Banco Nacional de Bolivia
BNB
El Banco más antiguo del país

Más de 200 bajas, entre muertos y heridos en El Salvador

Página nueve

COBEE autorizada a elevar tarifas

Página seis

Banco Nacional de Bolivia
BANQUEROS DESDE 1872
BNB
El Banco más antiguo del país

PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XXXIX- No. 11.580- LA PAZ,BOLIVIA,MIERCOLES 21 DE NOVIEMBRE DE 1990- 32 PAGINAS- Bs 1.-

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA
HEMEROTECA

ESTA EDICION

dro Susz, Premio cional de Cultura

remio Nacional de Cultura 1990 egado al crítico de cine y Director Cinemateca Boliviana Pedro Susz. ultora Marina Nuñez del Prado fue onada con el Premio Extraordinagina 7).

erra en el Golfo aría tres meses

r una guerra contra Irak demanEstados Unidos tres meses de luperdería 65 mil soldados (página

atización debe r alcance global

ceso de privatización debe alcanodas las empresas del Estado, reció un documento preparado para emo (página 4).

aderías nicipales

stalación de panaderías por la Alde La Paz permitirá romper con el olio que ejercen grupos de panapágina 4).

genas continuarán a por territorio

der indígena advirtió que contiluchando por la restitución de rritorios (PRESENCIA del País, pá-

ú desea impulsar la gración con Bolivia

esidente peruano Alberto Fujimori rá con su homólogo Jaime Paz telacionados con la integración, el cio exterior y la política bilateral a 7)

nferencia sobre reza

esidente de Ecuador, Rodrigo Borá que "la mala distribución de la riimplica también una mala distrin de la libertad", al inaugurar una rencia internacional sobre la pobreAmérica Latina (página 9).

unión sobre rategia pesquera

sarrollo pesquero de la región y el ento de las condiciones alimenmicas de la población son dos por expertos de14 países latiicanos (página 7)

Reacciones diversas ante aprobación del proceso

Senado inicia hoy análisis de juicio de responsabilidades contra Suprema

Organizaciones sindicales y políticas insisten en que el gobierno pretende controlar todos los poderes. El frente oficialista opina que la continuación del proceso es positiva para la democracia.- En Sucre, los magistrados dicen que el proceso es "anticonstitucional e injusto".

La aprobación del juicio de responsabilidades contra ocho miembros de la Corte Suprema, por parte de la Cámara de Diputados, originó reacciones diversas en las organizaciones políticas, sindicales y religiosas. Para unos se trata de un acierto que permitirá depurar la administración de la justicia. Para otros, es la evidencia de que la actual coalición de gobierno pretende acaparar la administración de los poderes del Estado. Entretanto, a nivel parlamentario, el proceso continuaba avanzando aceleradamente. La Cámara de Senadores anunció para hoy el análisis de la demanda de los diputados. De acuerdo con el procedimiento camaral, el documento acusatorio pasará a la Comisión de Constitución y Justicia ante la que los sindicados deberán presentarse para ejercer la defensa que les reconoce la Ley.

Para la mayoría de las organizaciones sindicales lo que ha quedado claro, hasta ahora, es que se trata de un juicio estrictamente político. Edgardo Vásquez, de la Central Obrera Boliviana, advirtió que ese cariz puede afectar la estabilidad democrática. El dirigente campesino Genaro Oliver sostuvo que se trata de una "lucha de la burguesía por el poder político". Los mineros piensan que el gobierno "está avasallando a otro poder", según dijo Edgar Ramírez. Y el dirigente de los maestros Nicolás Siles acusó al frente oficialista de pretender "una dictadura totalitaria".

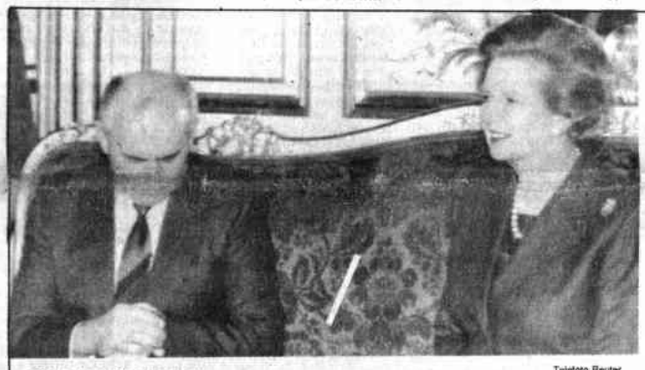
La coalición gubernamental, sin embargo, sostiene lo contrario. "La decisión de la Cámara de Diputados es auspiciosa para la democracia y positiva para el país. La democracia tiene sus mecanismos para llegar a soluciones", declaró el dirigentes "mirista" Oscar Eid.

En Sucre, mientras tanto, los acusados reaccionaron enérgicamente y dijeron que no era procedimental la suspensión y el arraigo. Por ese camino, dijo el presidente de la Suprema, Edgar Oblitas, "el gobierno ha dejado de ser constitucional para convertirse en un gobierno de facto". El Decano de la Corte, Hugo Galindo Decker sostuvo que la aprobación de la demanda de los diputados "es anticonstitucional e injusta".

El clero chuquisaqueño, por su parte, en un documento público exhortó a un diálogo "sincero y transparente, un diálogo donde no estén presentes las tradicionales cartas sucias y se elimine el sectarismo político", como un medio adecuado para superar este tipo de problemas.

"Quienes tienen que responder por acusaciones graves, que tengan toda la libertad para hacerlo como manda la ley. No se puede anticipar ninguna sentencia. Y si tiene que haber, debe emerger de la mayor conciencia de los integrantes de tribunales que se limiten a aplicar la Ley", opinó el clero de Chuquisaca.

(Más información página 5 y 1 de PRESENCIA del País)



Telefoto Reuter

Thatcher-Gorbachov

La Primera Ministra de Gran Bretaña, Margaret Thatcher -que enfrenta serias dificultades políticas en su partido- se entrevistó ayer con el presidente de la Unión Soviética, Mijail Gorbachov, en París. Se trata de un encuentro bilateral para atender asuntos que competen a las dos naciones.

Después de 11 años

Thatcher está a punto de perder liderazgo político

LONDRES, 21.- La Primera Ministra Margaret Thatcher está a punto de perder el liderazgo político que ejerce desde hace 11 años y medio en el Partido Conservador. Su situación afectó también la estabilidad del gobierno británico, ante una reacción inmediata de los Laboristas que vieron en el descenso de Thatcher una oportunidad para "censurar" todo el esquema oficial.

La señora Thatcher enfrenta serias críticas en el último tiempo por haber creado un impuesto de servicios locales, cifras crecientes de inflación y altas tasas de interés bancario. Algunas encuestas de opinión pública revelaron que esa situación ha colocado a los conservadores por debajo de los laboristas.

El problema repercutió dentro del Partido Conservador que está en elecciones internas. El beneficiado resultó el ex-Secretario de Defensa, Michael Heseltine, quien ha puesto en jaque a la señora Thatcher. En la votación que se realizó ayer para liderar el partido de gobierno, Heseltine se colocó apenas dos votos por debajo de la "dama de hierro", la Primer Ministra que más tiempo permaneció en el poder en Europa.

(Más información, página 10)

Aumenta dependencia alimentaria en área andina

Niveles de consumo y nutrición se han deteriorado en los últimos años.- Ministros deciden armonizar políticas agropecuarias.

La dependencia alimentaria en el área andina no ha disminuido respecto a 1980, y en algunos casos parece haber aumentado. Los cinco países de la subregión importan actualmente por valor de 3.000 millones de dólares, productos alimenticios que pueden ser adquiridos en la subregión o sustituidos por otros autóctonos, según indican las conclusiones de la IV reunión de ministros de Agricultura del Grupo Andino sobre seguridad alimentaria" clausurada ayer en La Paz.

Los ministros de Agricultura de Bolivia, Perú, Ecuador, Colombia y Venezuela, que participaron desde el lunes en la reunión auspiciada por el Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios de Bolivia (MACA), establecieron que los propósitos de la integración andina en materia de seguridad alimentaria no se han cumplido.

Los indicadores demuestran, dicen los ministros, que en la última década (1980-1989) el Producto Interno Bruto Agropecuario de la subregión andina se mantuvo prácticamente estancado en términos percápita, al crecer apenas a una tasa promedio de 2,6% anual similar al crecimiento de la población.

"La dependencia alimentaria en la subregión no ha disminuido y en algunos casos parece haber empeorado respecto a 1980", dicen los ministros.

Las importaciones de alimentos son superiores a 90% en trigo, aumentaron en cebada y soya, oscilan erráticamente en sorgo y sólo ha descendido en maíz. Se importan anualmente tres millones de toneladas de trigo.

A esa situación se suma el intercambio subregional insignificante, ya que de las importaciones de productos agropecuarios y agroindustriales que realizan los países miembros, menos de 5% proviene de sus socios del Grupo Andino, a pesar de que gran parte de lo que se importa de terceros países puede ser producido por la subregión o sustituido por productos autóctonos.

Los ministros coinciden en afirmar que como resultado de la crisis económica relacionada con la deuda externa y las políticas de ajuste estructural, los niveles de consumo y nutrición se han deteriorado en los últimos años en la mayor parte de la subregión.

Frente a esa situación, los ministros propusieron la armonización de políticas agropecuarias con el fin de lograr una común en esta materia, desde 1995.

(Más informaciones página 7)

A Comisión del Congreso juicio contra Paz Zamora

El juicio de responsabilidades contra el Presidente de la República, Jaime Paz Zamora, pasó ayer a la Comisión de Constitución, Justicia y Policía Judicial del Congreso Nacional.

En una sesión ordinaria de 20 minutos, se dio lectura al pliego acusatorio interpuesto por el diputado movimientista Edwin Rodríguez. El juicio se fundamenta en acusaciones contra el Primer Mandatario por "violación de la Constitución Política del Estado y usurpación de funciones. Uso indebido de la función jurisdiccional y atropello al Poder Judicial", entre otros cargos.

El Vicepresidente de la República, y presidente nato del Congreso, Luis Ossio Sanjinés, explicó que este juicio tuvo de inicio un aspecto saludable en la misma actitud del Primer Mandatario de estar dispuesto a someterse a las leyes.

"De acuerdo a la Ley y la Constitución, todo mandatario, el vicepresidente, los diputados y ministros de Estado están sometidos a la Ley y eventualmente puede plantearse una acción como la que se ha iniciado al Presidente Jaime Paz Zamora".

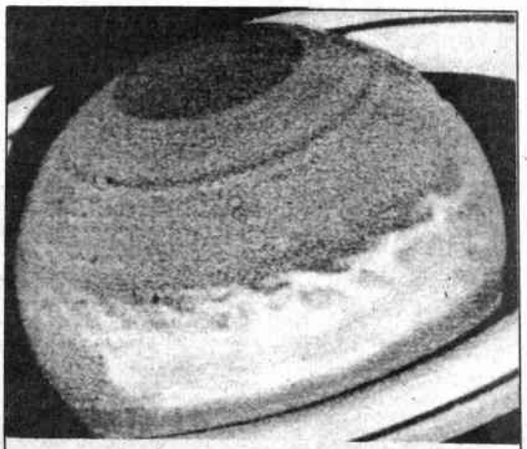
Sin embargo, dijo Ossio, el juicio planteado por el diputado Rodríguez, responde a motivaciones coyunturales: una respuesta al juicio contra los magistrados de la Corte Suprema que a estas alturas "resulta extemporáneo".

"El hecho de que el Presidente haya manifestado que se somete incondicionalmente a la Ley , es un avance que nos permite encontrar la serenidad y respeto a las normas legales a fin de encontrar entendimiento entre los bolivianos", agregó.

Entre los cargos que esgrime el diputado movimientista contra el Jefe de Estado, está la "violación a la Constitución Política y usurpación de funciones en la entrega a las autoridades norteamericanas del acusado y procesado por la justicia boliviana, Luis Arce Gómez, quien participó en el golpe de estado del 17 de julio de 1980 cometiendo varios delitos contra el país y las leyes.

El documento acusatorio contra el Presidente, reclama que Arce Gómez, debió ser procesado por las leyes bolivianas.

El 10 de diciembre de 1989, el Presidente Paz Zamora dispuso la expulsión del exministro de la dictadura de Luis García Meza, a los Estados Unidos, para que sea procesado por el delitos de narcotráfico



Telefoto Reuter

Saturno

El telescopio espacial Hubble descubrió una "mancha blanca" en el planeta Saturno. Según los científicos podría tratarse de una erupción que afectó miles de kilómetros de ancho y cientos de profundidad en ese planeta.

Presencia
La Paz, Bolivia,
miércoles 21 de noviembre de 1990

Abrir túneles para facilitar nuestro desarrollo

Por Héctor Valdivia Rodríguez

En cualquier idioma que se haya escrito sobre la apertura y técnicas de construcción de subterráneos, túneles y galerías, siempre se encuentran expresiones muy desalentadoras por los altos costos de su ejecución. En nuestro país hablar de túneles es muy abrumador, pues, la maquinaria perforadora convencional empleada para esas obras en el ámbito del continente más los largos plazos de entrega, es tabú infernal para los organismos de las áreas económica y técnica.

La construcción de túneles en el mundo no fue posible hasta después del descubrimiento de la dinamita y de las perforadoras a aire comprimido. Hoy, las máquinas perforadoras y que según el tipo de roca a atacar se denominan por escudo mecánico, dumper eléctrico o jumbo automotor, es distintas latitudes han construido a muy corto plazo túneles de impresionante longitud y hasta de tres plantas, ocupando simultáneamente mucha cantidad de mano de obra.

En Bolivia, la falta de obras fundamentales y duraderas para un progreso local, regional o nacional, como la apertura de túneles filtrantes para la provisión de agua potable y riegos, generación hidroeléctrica; carreteras, ferrocarriles y metros; viviendas subterráneas, cámaras frigoríficas; cavernas para silos, depósitos de agua y otros, coadyuvan penosamente a la perennidad de su crónico subdesarrollo.

Ya en los umbrales del tercer milenio, Bolivia debe ingresar con obras básicas y permanentes. Durante los diez años que restan de este milenio tiene que construir túneles para ferrocarriles, principalmente, atravesando cordilleras y serranías para poder vincular con seguridad y rapidez sus distintas áreas geográficas, aisladas por esos fenómenos de natural elevación. Mediante túneles abiertos entre zonas de disímil productividad y desigual densidad poblacional, atacaremos en forma más efectiva una buena parte de nuestro subdesarrollo.

Si Bolivia fuera la directa beneficiaria con esas obras, igualmente lo serían los países vecinos por ofrecerles facilidades de contacto viarios y, lo más importante, para que disfruten de una despensa de abundantes productos de la agropecuaria tropical y subtropical. Una ancha y larguísima faja al pie de monte de la Cordillera Real, de fértiles tierras, garantizará el cultivo de diversos productos alimenticios, para alejar el fantasma del hambre que tanto amenaza a las clases pobres de esta región continental.

Las ventajas entre un sistema ferroviario con otro carretero, por la continuidad de servicio, pocas unidades de tracción, alta capacidad de carga, larga vida, economías en previsión futura y bajos índices de accidentes fatales, favorecen mucho al primero. Así, nuestros futuros ferrocarriles hacia los llanos del norte en combinación con nuestra extensa red fluvial y con el Camino Marginal de la Selva, que ya lo estamos construyendo, nos abrirán, sin duda alguna, hermosas formas de progreso económico y social.

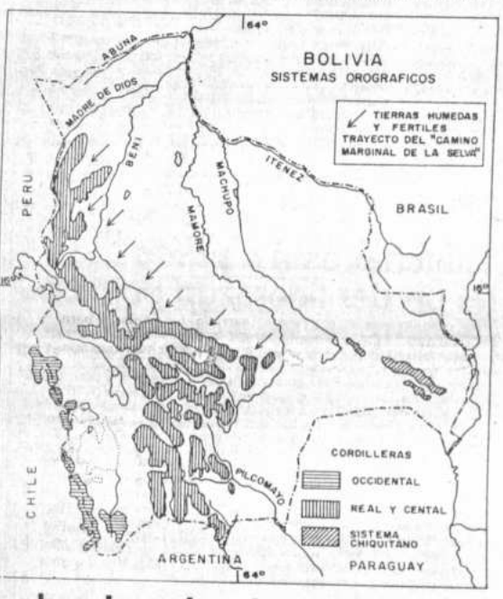
Es innegable para nosotros la importancia de dos túneles de relativa extensión: uno para el ferrocarril La Paz-Beni, ideado por nuestro distinguido ingeniero Alberto Iturralde hace muchos años y que hoy se lo debería actualizar por replanteo de ruta. Ese ferrocarril puede reducir el ascenso de la cordillera en mil metros y otros tantos en su descenso, y como también acortar la distancia por el sur de nuestra ciudad hasta el Beni. Y otro túnel con iguales perspectivas de importancia es el del corto ferrocarril entre Cochabamba y Puerto Patiño sobre el río Isiboro. Este sistema es el más corto para el transporte de ganado vacuno en pie desde muy adentro del departamento del Beni hasta los puertos del Pacífico.

Nuestros departamentos con territorio accidentado por cordilleras y altas serranías, dentro de las cuales se hallan encajonadas importantes ciudades de apreciable cantidad de habitantes, requieren obras diversas y rutas nuevas de contacto interno e internacional; entonces, las corporaciones departamentales de desarrollo ya deben tener programas para la expansión del trabajo productivo por previo ataque de túneles para una diversidad de fines útiles.

Así, para evitar presentarnos con la cabeza muy gacha el ingreso del próximo milenio, nuevamente nos veríamos forzados a tocar las receptivas puertas de la Organización de Naciones Unidas, en procura de que los países industrializados del mundo, nos tienden la mano facilitándonos esas máquinas perforadoras modernas, **sólo por los diez años que restan del presente milenio**, dentro de los cuales ciframos nuestras esperanzas de trabajo fecundo y franco desarrollo.

Por la diversidad de tecnologías, países de procedencia y personal operario especializado, la ONU tal vez podría crear un "pool" de esa clase de maquinarias de perforación (por supuesto no gigantes) en una de nuestras ciudades, para su envío allí donde se requiera aplicarlas según la clase de trabajo a realizar. No está demás repetir que toda esa cooperación no estaría dirigida sólo a favorecer a Bolivia, sino a todos los países que la rodean por convertirse nuestra vertebración viaria interna, en otra de gran trascendencia multinacional.

Héctor Valdivia Rodríguez fue funcionario de ENTEL.



Modelo de integración hicrocarburífera

Por Rafael M

Dentro de un nuevo concepto moderno y dinámico de integración entre los países de Latinoamérica que en el pasado se caracterizaron por un idealismo retórico e improductivo, se ha formado un consorcio multinacional de empresas privadas, formado por las empresas argentinas ASTRA, CAPSA BRIDAS S.A., PETROLERA SAN JORGE, TECHINT Y PLUSPETROL, las compañías chilenas ENERGIS S.A. y COMPAÑIA MINERA CAROLINA, la INTERNACIONAL DE ENERGIA del grupo Catalán de gas de España y TRANSCO ENERGY COMPANY de los EE.UU. para la construcción de un gasoducto que se desplazará desde la provincia argentina de Neuquén para alimentar de energía a la capital chilena. Antiguo proyecto gubernamental de ambos países que no pudo realizarse antes por connotaciones de orden político.

El consorcio financiará 300 millones de dólares aproximadamente, para construir el gasoducto cuya longitud es de 780 kilómetros, aunque su capacidad de desplazamiento está en estudio y tenderá a llevar un máximo volumen de gas bajo la modalidad de acceso libre a las compañías productoras sin los frenos del monopolio.

Si bien el proyecto obedece a la iniciativa estatal de incrementar el intercambio comercial entre Chile y la Argentina, su realización será el producto del esfuerzo del capital privado internacional, cuya solvencia económica, capacidad tecnológica, dominio del mercado y seguridad en sus objetivos, garantizan un ciclo empresarial completo de riesgos severa y rigurosamente evaluados, defendiendo sus inversiones, y, por que no decir, también sus legítimas utilidades, lo cual no sucede cuando el estado corre aventuras irreparables.

Una nueva forma pragmática y realista, que al eliminar el factor político en la ejecución de proyectos de integración -que nunca fue coadyuvante- introduce un nuevo concepto de integración y desarrollo. Magistral lección para Bolivia, cuyas experiencias no son las mejores, como en el contrato de compra-venta de gas con la República Argentina colmado de vicisitudes políticas, el convenio Paz-Sarney con el Brasil, frustrado por la falta de capacidad de realización de las burocracias estatales, las tentativas de exportación de gas al norte de Chile, etc.

Y sin reticencias, afirmamos también que esa lección debe ser aprovechada en el proyecto de exportación de gas natural al Brasil, de manera que la iniciativa libre de los empresarios de ambos países, determine la viabilidad de los mercados y del negocio en sí, superando las tremendas incongruencias doctrinales del Gobierno de Bolivia, cuando por un lado proclama la p de empresas de mer por otro, pretende cre te estatal para expor eléctrica a las áreas brasileñas, constituye un dudoso empresario guas utilidades y imprevisibles, como sucede hace el estado. Y si la privada no tiene inter negocio, sería pues un síntoma de que frustra da inversión de 640 dólares en un proyecto pectivas políticas, los imprevisibles.

Sin embargo, la integ gional basada en la ex ferencia de materias procesadas, es un paso y, en el caso de Bolivia que pensar en el marco dente y racional de los buros no procesados, co pectiva de una utilizaci trial que no debe desa quizás pensar que el pro tá en el Pacífico, cuando virtualmente nos cierra tas, y es bueno recordar via fue para el Brasil y tina, un espacio geopo pansión comercial, y su ses que sustenten que cación haya cambiado.

Rafael Morató es gra Escuela de Ingeniería de la UMSA.

25 de noviembre: día de la no violencia contra la mujer

Por Nilse Bejarano

El 25 de noviembre, se constituye desde 1981 en el Día Internacional contra la violencia a la Mujer, en repudio a esta práctica que está internalizada en los comportamientos cotidianos de nuestras sociedades, que legitiman la violencia a la mujer.

El origen de esta fecha se inscribe en el horrible asesinato del que fueron víctimas tres mujeres dominicanas, que eran el ejemplo vivo del tipo de mujer comprometida con las luchas de su pueblo y que cayeron por la violencia del régimen dictatorial de Trujillo el 25 de noviembre de 1960., en la República Dominicana.

Asentada en una subcultura machista, que cruza todos los estratos sociales, culturales e ideológicos, la violencia a la mujer se manifiesta de diferentes maneras que van desde el maltrato psicológico, el maltrato físico y la agresión sexual.

Y es ante la creciente demanda de atención de las mujeres agredidas y los casos de violencia irresueltos por la justicia, que la Plataforma de la Mujer, entidad que reúne a mujeres de distintas capas sociales, instituciones, organizaciones de base y personas particulares que luchan por los derechos de la mujer, ha destinado sus esfuerzos en el último año a la realización de una Campaña contra la Violencia a la Mujer.

Como uno de los objetivos de esta campaña está el de crear un espacio de reflexión sobre esta problemática que pese a su magnitud, se encuentra velada por la cortina de lo "natural", lo "privado", que dificultan a la mujer la denuncia de los actos de agresión de los cuales es víctima y la reducen a vivir presa en el silencio, el temor, la impotencia y la desesperación.

La imposibilidad de contar con datos reales sobre la violencia a la mujer en nuestra sociedad, por los motivos anteriormente indicados, nos impiden señalar los casos día, mes o año. Pero sondeos de los Consultorios Jurídicos de la Mujer en el país y trabajos de personas que trabajan sobre la problemática, dan cuenta del alarmante crecimiento de los actos violentos contra esposas, concubinas, compañeras, hijas dentro de la familia, lo que vendría a denominarse "violencia doméstica".

Entre los esfuerzos de la Plataforma de la Mujer está el de descubrir este tipo violencia, hacer un llamado a las mujeres en sentido de vencer el miedo que impide la denuncia, a la sociedad y el Estado para que reconozcan su gravedad y que se den a la tarea de abolir esta práctica que es atentatoria a los derechos humanos.

Las mujeres mas que es imposible democracia donde el población, nuestra marginada del ejerci la misma, postulamo **mocracia en el pa casa**, con todos los que la palabra impli al Estado el compro cerse parte de este atenta a la dignidad cavando los cimien la sociedad. Postula que estos casos sean mo de orden público no sean solamente tencia de los implicados la sociedad, dentro de lo lo público.

Es así que la Plataforma Mujer como el germen de miento de mujeres, desde este 25 de noviembre se ca la legitimidad de puestas de las mujeres, derecho inherente de la democrática.

Al mismo tiempo llamado a todas las distinción de condición za o etnia a integrar el to en pos de una sociedad igualitaria donde se re diferencias y se reconozcan derechos.

Nilse Bejarano es del Centro de Información llo de la Mujer (CIDEM)

obre la privatización

Por Arturo Sarabia Irusta

En Cochabamba, durante el eminario Nacional de Privatiación, la última semana de octure, se ha insistido sobre el jemplo que constituye el modelo e privatización chileno, que ha echo co-propietarios de las emresas a los trabajadores, con lo ue habrían incrementado sus alarios sumando 4,5 sueldos ás a los que ya recibían. El expotor chileno fue aplaudido por emejante informe alucinador, or los auspiciadores de la Cáara de Diputados, mayormente e los partidos de gobierno y los mpresarios privados.

De manera que con la privaación los que ganan son los abajadores y el proceso se ha nvertido en un fetiche esperado or la empresa privada, reclamando al gobierno por su tardanza, o obstante la llamada de atenón del ministro de Planeamienen sentido de que se ilusionan ucho los que piensan que la ivatización de las empresas del tado puede hacerse de la noche la mañana; en muchos casos, dría tardar años. Se lamentó npero el ministro porque Bolia, con la tasa de inflación más ja de Latinoamérica, tenga un ecimiento en su Producto Bruto terno muy lento y modesto.

Nuestra empresa privada bajo modelo chileno, ha hecho un clamo formal al gobierno sobre D.S. 22555 que exime de imestos a los gremialistas sus mpetidores comerciales en reaad, preocupada porque la tasa ganancia sobre el comercio noritario y de pequeños a menos artículos (hasta comtadoras) tenga que compartirlo n esta nueva socia que no estaen programa, la que desde luevende más barato que los llados importadores.

De la misma manera, expresó desacuerdo por la medida de onocimiento de territorio a los eblos indígenas que hace poco ieran su marcha hacia La Paz, ificando el hecho de desatino y ntatorio a los intereses de los presarios madereros. Dentro la corriente pro-empresarial estaría nomás bien explotar todos los bosques hasta el agotamiento y que el gobierno se preocupe del repoblamiento forestal, en tanto los empresarios lo hagan por sus ganancias.

Como una tarea de relieve, los seminaristas y el presidente de los empresarios privados, Carlos Calvo, han insistido en que debe concientizarse a los trabajadores en Bolivia sobre la conveniencia de la privatización, y el máximo dirigente de la COB, Víctor López, ha manifestado, sin dejar de oponerse a las formas y los modos, que "habría que recoger la experiencia chilena", como dando cierta apertura al desbrozamiento de un camino a la privatización de toda la economía nacional.

Los lamentos pueden seguir en esto de animar a la privatización, es así que se mencionó la enorme paralización de capital con otros 200 millones de dólares en la fundición de Karachipampa, que no funciona, y cuya suma habría servido mejor para infraestructura caminera en el país.

Por eso para el ministro de Planeamiento, a fin de que el Estado no siga perdiendo más dinero apoyando a empresas deficitarias, los objetivos de la privatización serían tal como dijo: la reestructuración, mejoramiento y eficiencia de las empresas, al incremento de la inversión, la democratización del capital, la inserción de Bolivia en el mercado internacional de capitales, la participación accionaria de los trabajadores, y la reducción del déficit fiscal.

Lo que no cuenta en el afán privatizador y lo que no quiere decirse, es que las empresas estatales, mineras, de servicios o producción de alimentos, jamás han estado fuera de la mira de los gobiernos de turno que las han tratado como verdaderos feudos, donde podían encajar -si vale el término- a sus correligionarios, sean estos técnicos, administradores o no; de manera que el solo carnet de militante de tal o cual partido los habilitaba como a "ideóneos" para manejar las entidades.

De consiguiente, su crítica situación y aun su ruina se las debemos a todos los que precisamente se decían necionalistas y patriotas y que saquearon a las entidades del Estado por décadas, sin faltar ninguna. De modo que hoy su actitud apenas quiere reparar -la clase que pertenece a esos partidos- su propio error, cargando las pérdidas a otros. Y recibiendo los bienes del Estado casi a precios de regalo (como el caso Sheraton, donde por cada dólar avalado y cubierto por el Estado quiere pagar 11 centavos de dólar), entusiasmando a los trabajadores con el cuento bien estudiado de que en Chile el 20% de los trabajadores está dentro del proceso de la privatización y recibe crecidos beneficios. Esta fue la posición de la COB en parte en Cochabamba.

Para nada cuenta a su vez, la experiencia del Estado italiano que tiene bajo su explotación desde energía con la Empresa Nationale de Hidrocarburi (ENI), función y trabajo de ingeniería, equipamientos de alta comunicación y aeronaútica, hasta envasadoras de tomates, con gran superávit especialmente en la alta tecnología que subvenciona a los restaurantes del Estado a fin de abaratar la comida. El ex-Primer Ministro Bettino Craxi, cuando en una ocasión le abordaron el problema de la privatización de las empresas del Estado por la cercanía de los arreglos de integración de la Comunidad Económica Europea, sostuvo: "Nada está en venta, y si alguien lo propone que se venda el primero". Aquí las cosas son al revés, todo está en venta, hasta el territorio, aunque se vendieron de mucho antes sus administradores, inaugurando el neoliberalismo del actual neocolonialismo.

Arturo Sarabia Irusta, abogado, es autor de publicaciones sobre hidrocarburos.

Hacia el Estado moderno

Por Mario Ojara A

En el alba del siglo 21, el proceso de paz postergado desde el día siguiente de la segunda guerra mundial, a raíz de la aparición del gran cisma y la polarización ideológica, cohesiona a las potencias que hacen la historia de nuestro tiempo en torno a los principios liberales consagrados por la Carta de Naciones Unidas para el establecimiento de un orden internacional democrático universal.

Es evidente que, a partir de la liquidación del conflicto Este-Oeste, el liberalismo vuelve a agitar sus banderas. La autodeterminación reunifica a Alemania; las aspiraciones de secesión se apoderan de los estados anexados por la URSS para proteger sus fronteras en la etapa de guerra fría.

El expansionismo soviético queda atrás ante la necesidad que experimenta el nacionalismo ruso, más fuerte y preponderante que el internacionalismo marxista, de reafirmar la condición de superpotencia mundial de la Unión Soviética recurriendo a las reglas de juego del capitalismo. La economía de mercado y la política de puertas abiertas a la inversión externa, medios elegidos por la URSS para acelerar el desarrollo tecnológico e industrial significan cambios extraordinariamente grandes orientados al fin propuesto.

La integración de la URSS al regionalismo europeo institucionalizado con fines federalistas es un hecho previsto; Gorvachov ha manifestado sin ánimo profético que espera ver una Europa unida desde el Atlántico hasta los Urales.

Es indudable que ha llegado a su fin la confrontación de sistemas apoyada en el rearme nuclear y los pactos de seguridad colectiva. La Conferencia sobre seguridad y cooperación europea que acaba de concluir en París, en la cual participaron Estados Unidos y la Unión Soviética, ha liquidado formalmente la guerra fría.

Vale la pena determinar en el contexto de la nueva realidad mundial, el futuro de los países del Tercer Mundo envueltos en acontecimientos que no han generado, pues no son sujetos de la historia.

La cohesión en un sistema internacional de los países del Norte, incluyendo a la Unión Soviética, ha dado origen a una nueva estrategia de paz, fundada en el propósito común de potenciamiento económico.

El mundo de la marginalidad hizo el coro de la tragedia griega en el período del equilibrio bipolar del poder, a pesar de que el No Alineamiento y la Neutralidad Activa propusieron hipotéticas opciones al desarrollo. Los protagonistas de los cambios en la política mundial han dejado de lado, al menos hasta ahora, cualquier referencia sobre el porvenir de dos terceras partes de la población del planeta.

Como es sabido, el cometido central del Tercer Mundo consiste en vencer el atraso y erradicar la extrema pobreza mediante el desarrollo socioeconómico.

El balance de las relaciones Norte-Sur es decepcionante. Los términos del intercambio comercial se mantienen en las condiciones impuestas desde la época de los grandes descubrimientos geográficos, las secuelas del colonialismo impiden que el desarrollo de los países débiles tenga dimensión humana y promueva el progreso social. El crecimiento exige medidas duras y alto costo social.

El precio de las materias primas ha alcanzado su más bajo nivel histórico a mediados de la última década, mientras que los precios de los productos industriales han subido aceleradamente. Los países dependientes han sufrido desequilibrio de la balanza comercial y de los presupuestos.

Los países industriales deberían buscar en común remedios al endeudamiento vertiginoso de los países del Tercer Mundo y abrir irrestrictamente sus mercados a los productos de los países marginales.

El diálogo Norte-Sur es necesario para encontrar un punto de equilibrio en las relaciones entre países ricos y pobres últimos, presionados inte te para ser soberanam ponsables de su desarrollo.

En lo que nos con modernización del Estado por el desarrollo socio co que, según establece pio universal, deberá lo giendo medios viables y

Los cambios políticos jo continente convierten ses de Europa del Este, do a la URSS, en mercados ros para la inversión externa inversión externa, medio rrollo, vital para vencer y erradicar la extrema po debería ser objeto de nismo político disfrazado por la desventaja del es miento y el riesgo de la dad, no es un polo de atr capitales.

Es sabido que las m versiones del Estado se ron a empresas estatales mente deficitarias, que buyeron al PIB; debe ter ciclo del estatismo impro

La norma constitucio establece una franja de en el cinturón fronterizo, injustamente el desarro anacronismo a la luz de vas concepciones sobre dad y soberanía fundad desarrollo de las áreas Constituíamos el "hinterla Cono Sur, rodeado de ri ses vecinos y por este hec mos emplazados a desa periferia, a establecer la viva que preserva la integ rritorial.

Se evidencia, lamenta te, que el parroquialismo cia del pasado, integra el esfuerzo nacional es hacia la construcción de moderno; pero, hoy que fue postergabilemente el mo cio-económico que pres haciendo prevalecer el int cional.

Mario Ojara Agreda es Derecho de la Sede del Instituto de Altos Estudios Nacionales de la Universidad Boliviana

RESENCIA

...ano Fundado por
...ar Cajías K. el
...Marzo de 1952

Directora
Ana María Romero de Campero
Subdirectores
Carlos Ossio Amatller - Mario Maldonado Viscarra

La Paz, Bolivia, miércoles 21 de noviembre de 1990

...vatizar a lo que de ...ar

...erno boliviano que ya ha dado tantas ...s de buena conducta ante el Fondo ...o Internacional, tiene aún que pasar ...ueba de fuego que se exige a quienes ...en competir por el título de campeones ...mercado. Esta no es otra que la pri-...n.

...e motivo, el lunes pasado se realizó en ...l tercero de una serie de seminarios ...rrieron el país y que contaron con la ...ción de expertos propios y ajenos. El ...ntiestatista se repitió monótonamente ...en otras oportunidades, consistió en ...a la burocracia todos los males que ...a nuestra economía.

...portunidad, el ministro de Planea-...firmó que el Ejecutivo continuará su ...privatizaciones sin dejarse influir por ...calificó como sus "enemigos": burócra-...dos a sus puestos; políticos interesa-...mantener una fuente de empleo para ...eligionarios y sectores de la empresa ...acostumbrados a vivir del Estado.

...sión tan simplista de nuestra realidad ...sa y requiere complementarse con un ...previo que consulte el interés de la na-...a. Para ello necesita salir del coto ce-...e expertos y empresarios en el que se ...ndo el tema de la privatización y abrir-...prejuicios, a otros sectores de la opi-...ica.

...de un asunto de trascendencia na-...el que no debieran darse posturas ...s ni decisiones inconsultas. El país ...rifar el esfuerzo de generaciones sim-...porque la privatización ha entrado de ...dice que en Bolivia no hay memoria, ...es cierto. Nuestra preocupación se ...el hecho de que quienes abogan hoy ...ivatización, hace una década y media se inclinaban, sin chistar, por la economía mixta.

En el seminario se han hecho algunas afirmaciones, como aquella de que las empresas estatales se entregarán al sector privado al valor del mercado y no al de los libros contables. ¿Quién y mediante qué instrumento jurídico ha tomado esa decisión?

Lo mismo vale con referencia a la teoría de que, en materia de privatización, no existen sectores estratégicos. Día que pasa se hace evidente que muy poca gente conoce la Constitución Política del Estado.

No creemos que sea apropiado presentar de una manera tan polémica y agresiva un tema que debiera merecer un análisis frío y desapasionado.

¿Quién podría oponerse a que ciertas empresas y, especialmente, los servicios pasen a manos de personas que los manejen con mayor eficiencia? Nadie. O, como señalaba un experto, que aumente el número de propietarios en el país. Nadie. O, como revelara un funcionario mexicano, que se dé prioridad a los trabajadores para adquirir acciones de una empresa estatal que se convierte en privada. Creemos que nadie.

Pero sí puede ser preocupante el que se disponga de los bienes del Estado como si fueran propios. Que ciertos servicios que deben tener carácter social se conviertan en objeto de lucro. O, que bajo este pretexto, surjan monopolios intocables.

Los pros y los contras son muchos y revelan que este es un debate que apenas ha comenzado y que será preciso ahondar puesto que, más allá de la novedad o las imposiciones, tiene que ver con el destino que se dará al patrimonio que el país acumuló a lo largo de los años.

Importancia del cultivo de la papa

Por Eduardo Alfaro Ross

Efectivamente, desde hace muchos años se vienen desarrollando esfuerzos para mejorar la producción y productividad del cultivo de la papa.

Las razones para el apoyo a este cultivo se han circunscrito en diferentes esferas: económicas, sociales y culturales principalmente.

Vale la pena recordar que el país es caracterizado por un alto componente circunscrito en lo que se denomina economía campesina, concepto que en sí mismo encierra bastante complejidad y que por lo tanto, genera discusiones sobre sus particularidades, en círculos de diseño de políticas, como en sectores académicos. Pero hay un virtual acuerdo en que cuando se hace referencia a la economía campesina, se está hablando del grupo de productores rurales, cuyo producto no está totalmente orientado al mercado y sus necesidades son satisfechas, aunque mínimamente, con recursos generados en otro tipo de labores, a más de las específicamente agropecuarias dentro de la finca.

En este ámbito, cabe señalar que se encuentra como eje, en la mayoría de este tipo de unidades de producción, precisamente la producción de papa.

Este cultivo, que se cree es originario de Bolivia, tiene una historia milenaria, ya que data de antes de la Colonia y el desarrollo o tecnología de su producción está circuscrito a este horizonte de tiempo.

Este hecho incorpora un elemento importante, ya que la papa se constituye en parte de la cultura nacional, por lo que no es sorprendente que los niveles de consumo per cápita se sitúen alrededor de los 100 kgs/año. (equivale a 3.5 papas/día/ persona).

En muy breves líneas se están esbozando criterios que inducen a plantear a que este noble producto sea considerado entre los más sino el más importante del quehacer agrícola nacional.

Si se incorporan datos adicionales, por ejemplo que en términos promedio de los últimos diez años, la superficie cultivada con papa ha superado el 10% de la superficie cultivada en el país, los rendimientos han estado relativamente estancados (alrededor de 5 TM/Ha), así como se ha establecido que hay zonas potenciales para determinadas variedades, parece no haber duda de que se habla de un cultivo gravitante en el desarrollo del sector rural.

Pero su importancia fue reconocida ya hace bastante tiempo, aunque ese reconocimiento tuvo muy poco apoyo efectivo, para que se pueda dar un desarrollo cualitativo y cuantitativo en la producción papera, centrado principalmente, aunque con cierta debilidad, en la investigación de nuevas variedades, su adaptación, métodos de cultivo y otros.

Hoy, se está elaborando un proyecto que se oriente al fortalecimiento de los sistemas de multiplicación, distribución y uso de semilla, denominado PROSEMPA, en el entendido, de que es precisamente la semilla un factor vital para un buen desarrollo de este cultivo.

Esta preocupación y efectivización en un futuro inmediato, al menos así se espera, obedecen a la iniciativa del Consejo Nacional de Semillas, con la cooperación técnica y financiera del gobierno de Holanda. Dos voluntades y una sola respuesta: la papa realmente tiene importancia.

Eduardo Alfaro Ross, economista, es codirector de PROSEMPA y catedrático en la UMSA.

El tejo

Por Juan Cristóbal Soruco Q.

En torno a la deuda externa

Mientras ustedes, amigas y amigos, leen estas notas, en Santiago de Chile se está realizando un encuentro del Foro sobre Deuda y Desarrollo (FONDAD)- Andino, CEPAL y PREAL, para analizar los temas de la deuda externa y las estrategias alternativas de desarrollo.

En lo que se refiere a la deuda externa, mucho se ha hablado y escrito. Sin embargo, no está demás intentar precisar algunos elementos.

Uno de ellos es el papel que han jugado los organismos internacionales como el Fondo Monetario Internacional (FMI) al respecto. En la década de 1970, a consecuencia de la enorme liquidez que en el mundo industrializado se presentó, ese organismo internacional presionaba a los gobiernos de entonces a contraer deudas a diestra y siniestra, sin ningún tipo de control.

En el caso boliviano, la dictadura del general Hugo Banzer Suárez contó con ingentes recursos, la mayoría de los cuales fue transferida al extranjero como parte de la fortuna acumulada por varios sectores empresariales. Fue durante ese período que se construyó el exhotel Sheraton, la autopista a El Alto (que según algunos es la más cara en su género en el mundo) y la Refinería de Palmasola en Santa Cruz, y se amplió la de Cochabamba. O se dio préstamos concesionales a agricultores fantasmas, quienes bajo el pretexto de cultivar algodón, realizaron agradables viajes por el mundo, cuando no se iniciaron en el productivo negocio de la fabricación de cocaína. Ese fue, entre otros muchos, el destino final de la deuda externa.

Es decir, la deuda externa sirvió para seguir estrangulando al país, y hay que reiterar, en ese tiempo el FMI nos presionaba para acceder a esos créditos.

A finales de la década de 1970 y principios de la de 1980, el sistema financiero hizo crisis. A partir de entonces, el FMI cambió de política y empezó a exigir a los países endeudados el pago puntual de los préstamos e ingresamos a la vorágine que aún hoy vivimos, destinando más del 50% de nuestros ingresos por exportaciones a pagar esa deuda externa.

Para cumplir esa instrucción, se ha inventado el "ajuste estructural", cuyo objetivo central es que los países de América Latina cumplan rigurosamente con ese pago, sin importar el costo social que genera. Además, los acreedores no han tenido problema en variar unilateralmente las tasas de interés, sin que los países afectados puedan reclamar nada.

En la contraparte, se han presentado una serie de movilizaciones para denunciar el carácter expoliador de la deuda externa y se ha enarbolado la consiga de su no pago, basados en dos argumentos principales: uno, que dicha deuda, por el manipuleo de las tasas de interés y la disminución de los precios de los productos que exportamos, nunca se terminará de pagar. Dos, porque éticamente no corresponde hacerlo, en la medida en que la deuda externa sólo ha beneficiado a determinados sectores de la sociedad, generalmente en connivencia con las dictaduras militares, y que se paga esa deuda a costa de la mayor pauperización de los pueblos.

Si bien esos argumentos no han conseguido su objetivo, sí han ayudado a que los propios acreedores flexibilicen su posición y propongan y/o acepten propuestas de negociación.

Pese a ello, la amortización de esa deuda significa destinar fondos que son indispensables para poder encarar el desarrollo.

Aquí se presenta el tema de las estrategias alternativas de desarrollo. La campaña para no pagar la deuda tuvo un punto flaco. Se dio a entender que si se pagaba, todos los males de nuestras sociedades se resolverían. Vana esperanza. El meollo del problema radica en las injustas estructuras sociales, económicas, políticas y culturales de nuestros pueblos y en su dependencia del norte, especialmente EE.UU.

De ahí que ahora se está debatiendo no sólo sobre la deuda externa, sino también sobre estrategias alternativas de desarrollo, ya que se puede prever que mediante el denominado ajuste estructural nuestros pueblos no se desarrollarán.

Al parecer, ése es el reto fundamental, y ya está lanzado.

...bable ayuda a los países ...ctados por la crisis del Golfo

...iel Gatti

...ses más afectados por ...o del Golfo Pérsico (arábi-...n ser ayudados financie-...n breve, anuncio en es-...el Secretario General ...nización de las Nacio-...s (ONU), Javier Pérez de

...da será estudiada por ...de personalidades, que ...en contacto con repre-...del Banco Mundial, del ...onetario Internacional ...la Comunidad Europea, ...ter de Cuéllar.

...personalidades, que aún ...designadas, serán nom-...r Pérez de Cuéllar a ra-...tario o cinco en repre-...de cada región" del

...de Cuéllar se expresó an-...a, a término de una reu-...personalidades eminen-...ra a este sábado en Pa-...atizar los efectos de la crisis del golfo, desatada el 2 de agosto por la invasión de Kuwait por Irak.

Los participantes en el encuentro -20 en total, invitados por Pérez de Cuéllar- coincidieron en que "debe hacerse algo en favor de las víctimas inocentes de la crisis del Golfo, es decir aquellos países que no tenían parte directa en el conflicto" dijo el secretario de la ONU.

Entre ellos, Pérez de Cuéllar citó a los Estados de "la línea de frente", los "más expuestos", así como a la mayor parte de los países de Africa y de Europa Central y Oriental, "que están pagando muy caro el alza del petróleo".

Respecto de América Latina, Pérez de Cuéllar sostuvo que "todos los países del área se ven seriamente afectados por la crisis, incluso aquellos que son productores de petróleo".

"Por el momento no veo posibilidades de solución pacífica a la crisis del Golfo", destacó el secretario de la ONU.

"La única perspectiva que queda, por ahora, es la que pueda surgir de la comunidad árabe, si la conferencia interárabe de Rabat (Marruecos) llega a realizarse", advirtió.

Pérez de Cuéllar afirmó "no estar autorizado" para revelar las distintas propuestas formuladas en la reunión.

Sólo trascendió la intervención del ex-primer ministro italiano Bettino Craxi, delegado personal de Pérez de Cuéllar para los problemas de la deuda externa del Tercer Mundo.

El canciller de Venezuela, Reinaldo Figueredo, declaró a la prensa que los países industrializados son los que están mejor preparados para resistir los efectos de la crisis del Golfo.

(París/Inter Press Service).

Chile, potencial mercado para el gas boliviano

Por Carlos Meyer Ayala

Seguramente a simple lectura del titular de este artículo, habrá muchas voces disonantes y opiniones encontradas. Ello no importa por la razón de que el hombre debe expresar sus ideas y más aún, si es periodista, informar y orientar a la opinión pública nacional que muchas veces está inmersa en estereotipos que no les permite ampliar su horizonte.

Efectivamente, Chile se ha convertido en un mercado potencial para el gas natural que posee Bolivia. Por una concreta y llana razón; las necesidades industriales crecientes y la expansión de sus mercados internacionales que hoy le permiten captar diversos productos a nivel mundial. Ante esta realidad económica tangible, Bolivia deberá situarse como tal y negociar la venta del gas natural a Chile, obteniendo ventajas que quizás no las podamos lograr con el propio Brasil, que tiene sus centros industriales alejados del sistema de aprovisionamiento de este energético y que, en el caso de darse la oportunidad, tendrán que invertirse arriba de los mil millones de dólares en la construcción de un gasoducto.

Como es de conocimiento general, este país sudamericano produce cobre, en cantidades que le permiten situarse como el primer productor mundial de esta materia prima. Chuquicamata, la mina más grande del mundo, de donde se extrae este metal, necesita del gas natural en cantidades que fluctúan entre los 70 y 80 millones de pies cúbicos día, sin contar las necesidades del norte chileno que se calcula en el orden de los 100 millones de pies cúbicos día. Y esta cantidad Bolivia la posee en los campos gasíferos del sur del país, de donde podría nacer el gasoducto (en etapa de perfil de proyecto) Caigua-Tarija-El Puente-Sur Lípez-frontera con Chile-Chuquicamata, en una extensión de aproximadamente 580 kilómetros con cañería de 20 pulgadas y a un costo de cerca de 200 millones de dólares, financiados por el propio comprador o bien por organismos internacionales, que estamos seguros dejarán ver su interés en este proyecto de importancia continental y que de una u otra manera favorecerá económicamente a dos naciones del área andina.

Esta sugerencia, de por sí factible, por contar Bolivia con las reservas suficientes para abastecer los mercados de Brasil, Argentina y Chile, nos deja ver que la nueva política económica de nuestra nación debe ser agresiva y romper definitivamente con los mercados cautivos, más aún pensando que la crisis del Golfo Pérsico hizo cambiar el rumbo de las inversiones petroleras, a zonas o continentes más estables y en su caso Latinoamérica que ha sido declarada en la última reunión de OLADE, celebrada en río de Janeiro del 11 al 13 de noviembre, como una región apta para atraer la inversión y explotar los recursos de los hidrocarburos en condiciones, lógicamente, negociadas por cada nación interesada.

El planteamiento está hecho con una sola convicción: ingresar a un desarrollo sostenido y vender racionalmente nuestra riqueza para la captación de divisas que vengan a fortalecer la economía boliviana y no solamente vivir siempre, pensando que poseemos grandes riquezas , pero que no la debemos enajenar. Vender una riqueza no significa enajenar, sino simplemente financiar el desarrollo por cuenta propia y con interés nacional y no precisamente en base a los créditos, que a la postre son el cordón umbilical de la "dependencia", de quienes no están interesadas en ampliar el grupo de los siete grandes socios competitivos como podrán ser diversas naciones del mundo. ¿No es acaso un ejemplo fehaciente la apertura del Mercado Común Europeo de eliminar aranceles para los productos de materias primas, en este caso Bolivia, Perú y Colombia, que bajo la égida de la producción de coca obtienen estas preferencias?¿O no es un caso concreto la política de Estados Unidos de abrir las fronteras económicas y conformar un núcleo en todo el Continente? Con que objeto... simple y llanamente por no perder la opción de contar con países ricos en materias primas.

Por esta causa, debemos propender al intercambio bilateral como política efectiva y Chile puede ser un comprador de nuestro gas natural y Bolivia una nación que se beneficie con este mercado.

Carlos Meyer Ayala, periodista, reside en Tarija.

...ia en sus manos

...s entra ...erusalén

...sus, Jesús siguió su ca-...e subiendo a Jerusalén ...e delante. Cuando llega-...ge y Betania, cerca del ...ado de los Olivos, Jesús ...de sus discípulos: "Va-...blo que está enfrente. ...s a encontrar amarra-...mo que nadie ha monta-...ahora. Desátenlo y trái-...es preguntan: ¿por qué ...? contéstenles: El Se-...ita".

...los enviados y halla-...como Jesús les había di-...ras soltaban el burrito, ...s dueños y les dijeron: ...desatan ese burrito?" ...: "El Señor lo necesi-...

..., pues, el burrito a Je-...taron sus capas enci-...que Jesús se montara. A ...que avanzaba, la gente ex-...sus mantos sobre el cami-...ocurarse a la bajada del ...Olivos, la multitud de ...cores, llenos de alegría, ...o a alabar a Dios a voz ...por todos los milagros ...visto. (Lucas 19, 28-

A mano alzada

Por Rulo Vali

...Redacción: Carlos Arze Castedo
...Informaciones: Pedro Glasinovic Villafán
...Jefe de Dirección: Jesús Urzagasti Aguilera
...Corresponsales: Roy Bazán Mendoza

Editora PRESENCIA S.R.L.
Gerente General: Lionel Claure Cardona
Impresores: Editorial Lux
La Paz - Bolivia

Avenida Mariscal Santa Cruz, Nº 2150
Casilla de Correo 3276 - Cajón Postal 10152
Central Telefónica: 372344
Télex 2659 BV - Telefax 391040

TIPO DE CAMBIO
(en bolivianos)

EE.UU.-dólar venta	3.3300
EE.UU.-dólar compra	3,3200
Inglaterra-libra	6.5527
Alemania-marco	2.2547
Japón-yen	0,0258
Chile-peso	0,0096
Argentina-austral	0,0006
Brasil-cruzeiro	0,0280
Perú-inti	0,0000076

MINERALES

Estaño - 2,80 dólares la libra fina
Oro - 379,50 dólares la onza troy
Plata - 4,14 dólares la onza troy
Plomo - 0,31 dólares la libra fina
Antimonio - 1.630 dólares la TM
Bismuto - 2,75 dólares la libra fina
Wolfram - 35,00 dólares la ULF
Zinc - 0,57 dólares la libra fina

AGROPECUA
(bondades

Cacao (mar)
Café (ene)
Azúcar (mar)
Soja (abr)
Trigo (ene)
Cebada (ene)
Patata (abr)

Director del INE

Censo experimental en Viacha el 1º de diciembre

Bolivia forma parte del directorio del Consejo Interamericano de Estadística

Continúan los preparativos para la realización del Censo Nacional de Población y Vivienda, que tendrá lugar a fines de septiembre o principios de octubre de 1991. Un censo experimental se realizará el 1º de diciembre de este año, en Viacha.

La información fue proporcionada por el director ejecutivo del Instituto Nacional de Población y Vivienda (INE), Waldo Cerruto, quien añadió que si continúan los problemas financieros, existe la posibilidad de trasladar la fecha del censo a marzo o abril de 1992.

Respecto al censo experimental, explicó que tiene la finalidad de probar la capacidad de operación que tiene el INE, cobertura, capacitación del personal y tiempo para llenar la boleta.

También, dijo, se hará la prueba final de la información que se recolectará en dicho censo. No se descarta la posibilidad de que se puedan hacer aún algunas modificaciones en la boleta.

Señaló que se espera la definición del Fondo de Población, con referencia a la asistencia financiera que comprometerá para el censo y luego se harán las negociaciones complementarias para conseguir la diferencia.

Se estima que el Censo de Población y Vivienda tendrá un costo de aproximadamente 6 millones de dólares, de los cuales el Estado aportaría con un tercio y el resto sería financiamiento externo.

Manifestó que si el censo no se llega a realizar hasta abril de 1992, se deberá proceder a la actualización de todo lo hecho hasta ahora.

CONSEJO INTERAMERICANO

Finalmente, Cerruto informó acerca de su participación en la última reunión del Comité Permanente del Consejo Interamericano de Estadística (COM-CIE), en la ciudad de México.

En esa reunión, dijo, el país fue elegido miembro del Consejo, en calidad de vocal. Hasta ahora, Bolivia no había sido tomada en cuenta en materia estadística, en el ámbito internacional.

Añadió que el Consejo Interamericano logró superar varios de los problemas que la aquejaban y que hasta el año pasado pusieron en riesgo su existencia. Se firmó un convenio de coordinación con la CEPAL, concluyó.

Estrategia nacional

La privatización debe alcanzar a todas las empresas estatales

Sólo quedarían excluidos los yacimientos de hidrocarburos y la minería nacionalizada

La intervención del Estado como empresario en los sectores productivos, constituye un obstáculo al crecimiento de la economía. El proceso de privatización, para tener un impacto significativo, debe tener un alcance global y abarcar todas las empresas estatales.

Estos términos están contenidos en "La estrategia de la privatización en Bolivia", preparada para el gobierno por la empresa Price Waterhouse, a mediados de este año. Por su importancia, transcribimos algunas partes.

Señala que las empresas estatales son frecuentemente instituciones ineficientes, mal administradas y generadoras de pérdidas y lo que es más crítico respecto al proceso de crecimiento, "el Estado carece de los recursos para financiar la expansión de sus empresas más rentables".

Por todo ello, la única forma en que estas industrias puedan crecer e impulsar el crecimiento de la economía en su conjunto, es atraer un nivel más alto de inversiones y tecnología, y la clave es la privatización.

Luego de evaluar lo ocurrido en otros países, se enumeran algunos "ingredientes esenciales" para llevar a cabo con éxito la privatización:

- El consenso político al más alto nivel con respecto a los objetivos de la privatización y una amplia difusión de sus objetivos.
- Una sana política para fijar metas que atraigan el interés de los inversionistas y mercados financieros.
- Una organización ejecutora competente.
- Una línea directa al presidente de la república, para las personas a cargo del proceso de privatización.
- Autoridad legal para la venta de las empresas a su valor de mercado.

Menciona algunos de los peligros que deben evitarse, como:

- Enfocar la estrategia en la venta de empresas generadoras de pérdidas y sólo deshacerse de las fracasadas.
- Establecer un ritmo para la privatización que sobrepase la capacidad de los mercados financieros.
- Imponer un número excesivo de condiciones a la ejecución de la privatización.
- Fijar ambiciosas metas cuantitativas y fechas para la ejecución, lo cual establece la pauta para el fracaso del programa, y
- Anunciar la venta de empresas antes de que el documento de oferta haya sido elaborado.

Por otra parte, la consultora recomienda los siguientes objetivos de la privatización, debido a que tienen el mayor atractivo para el público.

Por un lado, promover el crecimiento económico y el empleo sin sacrificar la estabilidad económica que tanto trabajo ha costado; luego, mejorar la eficiencia y competividad de la economía; y; finalmente: desarrollar el mercado de capitales y "democratizar" la propiedad del capital.

Respecto a la cobertura de la privatización, la estrategia sugiere que para que tenga un impacto significativo en la economía, "debe tener un alcance global y abarcar a todas las empresas estatales".

"Solamente deberían excluirse la propiedad efectiva de los depósitos de hidrocarburos y los grupos mineros nacionalizados, debido a consideraciones constitucionales".

Instituto Boliviano de Comercio Exterior

Latinoamérica captó 60% de exportaciones no tradicionales

Más del 60% de las exportaciones no tradicionales de Santa Cruz, fueron dirigidas hacia países miembros de la Asociación Latinoamericana de Integración (ALADI), incluido el Grupo Andino.

Según informes proporcionados por el Instituto Boliviano de Comercio Exterior (IBCE), con sede en la ciudad de Santa Cruz, hasta octubre las exportaciones no tradicionales de este año se dirigieron a 31 países, por un valor global de 99,88 millones de dólares.

El informe de esa institución indica que entre los principales destinatarios se encuentra Brasil, con el 33,92% del valor global (se debe tomar en cuenta que ese país hace de punto de concentración de la carga, para su posterior redespacho a ultramar).

Luego está Estados Unidos de Norteamérica, con el 14,51%; le sigue Perú, con el 12,58%. En cuarto lugar está Chile con el 11%; luego las Islas Bermudas con el 6,4%.

Entre otros países destinatarios de las exportaciones no tradicionales de Santa Cruz, se encuentran Italia (5,24%); Argentina (4,18%); Islas Vírgenes Británicas (2,43%); Suiza (2,06%), España (1,65%) y Japón (1,07%).

Zonificando el destino de las exportaciones, dice el análisis de IBCE, los países miembros de ALADI recibieron el 49,99% de las exportaciones. Si añadimos las naciones del Grupo Andino (13,54%), se tiene que Latinoamérica recibió el 63.53% de ese comercio exterior.

La segunda zona de importancia para dichas exportaciones está constituida por EE. UU. y Canadá, y el primero recibió el 14,59% de las exportaciones no tradicionales.

Instituto Boliviano de Comercio Exterior

Exportaciones de Santa Cruz llegan a $US 100 millones

El gobierno debe corregir medidas que perjudican a la producción nacional

Las exportaciones no tradicionales de Santa Cruz entre enero y octubre, llegaron a un valor aproximado a los 100 millones de dólares. Este comercio abarcó un total de 60 productos, entre los que sobresalen ganado bovino, madera aserrada y grano de soya.

La información fue proporcionada por el gerente general del Instituto Boliviano de Comercio Exterior (IBCE), Carlos Roca, con sede en Santa Cruz, quien dijo que este año se podrá superar el nivel alcanzado en 1989, cuando se exportó por un valor de 105 millones de dólares.

Aunque se da por descontado que 1990 será el año de mayor expansión de las exportaciones para Santa Cruz y el país, también puede constituirse en el momento histórico a partir del cual las exportaciones no tradicionales puedan disminuir, debido a la reducción y posible futura anulación del CRA (Certificado de Reintegro Arancelario), añade el análisis del IBCE.

"Solamente en la medida que el Ejecutivo sepa corregir algunas desacertadas medidas que están perjudicando a la producción nacional, se podrán esperar resultados relevantes en los próximos años. De lo contrario, con los acontecimientos que se ven a nuestro alrededor, como ajustes económicos contractivos en los mercados colindantes, nuevos agrupamientos integracionistas, acciones coherentes para impulsar las exportaciones, y otras, el futuro que se vislumbra para las exportaciones del departamento de Santa Cruz en particular y del país en general será poco menos que incierto".

El análisis del IBCE señala que hasta octubre del presente año han sido exportados un total de 60 productos, de los cuales sobresalen por su mayor contribución al valor global exportado, ganado bovino 18,5 millones de dólares; madera aserrada 14,3 millones; grano de soya 14,1 millones; azúcar con 10,5 millones; cueros en general con 9,5 millones; torta y harina de soya, 6,9 millones; aceite de soya 3,8 millones y arroz con 3,3 millones de dólares.

Señala que cuatro productos, ganado bovino, madera aserrada, grano de soya y azúcar, contribuyeron con el 57,46% del valor global de las exportaciones no tradicionales de Santa Cruz.

Bolsa Boliviana de Valores S.A.
Concentrado diario de operaciones con CEDES 20 Nov. 1990
Monto: 2.035.160 (valor nominal en Bs) - $US 613.000
Volumen negociado: 613 títulos

Serie	Número Títulos	TASA DESCUENTO MAX.	TASA DESCUENTO MIN.	TASA RENDIMIENTO MAX.
ME	613	15,18	15,00	15,60
MN	0	0	0	0
MV	0	0	0	0

Presidente del Colegio de Economistas

Alcaldías deben interven para regular el precio de

"El Estado debería intervenir en la regulación de los precios de algunos productos, donde no se cumplen las leyes de mercado. Este es el caso del pan. Sería conveniente que la alcaldía de La Paz instale algunas panaderías, para romper el monopolio que ejerce la agrupación de panaderos".

Ese criterio fue expresado por el presidente del Colegio de Economistas de La Paz, Oscar Azeñas, quien señaló que en el caso de ese producto básico de la canasta familiar, "no se cumplen las leyes de la oferta y la demanda".

La Asociación de Panificadores dispuso -según informes de prensa- que todos sus afiliados eleven el precio del pan, de 13 a 15 centavos, respondiendo más a una actitud monopólica que a una de libre mercado, dijo.

Tomando en cuenta que el pan es un producto esencial, agregó, el municipio paceño debería pensar seriamente en la instalación de algunas panaderías para romper ese monopolio.

CASO COBEE

El presidente de la tas paceños manifes que no existen motiv tificar la elevación de energía eléctrica en la

Según balances pu dó, los activos de la Boliviana de Energ (COBEE) ya fueron por lo que no pued como pretexto para rías.

De acuerdo con la les, esa empresa d sus tarifas entre el 1 cho que afectará a la militar, indicó.

Sugirió que la al ciudad intervenga, que se consuma ese economía de la pobla

Al mismo tiempo, se tomen las previ rías para la provisi energía eléctrica en lo cual deberían cuentros de coordi las instituciones cí dad.

Bolivia exportó a Uruguay va de 35.000 dólares en tres año

Las exportaciones de Bolivia al Uruguay han generado durante el trienio 86/89 aproximadamente 35 mil dólares, representando un monto muy bajo similar al que se registra con otros países que conforman la Asociación Latinoamericana de Integración (ALADI), informó Augusto Millares, asesor económico de la Cámara Nacional de Exportadores (CANEB).

Dijo que ALADI realiza estudios y analiza mecanismos para vincular a los países que casi no tienen comercio dentro de la asociación, fortaleciendo las relaciones que ya existen, por ejemplo entre Bolivia, Argentina y Brasil.

En tal sentido, ALADI ha publicado datos referentes al mercado uruguayo, que dentro de los mecanismos de la asociación, Acuerdos de Alcance Parcial y Nómina de Apertura de Mercados, otorgó a Bolivia la liberación para 54 productos específicos.

El estudio señala que Uruguay importó 18 millones de dólares anuales por concepto de las 54 partidas negociadas, pero no de Bolivia en su generalidad sino de otros países del área (89%) o del resto del mundo (11%), mientras que el país aprovechó sólo 4 de los ítems: anhidrido arsenioso, madera aserrada, c por un monto total 35.000 dólares.

El objetivo del es mar a Bolivia sobre des de "desviación que tienen Uruguay países", basándose que supuestamente la desgravación aran supuesto, aclaró Mil suficiente para gana dad esa preferencia, otras variables que t mitan la probabilid esos 18 millones de d

Las oportunidade para Bolivia, según referidas a los sigui tos: café crudo, cacao en panes, manteca de mitos, alcohol etílico, anhidrido arsenioso, rrada y estaño en lin

EXPORTACIONES

Los ocho productos ción no tradicional, ra Bolivia en su com tintos países del mun el primer semestre ingresos por 18.879, siendo los montos correspondientes a $us19.850 y sal com 22.430.

Con destino a importación de bienes y servi

México ofrece crédito de $US millones a empresarios andin

El Banco Nacional de Comercio Exterior de México (BANCOMEX) ha ampliado por un año más un crédito de 10 millones de dólares, para que empresarios de los países andinos puedan importar productos, materias primas y bienes de consumo y capital de origen mexicano, según un informe de la representación de la Corporación Andina de Fomento (CAF), en Bolivia.

La ampliación del c parte de un program cooperación entre la co, que se convirtió país no andino que tualmente en el capit del organismo subregi

El gobierno mexica con 4.000 acciones de que fueron adquiridas dad mexicana Nacion ra.

BANCO CENTRAL DE BOL

SUB-GERENCIA DE CONTROL Y REGULACION BA

TASAS DE INTERES Y COMISIONES ANUALES EFECTIVAS PONDERADAS DEL SISTEMA BANCARIO

Correspondiente a la quincena finalizada el: 16 de noviembre de 199

(En Porcentaje)

BANCOS	MONEDA NACIONAL S.A.V. TASA DE PRESTAMOS AL ACTIV.	AMIT. CITPRAM	TASA DE DEPOSITOS CAJA AHORRO	PLAZO FIJO	MONEDA NACIONAL C.M.V. TASA DE PRESTAMOS AL ACTIV.	AMIT. CITPRAM	TASA DE DEPOSITOS PLAZO FIJO	MONEDA EXTRANJERA TASA DE PRESTAMOS AL ACTIV.	AMIT. CITPRAM	TASA DE DEPOSITOS CAJA AHORRO	PLAZO FIJO
ESTADO			21.00		23.57			25.00			11.00
BEL AMERICANO								27.42			12.25
COCHABAMBA			18.00	25.46				26.00	26.40	6.50	12.00
LA PAZ		44.36	20.77	27.22			11.53	22.42	27.62		12.25
ORIENTE			18.00	29.45				27.49	26.37	6.00	12.00
SANTA CRUZ	36.85		23.21					27.45	22.00	6.00	12.25
SUDAMERICANO			18.00	18.87	13.58			23.11	25.90	6.50	12.00
BIO BIO	40.27		18.00				14.79	24.38	24.01	5.50	12.00
MERCANTIL	39.42	48.64	18.00	26.79				21.50	24.00	5.50	12.00
NACIONAL	39.00		18.00	26.42			12.16	21.24	25.00	6.00	12.00
POPULAR	49.65	52.20	27.10	25.38	12.07		13.64	21.24			12.00
CITIBANK	40.25		15.36	19.25			5.38	25.00	25.10	7.00	12.00
ARGENTARIO			20.75		26.62		17.22	22.36			12.00
DE BRASIL S									25.40	6.57	12.00
BOLIVIANO		43.71	19.38				23.87				12.00
DE FOMENTO, INVEST.							23.54	26.95			12.00
DE INVERSION			21.40				19.64	26.12	6.00	6.50	12.00
INDUSTRIAL S.A.			17.35								12.00
PROMEDIO DEL SISTEMA	43.84	51.35	17.92	24.12	20.38		11.64	22.63	25.32	6.11	12.3

Tasa Anual Efectiva : Se entiende como la tasa nominal bruta más recargos y comisiones, anualizada mensualmente. Los tasas que reporta cada Banco, representan el promedio ponderado diario de operaciones de cada

NOMINAL = Nom. Bol. sin mantenimiento de valor.
NOMCM = Nom. Bol. con mantenimiento de valor.
EXT = Moneda Extranjera.
AL VCTO = Al vencimiento.

(Sin comisiones.

Opina la juventud

"PERPLEJIDAD"

la única palabra que se me ocurre ante los acontecimientos de la actualidad

*** EL IMPERIO DE LA LEY: RETO PARA LA DEMOCRACIA**

*** SARAMPION**
Imprevisión y desnutrición: campo de cultivo para que campee el virus del sarampión

*** LAS LECCIONES DE LA INVASION**
"Con la misma medida que midieren serán medidos" Mt. 7,2

***¡LOS JOVENES, HOY!**
Familia dividida y presión de compañeros: papel negativo en conducta juvenil

*** AJEDREZ**
Partidas del Campeonato Mundial

*** REPORTAJE**
Campaña Nacional de Vacunación

*** PROMOCION**
Colegio LOURDES

Mañana en: PRESENCIA juvenil

Suprema de Justicia

nconstitucional suspensión de istrados acusados de prevaricato

. 20 (PRESENCIA).- La prema de Justicia decla- onstitucional" la suspen- os ocho magistrados acu- prevaricar; suspensión enie" resuelta en la vis- la Cámara de Diputa- ció hoy aquí, en confe- prensa, el Decano del Hugo Galindo Decker. damentación legal está da en una nueva doctri- da de la necesidad de la constitucionalidad: "Se declara incon- sa: petición de parte, nula, or jurídico procesal algu- plicable por inconstitu- suspensión dispuesta drugada de hoy".

a suspensión que reco- y, es la señalada por el de la Constitución Politi- ado, y el Art. 53, que se clusivamente a los jue- rtido e instrucción, ordi- de familia, de vigilancia, io, registradores de De- ales y notarios de fe pú- pensión que debe elec- la Plena de la Corte Su- r dos tercios de votos, alindo Decker.

e el argumento del De- Tribunal Supremo (uno cho incriminados en el responsabilidad), que la al de 7 de noviembre de prevé norma expresa emple la suspensión de strados de la Corte Su- Justicia en el ejercicio argos, mientras dure el

pensión de los magistra- sonados por simple ma- Cámara de Diputados, la precipitada y digita- ción, es inconstitucional ores, y violatoria de los y garantías reconocidas nstitución y las leyes, do de modo especial el onstitucional contenido 127, añadió el ministro ntas de Sucre

O DE FACTO

presidente del Tribunal Edgar Oblitas Fernán- erno ha dejado de ser nal, para convertirse no de facto", porque tres poderes del esta- ente constituido, ha si- nstrado.

Oblitas Fernández, como tros ministros acusados ncato, al haber dictado un fallo en favor de la cervecería Taquiña, exteriorizaron hoy su indignación por la "ilegal" e "inconstitucional" suspensión decretada en la Cámara de Diputados.

Todos ellos entrevieron su derrocamiento en la Cámara de Senadores, en donde, "con defensa o sin ella, el fallo será el que ya ha sentenciado y ordenado el Jefe del "Acuerdo Patriótico", Gral. Hugo Banzer Suárez.

Un informe oficial entregado a **PRESENCIA** previene que, "el próximo gobierno podría enjuiciar a los actuales mandatarios y legisladores que conculcaron la Constitución Política del Estado y el ordenamiento legal, al condenar a los ministros por el fallo asumido dentro de las atribuciones asignadas a la Corte Suprema de Justicia".

De ese modo, según la opinión de los ministros procesados, "el sistema democrático seguirá trastabillando por culpa de los políticos que no reparan en el daño que están causando al sistema defendido por todo el pueblo boliviano".

Uno de los efectos de este atropello será la paralización del juicio de responsabilidad contra el ex dictador Luis García Meza, que ha ingresado en la fase final y definitiva, con la presentación de las pruebas de cargo y descargo, advierte la declaración conjunta de los magistrados, que deja el veredicto final a la historia y al pueblo.

El trasfondo de la conjura es el control de los tres poderes del Estado para la aprobación de las leyes impugnadas que abren la puerta a la corrupción y la inmoralidad en la administración del Estado, insisten los magistrados que aguardan la recta final del procesamiento en la Cámara de Senadores.

La suspensión y arraigo decretados, comporta para los jueces de la Corte Suprema, "prejuzgamiento y una sanción anticipada".

El pronunciamiento de respuesta a la acusación congresal parafrasea finalmente al presidente Paz Zamora, cuando éste intervino en un foro debate auspiciado por la Confederación de Empresarios Privados de Bolivia, durante la última campaña electoral: "¿de qué más se nos puede acusar, hemos asesinado, hemos robado, hemos violado la Constitución Política del Estado...?.

En juicio de responsabilidades a magistrados

Senado podría dictar "sentencia perpétua" contra magistrados

El arraigo y cese de funciones de los ocho magistrados de la Corte Suprema, acusados de prevaricato por la Cámara de Diputados, garantizará la celeridad del juicio de responsabilidades, que podría derivar en una sentencia perpetua dictada por el Senado. "Las medidas precautorias adoptadas servirán para que los ministros asuman su defensa, presenten sus pruebas de descargo y también carguen con las consecuencias de una sentencia", dijo ayer el diputado Marco Antonio Oviedo, presidente de la comisión de Constitución de la Cámara de Diputados.

La madrugada de ayer, la cámara baja aprobó la resolución acusatoria, por la que se inicia un juicio de responsabilidades contra ocho magistrados de la Corte Suprema. La resolución será remitida al Senado, una vez que los acusados sean notificados.

El arraigo, suspensión de los magistrados, anotación preventiva de sus bienes inmuebles en los registros departamentales de Derechos Reales y de sus líneas telefónicas, estará vigente mientras dure el proceso, dijo Oviedo al precisar que no está establecido un lapso en el cual se deba dictar sentencia.

Consultado sobre la impugnación de los parlamentarios opositores, a la forma cómo se aprobó el informe y la resolución contra los magistrados, Oviedo explicó que fue legal y que "sólo demostró la irresponsabilidad de la bancada del MNR, que buscó paralizar el proceso".

La aprobación de la resolución de suspensión de funciones es una atribución de la Cámara y no de la comisión, aclaró el diputado del MIR.

La suspensión deberá ser ratificada en su momento por la Cámara de Senadores y si se dicta una sentencia acusatoria, ésta

será acompañada de "una inhabilitación perpetua" contra los ministros.

"Debo indicar que la Comisión de Constitución no violentó ningún paso ni plazo de carácter procesal. Hemos respetado todos los preceptos establecidos por la Constitución Política del Estado y por la ley del 7 de noviembre de 1890", afirmó.

Acusó también al MNR de haber pretendido "dejar sin quórum a la Cámara, para evitar la aprobación del informe y resolución de la Comisión".

Aunque la prensa pudo observar cómo el presidente de la cámara baja, Leopoldo López, cortaba abruptamente la palabra de los diputados de oposición en la fase del debate para cederla a otros, supuestamente para agilitar la sesión, Oviedo afirmó "que el Acuerdo Patriótico no actuó de manera antidemocrática y que respetó el reglamento de debates. Hemos dado lugar a catorce horas de debate sobre este tema", dijo.

En caso de que la sentencia sea contra los ocho magistrados, los cuatro restantes se reunirán en sala plena para elegir un presidente y convocar a los conjueces, quienes asumirán las funciones de los sancionados y administrar justicia con normalidad. "Lo que no tiene que haber en el país es una paralización de la justicia", concluyó.

Jefe del MIR

Juicio a ministros de la Suprema es positivo para la democracia

La determinación de la Cámara de Diputados de abrir juicio de responsabilidades a los miembros de la Corte Suprema, es auspiciosa para la democracia y positiva para el país, afirmó el jefe en ejercicio del MIR, Oscar Eid.

Calificó como saludable la jornada parlamentaria del lunes "porque permitirá sentar las bases sólidas para garantizar la libertad y la legalidad del proceso democrático del país".

El dirigente mirista destacó la actitud del presidente Jaime Paz Zamora, que está dispuesto a acatar las decisiones del Congreso Nacional en el juicio de responsabilidades propuesto por dirigentes del MNR contra el gobierno

"Tenemos que admitir que en democracia todos nuestros actos son observados y cualquier ciudadano puede iniciar un juicio", dijo. Lo importante, agregó, es que todos debemos someternos a un proceso y al acatamiento de la ley.

Demandó la necesidad de descartar actitudes dilatorias para que las acciones se aceleren en el marco del ordenamiento jurídico.

A juicio del dirigente del MIR, el conflicto de los tres poderes, el debate y la confrontación, no deben ser observados como una crisis, "porque en democracia existen los mecanismos para llegar a una solución".

En esa perspectiva,la mayoría parlamentaria tiene la razón legal establecida en la Carta Magna.

MINISTERIO DE ASUNTOS CAMPESINOS Y AGROPECUARIOS
CENTRO DE DESARROLLO FORESTAL
REGIONAL NORTE

AVISO DE REMATE

EL CENTRO DE DESARROLLO FORESTAL - REGIONAL NORTE

Hace saber que, de acuerdo al art. 525 y siguientes del Código de Procedimiento Civil y Decreto Supremo Nº 21774 que en su artículo 1º declara la Veda Indefinida y con carácter general para la captura, acoso acondicionamiento de animales silvestres y sus productos derivados como ser: cueros, pieles y otros de conformidad al art. 4º inc. c) del mencionado Decreto Supremo, más informe afirmativo Nº 006/90 de fecha 10 de septiembre de 1990, de Asesoría Legal de la Contraloría Departamental, se fija fecha para el remate de los bienes embargados el día 30 de noviembre de 1990 a horas 10:00 a.m. bajo el siguiente detalle:

434 chalecos de lagarto a Bs 15.- por unidad

Dicho remate se efectuará sobre la base de Bs 6.510.- (SEIS MIL QUINIENTOS DIEZ 00/100 BOLIVIANOS).

Las empresas interesadas en hacer ofertas deberán hacer sus depósitos ante el Banco del Estado a la Cuenta Corriente Nº 01-01-11-08 del CDF-RN, o ante el martillero designado el equivalente al 5% de la base de la subasta.

La Notario de Fe Pública es la señora Isolde Heinrich Balcázar, ubicada sobre la calle Cochabamba Nº 136. El remate se efectuará el día y hora señaladas en las oficinas del Centro de Desarrollo Forestal - Regional Norte.

Trinidad, 20 noviembre de 1990

Dr. Federico G. Durán R.
Jefe Departamento Legal del Centro
Desarrollo Forestal Reg. Norte

MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

COMUNICADO

DEMOLICION DE CONSTRUCCIONES PARTICULARES EN PREDIOS MUNICIPALES

La Municipalidad de La Paz, comunica a todas las personas que han sido notificadas por la Dirección de Bienes Municipales, y a las que han efectuado construcciones en terrenos de propiedad municipal, que el municipio, amparado en la Ley Nº 668 del 7 de Noviembre de 1984, procederá a su demolición.

La Municipalidad concede por está única vez un último plazo de 30 días para la desocupación de los terrenos municipales.

Transcurrido dicho plazo se procederá conforme señala la ley.

La Paz, Noviembre de 1990

¡ULTIMA VEZ EN LA PAZ!
EL CURSO MAS IMPORTANTE PARA LA VIDA

ORATORIA Y LIDERAZGO

¡¡UNICO METODO EN AMERICA!!
Experimentado expositor Peruano
ORLANDO MENDOZA (TEA-PERU)
Miles se han beneficiado consiguiendo ser más comunicativos, hablar en público con seguridad, trato agradable, voz clara y capacidad de Liderazgo para ambos sexos, sin límite de edad.
Prácticas con micrófono y Set de T.V.

DURACION: 1 MES
COSTO: Bs 40 INICIO: 22 de Nov.

AUSPICIA DINAJU
INFORMES E INSCRIPCIONES
AYACUCHO 488 LA PAZ TELF: 374297

¡ULTIMAS VACANTES!
¡Adios Bolivia!

TURNOS

3 Veces por semana Lunes-Mier-Viernes	2 Veces por semana Martes y Jueves	1 Vez por semana Sábados
8:00 - 9:30 a.m.	9:00 - 11:00 a.m.	9:00 - 1:30 p.m.
9:30 - 11:00 a.m.	3:00 - 5:00 p.m.	3:00 - 7:30 p.m.
3:30 - 5:00 p.m.	5:00 - 7:00 p.m.	
5:00 - 6:30 p.m.	7:00 - 9:00 p.m.	
6:30 - 8:00 p.m.		
8:00 - 9:30 p.m.		

CONSERVE ESTE AVISO
1 librito de Pensamientos ¡GRATIS!

390021
¿PROBLEMAS CON DROGAS?
¡LLAMANOS!

REQUERIMIENTO DE PERSONAL

...ecto de la Iglesia Católica que traba- ...á área rural, requiere del siguiente per-
...ciado (a) en Derecho.
...ado (a) en Derecho
...s personas deberán reunir los ...requisitos:
...mo mayor de 40 años.
...ítiva e iniciativa para el cumplimiento ...ciones específicas.
...ación para trabajo intenso y viajes ...frecuentes.
...ncia de trabajo en Procedimien- ...tos Civiles.
...interesados deben remitir Curriculum ...ciendo pretensiones salariales a la ...Correo # 12180 - La Paz, hasta el día ...noviembre del año en curso.
La Paz, noviembre de 1990

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA

CONVOCATORIA A SUBASTA DE CREDITOS DE DESARROLLO

El Banco Central de Bolivia tiene a bien convocar a las instituciones crediticias intermediarias (ICIs) a participar en la Subasta de Créditos de Desarrollo, la misma que tendrá lugar el día lunes 26 de noviembre del año en curso a Hs. 17 en el edificio antiguo del Banco Central de Bolivia (calle Ayacucho esquina Mercado).

Para el efecto, el Banco Central de Bolivia recibirá las propuestas en sobre cerrado hasta Hs. 15 del día lunes 26 de noviembre de 1990, en la Gerencia de Desarrollo del Banco Central de Bolivia.

Se subastarán recursos de las siguientes líneas:

1. PROGRAMA GLOBAL DE CREDITO AGROPECUARIO Y AGROINDUSTRIAL BID 213/IC-BO.
2. CREDITO GLOBAL ROTATORIO EXPORTACIONES NO TRADICIONALES BID-57/VF-BO.
3. PROGRAMA GLOBAL DE CREDITO INDUSTRIAL Y TURISTICO BID 564/OC-BO.
4. PROGRAMA GLOBAL DE CREDITO AGROPECUARIO Y AGROINDUSTRIAL PGA-CAF
5. SISTEMA ANDINO DE FINANCIAMIENTO DE COMERCIO CAF-SAFICO.
6. SECTORIAL II DEL GOBIERNO ALEMAN
7. PROMOCION A LAS EXPORTACIONES NO TRADICIONALES AID 511-0585

La Paz, 20 de noviembre de 1990

MINISTERIO DE TRANSPORTES, COMUNICACIONES Y AERONAUTICA CIVIL

EMPRESA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES ENTEL

INVITACION PUBLICA Nº 37/90 SERVICIO DE EMBALAJE, SEGURO Y TRANSPORTE DE EQUIPOS

SEGUNDA INVITACION

El Comité de Contratación Administrativa de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones (ENTEL), invita a todas las firmas comerciales especializadas, legalmente establecidas en el país a presentar propuestas para el EMBALAJE, SEGURO Y TRANSPORTE DE EQUIPOS (De Medellín-Colombia a La Paz, Cochabamba y Santa Cruz-Bolivia), de acuerdo a lo previsto por el Anexo 3 del D.S. Nº 21660 de 10 de julio de 1987 y el Pliego de Especificaciones que podrá ser retirado en las oficinas de Asesoría Legal (Centro de Comunicaciones, piso 16, ubicado en la esquina Mariscal Santa Cruz y Oruro), previo el pago de Bs. 200.00 (DOSCIENTOS 00/100 BOLIVIANOS) en la oficina de Tesorería (6to. piso Edificio ENTEL calle Ayacucho 267).

Las propuestas deberán ser presentadas hasta horas 11:00 (once de la mañana) del día lunes 3 de diciembre del año en curso en las oficinas de Asesoría Legal de ENTEL.

La Paz, 21 de noviembre 1990

COMITE DE CONTRATACION ADMINISTRATIVA DE ENTEL

Con participación de 4 expertos internacionales

INIDEM anuncia simposio sobre municipios y estrategia de desarrollo

El Instituto de Investigación y Desarrollo Municipal (INIDEM) anunció ayer, la realización de un simposio sobre "Municipios y estrategias de desarrrollo". En ese acontecimiento participarán cuatro expertos en la materia, procedentes del Brasil, Argentina y Perú.

El objetivo de ese encuentro, que se realizará el próximo 5 de diciembre, es analizar un conjunto de temas referidos a la administración municipal moderna, participación del sector privado en el desarrollo urbano, cooperación internacional y desarrollo local, regionalización y descentralización.

Los cuatro especialistas son Diego Lordello de Mello, consejero del Instituto Brasileño de Administración Municipal y vicepresidente de la Unión Internacional de Gobiernos Locales; Andres Dominguez, consejero de la Cámara Argentina de la Construcción, empresario privado y especialista en desarrollo urbano; Mario Rosales, investigador social, especialista en capacitación y asistencia técnica municipal, y Humberto Leceta, experto en regionalización y planificación, director general del Instituto Nacional de Planificación del Perú.

El INIDEM es una fundación privada sin fines de lucro, cuyo objetivo principal es "brindar apoyo a los municipios, mediante actividades de investigación, asistencia técnica y capacitación, para contribuir de esa manera a la consolidación y desarrollo de auténticos gobiernos locales".

La organización cuenta con la asistencia técnica y financiera de la Fundación Konrad Adenauer, de Alemania.

Sobre de Primer Dia de Emisión

HOMENAJE A REUNIFICACION ALEMANA

Bolivia se convirtió en el primer país del mundo en poner en circulación 100 mil estampillas rememorando la reunificación alemana, realizada el pasado 10 de octubre.

En oficinas del Ministerio de Transportes, Comunicaciones y Aeronaútica Civil ayer se entregó la estampilla de homenaje a Alemania, en la cual se destaca la paloma de la Paz llevando una kantuta, símbolo del acercamiento entre ambos países.

Al acto de entrega, asistieron el embajador germano Herman Saumweber y residentes alemanes en esta ciudad.

Nuevo apagón de luz en La Paz

Al promediar las 19:35 horas se produjo un nuevo corte de luz en la ciudad de La Paz.

PRESENCIA llamó a la Compañía Boliviana de Energía Eléctrica (COBEE) para solicitar información sobre el apagón, pero sus funcionarios dijeron desconocer las causas del mismo y argumentaron que podría tratarse de fallas de máquinas, caídas de torres o problemas de interconexión con Santa Cruz o Cochabamba.

Exhibición de artesanías de mujeres de El Alto

Chompas de lana trabajadas a mano, bordados y tejidos a crochet, son exhibidos por la Asociación de Mujeres para el Desarrollo (MUPADE), que agrupa a personas de escasos recursos de la ciudad de El Alto. La expo-venta se realiza desde el lunes pasado en la sala de exposiciones del Instituto Boliviano de Pequeña Industria (INBOPIA) de La Paz.

Teresa Loza, gerente de MUPADE informó que el trabajo de voluntariado que realizan 25 profesionales, capacitando a mujeres en áreas suburbanas y rurales desde la alfabetización hasta la formación de mano de obra altamente calificada, se inició hace cinco años.

La experiencia más valiosa, dijo, es la de El Alto desde hace dos años y medio, pues los resultados son satisfactorios, lo que les llevó a ganar la medalla a la calidad en la última feria nacional de artesanía.

Alrededor de 300 mujeres realizan los tejidos, y 400 han participado de procesos de alfabetización.Además, MUPADE ofrece capacitación en invernaderos y criaderos de conejos para la utilización del pelo en los tejidos.

Loza informó que mensualmente, por los tejidos, las mujeres tienen un ingreso promedio de 75 ú 80 dólares al mes, habiendo iniciado la exportación en pequeña escala hacia el Canadá.

Con la Orden del Cóndor de los Andes

Gobierno condecoró a sociólogo Abraham Valdez

El gobierno impuso la condecoración de la Orden del Cóndor de los Andes, en el grado de Comendador, al sociólogo Abraham Valdez, en ceremonia especial que se realizó ayer en la Cancillería de la República.

El director general de ceremonial del Estado, Alberto Saiamanca, a tiempo de imponer la condecoración al profesional boliviano, dijo que con este merecido homenaje el país se asocia a las varias distinciones de que ha sido objeto el recipiendario, tanto en Bolivia como en la República Argentina.

Dijo que el doctor Valdez Salgueiro, es un ciudadano difusor de la cultura, escritor, periodista, catedrático y elocuente defensor de la causa y la autonomía universitaria. Acucioso comunicador social desde los diarios "La República" y "Tribuna", desempeñó un importante papel en el contexto de la vida nacional. Tiene publicados importantes trabajos literarios que han sido editados en Perú, Chile, México, Panamá y Uruguay.

Actualmente es presidente de la Sociedad Argentina de Letras, Artes y Ciencias y presidente de la Sociedad Argentina de Sociología.

Organizaciones sindicales:

Juicio contra Suprema pone en riesgo la democracia

Señalan que Presidente Paz debe ser enjuiciado por expulsión de Arce Gómez y violación a la Constitución Política del Estado.-

La Central Obrerar Boliviana, respaldada por las organizaciones matrices de los trabajadores mineros, campesinos y maestros, criticó duramente a los partidos gobernantes por haber avasallado al Poder Judicial, al admitir la demanda acusatoria del Juicio de Responsabilidades contra los magistrados de la Corte Suprema.

Las diversas organizaciones, encuestadas por PRESENCIA, afirmaron que el conflicto de poderes es el reflejo de la decadencia de la "democracia controlada", que pone en riesgo la institucionalidad del país.

Demandaron un juicio de responsabilidades contra el presidente Jaime Paz, por violación a la Constitución Política del Estado y la expulsión ilegal de Arce Gómez.

COB

El avasallamiento al Poder Judicial es una actitud que pone en riesgo el proceso democrático, dijo el secretario de Prensa de la Central Obrera Boliviana, Edgardo Vásquez, al advertir que las consecuencias podrían ser imprevisibles para la institucionalidad del país.

Lamentó que el partido gobernante haya avasallado a uno de los poderes del Estado, en su afán de manosear y controlar al Ejecutivo, Legislativo y Judicial. Esto, agregó, atenta contra la vigencia de la democracia, que es fruto de la lucha de los trabajadores.

El gobierno no quiere voces discordantes sobre los resultados de su política, que se traduce en la mayor pobreza del pueblo. Hay miseria, entrega de recursos naturales y necesariamente deben existir voces de discrepancia, afirmó el dirigente.

CAMPESINOS

El dirigente de la Confederación Sindical Unica de Trabajadores Campesinos de Bolivia, Genaro Oliver, dijo que una vez más la burguesía se está disputando el poder político. El Parlamento, controlado por los partidos gobernantes, está contribuyendo a que el gobierno domine los tres poderes del Estado, añadió.

Ante la crisis de la "democracia controlada" y de los partidos políticos, los campesinos debemos sacar beneficio, indicó el dirigente al convocar a los trabajadores del agro a reflexionar.

"Las elecciones de 1993 deben permitir que nuestro sector tenga una mayor representación y poder de decisión en el Congreso, para rechazar estas atrocidades que se cometen, declaró.

MINEROS

"La dictadura no sólo llega como consecuencia de que un grupo de personas mate, reprima y haga correr sangre a raudales por las calles. La dictadura viene también de la usurpación de funciones y de la limitación de libertades y derechos", afirmó el dirigente de la federación de mineros, Edgar Ramírez, al rechazar la decisión del Parlamento, de enjuiciar a ocho ministros de la Corte Suprema.

Dijo que en el caso del Juicio de Responsabilidades, el Poder Ejecutivo pretende avasallar por completo, todo lo que significa oposición a sus planes de enajenar el patrimonio nacional.

Lo que pretenden es evitar el juicios de nulidad contra las leyes de Minería e Hidrocarburos, por ser leyes inconstitucionales, añadió.

Declaró que esa arremetida es la muestra de que se está viviendo una democracia entre comillas.

MAESTROS

La Convergencia Participativa ADN-PDC y el MIR Nueva Mayoría quieren tomar la totalidad del poder y convertir la democracia en una dictadura totalitaria, advirtió el dirigente de la Confederación de Maestros, Nicolás Siles.

El conflicto de poderes muestra una democracia en descomposición, que margina a los verdaderos creadores de la riqueza, los trabajadores, dijo.

Convocó a la COB a liderizar movilizaciones en defensa de la democracia, la institucionalidad y mejores condiciones de vida.

JUICIO DE RESPONSABILIDADES

Los dirigentes sindicales de las cuatro agrupaciones laborales más importantes del país, afirmaron que el presidente Paz debe ser enjuiciado, no sólo por la extradición de Luis Arce Gómez, sino por violación a la Constitución Política del Estado.

Edgardo Vásquez, de la COB, dijo: "Esperamos que el juicio de responsabilidades contra el presidente Paz prospere, para que se ventilen todos los actos ilegales que ha cometido".

El dirigente de la CSUTCB, Genaro Oliver, afirmó que el presidente debe ser enjuiciado por haber violado la Constitución Política del Estado, al firmar a espaldas del Congreso los acuerdos Paz-Bush, que ponen en riesgo la soberanía del país. Se desafió a una guerra entre bolivianos, al autorizar la militarización de las zonas productoras de coca, dijo.

Edgar Ramírez, de la Federación de Mineros, fue mucho más lejos y dijo: "Al presidente habría que meterlo a la cárcel por destruir al país", a ese planteamiento se sumó la Confederación de Maestros, que pidió además un Juicio de Responsabilidades contra miembros del Ejecutivo, por el delito de corrupción, que tendría, según Nicolás Siles, como testigo de cargo a todo el pueblo boliviano.

Indígenas denuncian que grupos de poder atentan contra demandas guarayas

Grupos de poder tratan de detener las demandas legítimas de los pueblos guarayos de Santa Cruz, destinadas a lograr respeto a una organización autónoma y a su territorio, afirman organizaciones indígenas en respuesta a una campaña publicitaria que sectores interesados han desatado en contra de los indígenas.

El documento de la Central de los Pueblos Nativos Guarayos (COPNAG) y de la Confederación de Pueblos Indígenas del Oriente (CIDOB) enviado a PRESENCIA, hace referencia a incidentes producidos el 18 pasado en un acto por la afirmación de los derechos territoriales y defensa de los recursos naturales, que se realizó en la localidad de Ascensión de Guarayos.

El acto pacífico, señalan los dirigentes de los organismos indígenas, fue obstaculizado por grupos dirigidos por ganaderos y federaciones especiales campesinas no afiliadas a la Confederación Sindical Unica de Trabajadores Campesinos de Bolivia.

El documento explica los antecedentes del conflicto entre los guarayos y los ganaderos y organizaciones cívicas de la provincia cruceña mencionada. En los últimos años, anota, se ha producido un proceso organizativo, territorial y de conciencia de los pueblos nativos guarayos que buscan el control del espacio y la explotación de recursos naturales, control de la población para propiciar su organización, evitando su fácil articulación a sistemas de explotación y economía comercial, control de las relaciones de inversión y cooperación internacionales plasmados en convenios que reconocen su organización y territorio como legítimas bases para el desarrollo.

El trabajo de asegurar y garantizar a los comunarios guarayos el acceso a todos los recursos naturales de su territorio, se impulsa en el contexto de la disposición y manifestación del gobierno que se ha comprometido a respaldar las demandas indígenas.

El CIDOB, dice, lleva adelante con el Banco Mundial (Lowland) un proceso de delimitación territorial para los pueblos indígenas y la definición de estrategias para la conservación y manejo de recursos naturales, que inicialmente ha comenzado en Santa Cruz.

La reacción frente a ese proceso del poder regional y local, ha sido el de tratar de reprimir y detener por la vía legal e ilegal las demandas con argumentos de que ellas son promovidas por grupos extremistas y de guerrillas, destinadas a crear caos y anarquía, avasallamiento de la propiedad privada y otros conceptos que se divulgan por los medios de comunicación comprometidos con esos sectores, explica el informe indígena.

El documento puntualiza que otro mecanismo utilizado por los grupos interesados, es la manipulación de los caciques guarayos para que declaren contra su propia gente. Añade que los métodos utilizados por los grupos de poder regional y local para evitar que se concreten las demandas de los pueblos guarayos, son los mismos de otras épocas.

"La historia se repite, aunque las condiciones son otras. En 1984, los pueblos guarayos iniciaron un proceso de defensa de sus territorios y de sus recursos, manifestándose un conflicto entre las comunidades guarayas y empresas madereras", anota.

Ese año, luego de varias movilizaciones, los guarayos lograron varias resoluciones mediante las cuales se decomisan troncas a varias empresas madereras por su explotación ilegal y la flagrante destrucción de los recursos naturales, la anulación de contratos ilegales de aprovechamiento forestal por parte de las empresas San Martín y Chajtur en un área de 2,7 millones de metros cúbicos, además la veda por 20 años para toda la zona de Guarayos, que debió dar lugar a la paralización de trabajos y contratos con las empresas y a iniciar un proceso de reversión de las concesiones en coordinación con el Centro de Desarrollo Forestal y la Corporación Regional de Desarrollo de Santa Cruz (CORDECRUZ).

"Lamentablemente -dice el documento- las resoluciones no se cumplieron; por el contrario, el poder local y regional inició una campaña de atemorización y falsas acusaciones de guerrillas".

Actualmente, prosigue,los grupos y personas afectados en sus intereses por el avance de la organización de los pueblos guarayos, lanzan calumnias y acusaciones falsas que son las mismas que se difundieron hace cinco años.

En opinión de los organismos indígenas, los guarayos tienen que aprender de su historia y recuperarla y saber que las condiciones no son las mismas de hace cinco años y que las acciones de poder y las reacciones no son más símbolo de fuerza, sino que son síntomas de debilidad y falta de capacidad política y civil".

Países andinos reducirán aranceles en 1992

Los países del Grupo Andino reducirán el universo arancelario a cero a partir de 1992, lo que facilitará la exportación e importación de cualquier mercancía, dijo ayer el Jefe del Departamento de Integración Física, de la Junta del Acuerdo de Cartagena, Héctor Maldonado.

Agregó que el 86% del universo arancelario está considerado, actualmente, para ser reducido en el programa de liberación del Grupo Andino.

Al referirse al campo de la integración física, indicó que se está desarrollando un conjunto de decisiones del Acuerdo de Cartagena relacionado con los modos de transporte y que esta semana, en la reunión de Lima, probablemente se apruebe una decisión referida al sistema andino de carga y de transporte internacional de pasajeros por carretera. Añadió que recientemente se aprobó la decisión 271 del Acuerdo de Cartagena, la que se refiere al transporte de mercancía por carretera.

Consultado por PRESENCIA sobre la evolución de los procesos de integración en Latinoamérica, Maldonado informó que existe una tradición subregional, citando como ejemplo el Mercado Común Centroamericano, en el Caribe, y otro a nivel continental, que es la Asociación Latinoamericana de Integración.

"Todos estos grupos están orientados hacia la integración de sus respectivos esquemas", dijo.

Haciendo referencia concreta a la situación del Grupo Andino, agregó que se ha experimentado una aceleración profunda de procesos de integración y que todos los plazos fijados para 1995 por los presidentes de Bolivia, Ecuador, Colombia, Perú y Venezuela, comenzarán a realizarse en 1992.

Interrogado sobre las estrategias de integración de líneas aéreas en el Cono Sur, el representante de la JUNAC señaló que durante la reunión de presidentes de líneas aéreas realizada la semana pasada en Caracas, por primera vez en veinte años, el Acuerdo de Cartagena aprobó dos decisiones, las cuales se refieren a la forma conjunta de establecer tarifas y a la compra de equipos de radioayuda, así como cooperación en la instrucción para el manejo de aeronaves. "Se notó un gran espíritu integracionista en los ejecutivos de las líneas aéreas", manifestó.

Ministro de Energía

COBEE eleva tarifas con autorización oficial

La Compañía Boliviana de Energía Eléctrica (COBEE) puede, unilateralmente, incrementar las tarifas eléctricas; la actual alza fue autorizada por la Dirección Nacional de Electricidad, afirmó ayer el ministro de Energía e Hidrocarburos, Jorge Zannier.

Aclaró que el incremento no es para elevar el margen de rentabilidad de COBEE, que ni siquiera cumple con lo estipulado por el Código de Electricidad, sino por la crisis de energía que realiza en la actualidad la Empresa Nacional de Electricidad (ENDE).

El gerente general de COBEE, Kenneth Lyons, justificó el incremento del 13% en las tarifas eléctricas, porque invierte millones de dólares en la compra de energía para el sistema de la ciudad de La Paz.

La decisión adoptada por ENDE, de incrementar el costo de producción de energía, obligó a COBEE a elevar en 13% las tarifas eléctricas, dijo.

REUNION DE MINISTROS

El ministro informó que el presidente Paz sobre la reunión de ministros de Energía realizó en Río de Janeiro, Brasil, con el tema de la integración eléctrica de la energía.

Dijo que el tema fue tratado en la reunión, enfocado con el delineamiento de una estrategia energética para la región en la década de los 90, teniendo en cuenta los requerimientos en el golfo Pérsico.

Explicó que durante su estadía en Brasil, mantuvo reuniones para analizar la marcha de la fase de integración entre ambos países, informe sobre el proyecto de ampliación del gasoducto Santa Cruz-Puerto Suárez y la instalación de la planta termoeléctrica.

Decretos en favor de

Vaticinan restricciones a inversiones para el sector madera

Si bien la limitación de la explotación maderera en el área de Chimanes, no afectará las exportaciones del país, se cumplirá con los cupos establecidos, la incertidumbre y los incidentes generada por la actitud del gobierno en las áreas madereras del Beni, crearán restricciones a futuras inversiones en este rubro.

Hizo la afirmación ayer Miguel Bowles, Gerente General de la Cámara Nacional Forestal de Santa Cruz, quien conversó con PRESENCIA vía telefónica.

El comentario de Bowles está relacionado con el enfrentamiento protagonizado en la región cruceña de Guarayos, entre grupos étnicos y representantes de instituciones locales pertenecientes a la misma raza y con residencia en la provincia Cordillera, con la intención de que sus reivindicaciones territoriales sean la que se consigan en las áreas madereras benianas, señaló.

Estos nuevos intentos apuntan a chocar hacia La Paz y lograr control en el uso de todas las zonas del área, no tiene el momento enfatizó Bowles, la situación de las etnias de Guarayos es distinta a las demandas que sus habitantes están actualmente integrados a las madereras.

Sin embargo, dijo, la incertidumbre de los empresarios es muy grande, sobre todo quienes no tienen contrato a largo plazo con el gobierno para la explotación maderera, que seguramente influirá de manera negativa en las inversiones.

En este punto sobre la posición por definición de parte del gobierno, pues las exportaciones de madera han generado divisas para el país en más del 20% del total logrado por el sector nacional. Bowles mencionó que de 43 millones de dólares en el año 1989, mientras que según datos del Ministerio de Industria, Comercio y Turismo se exportaron más de 10 millones de dólares.

ECOLOGIA

Sobre los argumentos de que las empresas madereras están contra la ecología al talar bosques sin prever la reforestación, amenazando especies como la mara por la explotación selectiva, Bowles afirmó que ningún sector cuida más de la ecología que los madereros.

Explicó que esa es su fuente de trabajo, no sólo en el presente sino pensando en las generaciones futuras. Dijo que "no vamos a destruir nosotros mismos esos bosques que sobrevolar los lugares por 30 años trabajan las empresas "sin que se encuentre un indicio" que de indicios de destrucción de árboles.

...de OLDEPESCA, en La Paz

...ados de 14 ...s analizan ...egia pesquera

...dos de 14 países latinoa-...os, observadores de otros ...varios organismos inter-...es analizan, en La Paz, ...va estrategia destinada a ...r el desarrollo pesquero ...ión que además de mejo-...condiciones alimenticias ...icas de la población pro-...ebién los recursos y el ...biente.

...nión anual de la Organi-...atinoamericana de Desa-...esquero (OLDEPESCA) ...rá la estrategia a la reu-... ministros de Pesca de ... Latina que se llevará a ...ñana, en la sede del go-...

...ctor ejecutivo de OLDE-...Juan José Cárdenas, dijo ...NCIA que los cambios en ...mia mundial han confi-...una nueva realidad que ...los países a cambiar sus ...s de desarrollo y a rees-...r la industria pesquera.

...ca, dijo Cárdenas, ha si-...derada como un nuevo ... dinámico para solucio-... problemas de alimenta-...pleo y generación de divi-...

...a Latina ya no podrá se-...entando su desarrollo en ... agrícola, como tampoco ...guir importando el 50% ...limentos que consume

...retario de OLDESPESCA ...e la pesca y la acuicul-...constituyen en activida-...nativas frente a esa si-...

...puesta de la estrategia ...arrollar la pesquería en ...latina basada en el con-... un "desarrollo durable" ...ueda aprovechar pero, ... que no perjudique a las ...nes futuras.

...CION DE BOLIVIA

... es miembro de OLDE-...esde 1988 y ha sido es-...omo sede de la reunión ...ismo, pese a que no tie-... por un sentido de soli-... El organismo promueve ...o de la Corporación An-...fomento y de la Comuni-...nómica Europea (CEE) ...s destinados al desarro-...ero en el país.

...sidente de la subcomi-...a el Desarrollo Integral ...Titicaca, Julio Sanjinez ...estacó la importancia de ...n en Bolivia, que preten-...reunión de OLDEPESCA ...las posibilidades para ...s se convierta en sede ...Centro de Investigación ...gional.

...r Goytia afirmó que el ...pesquero en Bolivia ha ...ndes pasos en los últi-... pero necesita aún ma-...mulo, posible por su po-...squero.

...ncial de pescado alcan-...00.000 toneladas, de las ... pueden aislar entre el ... de manera que para el ...estén disponibles unas ...neladas anuales, expre-...

...umo anual de pescado ...s alcanza apenas a los ...os, frente a los 5 kilo-...n otros países.

...rio afirmó que con una ...decuada, dentro de una ...olivia puede ser un im-...consumidor de pescado. ...a población de siete mi-... habitantes, el consumo ...do en el país puede su-...s cuatro kilos anuales.

...nistros de ...nsportes ...reúnen hoy ...La Paz

...s ministros de Trans-..., Comunicaciones y ... Públicas de los paí-...l Pacto Andino, inte-... por Bolivia, Colom-...Ecuador, Perú y Vene-...inician hoy en La Paz ...reunión con el propósi-... analizar temas rela-...dos con los servicios ...es y de telecomuni-..., corredores inter-...tos, entre ellos el de ...bertadores y Matara-...tos.

...s ministros colombia-... de Obras Públicas y ...portes, Dr. Juan Fe-...aviria y de Comuni-...es, Dr. Alberto Ca-...antamaria; de Ecua-...Batil Carrasco; de Pe-...Eduardo Toledo; de Ve-...ela, Roberto Vargas ... y de Bolivia, Willy ... se reunirán durante ...s para analizar las ...as formas de integra-...en la subregión.

Ministros andinos proponen progresiva armonización de política agropecuaria

Advierten que corre peligro el futuro del GATT por el estancamiento de las negociaciones en el tratamiento agropecuario, y la posición rígida de la CEE

Convencidos de que la solución para reducir la inseguridad alimentaria en el área andina, es la adopción de acciones conjuntas, los ministros de Agricultura de la subregión propusieron ayer la armonización de políticas agropecuarias en forma progresiva con miras a adoptar una común desde 1995.

En la IV reunión de ministros de Agricultura del Pacto Andino sobre Seguridad Alimentaria, que se clausuró ayer a las 21:30 horas, tras una intensa jornada que comenzó el lunes, se contó con la asistencia de los titulares de Bolivia, Mauro Bertero; Perú, Enrique Rossl Link; Colombia, Maria del Rosario Sintes de Restrepo; Ecuador, Alfredo Saltos, y de Venezuela, Jonatan Coles.

Los ministros propondrán a la cumbre presidencial subregional que se reunirá en La Paz a fines del presente mes "igualar las condiciones de competencia en los mercados agropecuarios y agroindustriales de la subregión, mediante el inicio de un programa de armonización de políticas agropecuarias".

Coincidieron en dar un mayor impulso a los programas conjuntos de desarrollo agropecuario y agroindustrial, adoptar posiciones únicas en los foros internacionales en temas agropecuarios y establecer mecanismos para financiar programas y acciones conjuntas.

La reunión ministerial no pudo lograr la aprobación de una estrategia agropecuaria común, debido a los diferentes modelos económicos, empero coincidió en algunos aspectos iniciales que pueden lograr condiciones similares para una política andina, afirmó el ministro del Ecuador, Alfredo Saltos.

El titular de Asuntos Campesinos y Agropecuarios de Bolivia, Mauro Bertero, calificó el encuentro de "muy exitoso".

Puso de relieve la declaración que expresa la preocupación del área por la "situación de estancamiento a que han llegado las negociaciones referentes al tratamiento agropecuario en el Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio (GATT) y, en particular, "por la posición rígida planteada por la Comunidad Económica Europea en cuanto al desmonte de los cuantiosos subsidios otorgados al sector agropecuario de esos países".

La declaración advierte que esa situación pone en grave peligro el futuro mismo del GATT y, por lo tanto, el comercio entre sus países asociados.

Bertero también puso énfasis en la visita, a la sede de la reunión, de delegaciones de las confederaciones de ganaderos y de agricultores del área andina, que expresaron la importancia de un trabajo conjunto entre el sector público y representantes del sector privado.

A su vez, la ministra de Colombia, María del Rosario Sintes, puso de relieve la importancia de las acciones acordadas con el fin de poner en marcha, en 1995, una política agropecuaria común.

Entre los compromisos específicos acordados por los ministros, figura la decisión de adoptar entre 1991 y 1993 políticas comunes para la importación y exportación de productos, equipos, maquinaria e insumos.

En tal sentido, se comprometen a no subsidiar las importaciones señaladas procedentes de terceros países, y a no utilizar tasas de cambio preferenciales, adoptar un régimen común para el tratamiento de las donaciones de alimentos, que provocan distorsiones en la producción agropecuaria y armonizar incentivos para las exportaciones agropecuarias dentro de la subregión.

En 1991, se estudiarán y adoptarán posiciones conjuntas frente a convenios internacionales, y en primer término en torno al café.

Finalmente, los ministros coinciden en afirmar la necesidad de armonizar políticas de intervención orientadas a estabilizar los precios internos, la urgencia de adoptar posiciones conjuntas durante 1991 frente a convenios internacionales; con prioridad el del café.

En otro punto, acuerdan adoptar medidas para garantizar la libre circulación de la totalidad de productos agropecuarios y agroindustriales en el Pacto Andino.

También se comprometen a solicitar a la Junta del Acuerdo de Cartagena el funcionamiento del Sistema Andino de Planificación y del Consejo Agropecuario, y la cooperación de la Corporación Andina de Fomento y del Instituto Interamericano de Cooperación de Agricultura para el funcionamiento del Centro Andino de Quinua, con sede en Bolivia

Premio Nacional de Cultura para Pedro Susz

Marina Núñez del Prado recibió Premio Extraordinario

El Premio Nacional de Cultura 1990 fue otorgado al crítico de cine Pedro Susz Kohl, quien dirige actualmente la Cinemateca Boliviana. El Premio Extraordinario de Cultura se otorgó a la escultora Marina Núñez del Prado.

El jurado estuvo compuesto por el ministro de Educación y Cultura, Mariano Baptista; el director ejecutivo del Instituto Boliviano de Cultura (IBC), Mario Bedoya; y por el presidente del Consejo Directivo del IBC, Orlando Capriles.

Las deliberaciones del Jurado están de acuerdo con lo dispuesto por las resoluciones del Ministerio de Educación, Nº 2573, de 20 de septiembre 1988; y Nº 2639, de 30 de octubre 1990, por lo que se decidió otorgar a Pedro Susz el Premio Nacional de Cultura 1990, que consta de una medalla, un diploma y la cantidad de 15 mil bolivianos.

El galardonado es un conocido crítico de cine, escritor, cineasta, docente universitario y actual presidente del Consejo Nacional de Cine. Durante más de 20 años, Susz ha desarrollado una constante labor por elevar el conocimiento y la apreciación estética del cine, apoyando el desarrollo de la cinematografía nacional, dice el acta del jurado.

Al referirse al premio otorgado a la artista Marina Núñez del Prado, el jurado destaca la "gran y original" obra escultórica de fama internacional, así como sus aportes personales al Museo Nacional de Arte. La medalla y diploma de honor le serán entregados en Lima, ciudad en la que radica desde hace varios años.

Paz Zamora recibió a ministros de agricultura del Pacto Andino

Mientras los países del Pacto Andino sustenten políticas agropecuarias no convergentes, las dificultades y distorsiones que existen en un país miembro van a repercutir en el resto. La reunión de ministros de Asuntos Campesinos del Grupo Andino, permitirá mejorar la política agropecuaria de los cinco países, afirmó ayer la ministra de Agricultura de Colombia, Ana María del Rosario Sites.

Los ministros de Bolivia, Colombia, Ecuador, Perú y Venezuela, que se reúnen desde el pasado lunes en la ciudad de La Paz, fueron recibidos ayer en audiencia especial por el Presidente Jaime Paz Zamora, en Palacio de Gobierno.

"Hemos tenido un intercambio franco y abierto de todos los temas de la problemática de la agricultura y la agropecuaria", dijo. Afirmó que esta reunión de ministros es un demostración de la importancia del tema agrícola para nuestros países.

"Nosotros estamos convencidos que el tema agrícola para el Pacto Andino tiene que ser uno de los temas fundamentales, porque es una de las áreas en la que vamos a tener mayor capacidad de respuesta a las nuevas realidades del mercado mundial", añadió la secretaria de Estado de Colombia.

El Presidente Jaime Paz Zamora, al dar la bienvenida a los ministros de los cinco países andinos, dijo que aprecia la decisión de haber organizado una reunión en La Paz, sobre una temática tan sensible para nuestros pueblos, como es la producción agropecuaria y la seguridad alimentaria. Pero, creo que es muy promisorio en la perspectiva de la reunión de presidente andinos, que se realizará a fin de mes.

A su turno, el ministro boliviano de Asuntos Campesinos, Mauro Bertero, dijo que los debates sostenidos por los ministros andinos sobre los procesos de apertura económica, tienen que primar en nuestros sistemas productivos y en la urgente necesidad de armonizar las políticas agropecuarias, en un plazo de cinco años.

Una de las principales recomendaciones a sus presidentes es la de fortalecer el proceso de integración andino,y más que por convicción, por necesidad dentro de un contexto de los procesos integradores a nivel mundial, concluyó

Fujimori desea impulsar la integración con Bolivia

Por la vía del Acuerdo de Cartagena

El presidente del Perú, Alberto Fujimori, que visitará Bolivia la próxima semana con motivo de la reunión de presidentes andinos, analizará con su colega Paz Zamora temas relacionados con la integración, la política y el comercio exterior, informó ayer el embajador de Bolivia en el Perú, Adalberto Violand.

El embajador boliviano reveló que Fujimori tiene la decisión de impulsar, particularmente, la integración de ambos países, por la vía del Acuerdo de Cartagena.

"La idea -dijo Violand- es que el Mercado Común Andino sea el primero respecto a la exportación e importación de productos nacionales, para eso se va a proponer que se acorten los plazos de esta intención, de manera que sea un mercado de los cinco países, Venezuela, Colombia, Bolivia, Perú y Ecuador".

Explicó que "hay la ventaja de que tanto Colombia como Venezuela y Bolivia ya han abierto sus mercados. Ecuador está en camino y con esto ya estamos en buena ruta para poder integrar nuestras economías".

Violand informó que "las exportaciones de nuestro país hacia el Perú, en enerodel presente año eran de 7 millones de dólares, hoy hemos pasado los 20 millones de dólares, lo que significa que ya es un socio importante en el aspecto comercial, porque contribuye favorablemente al equilibrio de nuestra balanza. Pero no sólo que la hemos equilibrado sino que la balanza comercial es favorable a nuestro país".

Consultado sobre la situación política del Cono Sur, Violand respondió: "Estamos en buen momento en el Grupo de Río, es la mejor demostración hacia una integración latinoamericana porque este grupo está integrado por México inclusive, por un representante del Caribe y otro por Centroamérica. Se están dando pasos acelerados para la integración sudamericana que es la respuesta a la integración europea, y para ello también están en camino los Estados Unidos, Canadá y México".

Nueva alternativa política se perfila en el país

Una nueva alternativa política de izquierda se organizará en el país como resultado de una serie de conversaciones iniciadas hace algo más de un año, entre dirigentes y políticos de varios partidos y agrupaciones, manifestó uno de los promotores del nuevo proyecto, el diputado socialista Ramiro Velasco Romero.

"El proyecto es de izquierda, bastante amplio y la utopía sigue siendo socialista, pero planteada de una forma realista de acuerdo a la situación actual", sostuvo a tiempo de señalar que alguna forma de unidad de la izquierda es indispensable para plantearse el futuro del país y de las luchas populares.

Destacó que muchas formas de unidad ya se han agotado y que el frentismo como forma de alianza ha fracasado, por lo que "de lo que se trata es de buscar una unidad de diferente tipo, que sea un instrumento político único, que permita mayor coherencia y tenga pluralidad siendo un conjunto más amplio de personas e ideas".

Consultado sobre los fundamentos ideológicos de la nueva entidad política, respondió que "sin renunciar al marxismo y al socialismo, se replantearán otros problemas a la luz de la actualidad para que en una actitud creadora se de mayor perspectiva y fuerza a esas ideas".

Aclaró que esto no cierra la posibilidad de que no marxistas, que pueden ser cristianos e independientes de izquierda, sean parte de la unidad. "Fundamentalmente se trata de conquistar a la enorme cantidad de gente que está sin partido en el país, aunque hay gente que milita en partidos de izquierda que está interesada en constituir una alternativa única", agregó Ramiro Velasco.

En cuanto a la gente que está impulsando el nuevo proyecto, mencionó al diputado Germán Gutiérrez, y a los políticos Wálter Delgadillo y Adalberto Kuajara "con quienes se realizó conversaciones, además de otros compañeros de izquierda para ver la posibilidad de este instrumento único que tampoco será sectario de la izquierda, sino apto para poderse plantear alianzas y políticas más amplias", señaló.

Respecto a la forma de la nueva alternativa política, informó que "no se sabe exactamente cómo se va a configurar la unidad, pero ya sea movimiento o alianza diferente, nos permitirá plasmar mejores condiciones que las actuales caracterizadas por un enorme desperdigamiento y atomización de la gente de izquierda en Bolivia".

Finalmente, el diputado Velasco manifestó que es difícil señalar fechas para concretar el proyecto, "pero se lo va a hacer porque es necesario".

Vicepresidente Ossio

Pese a crisis el país mantiene la confianza internacional

A pesar de la crisis institucional que vive el país, la confianza de naciones amigas se afirma, aseguró ayer el Vicepresidente Luis Ossio a tiempo de informar que el gobierno alemán hizo una propuesta para financiar la articulación del país en materia de energía eléctrica.

"Acabo de recibir una propuesta de más de 40 millones de dólares para la realización de proyectos de generación de energía eléctrica en montos importantes y en condiciones de financiamiento a 30 y 40 años plazo, con intereses de 0.75 hasta 3%", precisó.

Dijo que en la presente coyuntura "hay una verdadera preocupación por lo que está sucediendo y que es necesario responder positivamente al llamado a la serenidad de los medios de prensa y de las instituciones"

Ossio convocó a la "clase política" a asimilar el sentimiento del pueblo que ve con preocupación los conflictos que se han presentado a nivel de Poderes del Estado que "pretendieron ser desvirtuados por la politiquería".

Ossio explicó que se están haciendo los máximos esfuerzos para llevar adelante el actual conflicto con ocho magistrados de la Corte Suprema en el marco del respeto a la ley. "Indudablemente hemos tenido en el curso de esta tramitación algunos tropiezos, emergentes de diversas interpretaciones de la ley, de ciertos grados de poca claridad o ambigüedad, pero naturalmente en toda competencia jurídica cada parte intenta poner a su favor los argumentos que pueda encontrar en la ley, y cada uno tiene su verdad".

A su juicio la bochornosa sesión de los diputados, se debió al desborde de las pasiones parlamentarias y de los enconos entre la oposición y el oficialismo.

Dijo que la la mayoría parlamentaria de la Cámara Diputados dictó una resolución acusatoria en forma sumaria que continuará en el Senado en la fase del plenario.

La Cámara de Diputados tiene que remitir obrados al Senado como diligencias de policía judicial y será esta instancia congresal la que analice el fondo de la cuestión y tome la definición correspondiente. En esta fase los magistrados podrán asumir su defensa, precisó.

Se espera cumplir dentro de un marco de respeto de las normas establecidas para que este proceso sea un paso adelante en la correcta administación de justicia.

Para el Vicepresidente Ossio, el problema fundamental que debe preocupar al país, es la necesidad de reactivar la economía nacional y la necesidad urgente de utilizar los recursos que se asignaron desde el exterior para muchos proyectos. "Nuestra incapacidad de originar recursos de contrapartida nos está ocasionando problemas pero contamos con la gran confianza de países amigos.

PDB presentó proyecto de resolución negociada an conflicto

El senador del Partido Democrático Boliviano (PDB), Eudoro Galindo, presentó un proyecto de resolución camaral como salida negociada a la crisis institucional para evitar que el Senado se convierta "en el epicentro de una batalla política de imprevisibles resultados".

La primera resolución del proyecto considera la necesidad de invocar la participación de la Iglesia Católica para que "en el ejercicio de su autoridad moral, demande de los actores del acontecer político, el fiel cumplimiento de las reglas del juego de la Democracia Boliviana".

Otra resolución plantea la tramitación de una Ley de la República en el orden impositivo que "rectifique los vicios incurridos en anteriores instrumentos legales que ha dado lugar al impugnado fallo de la Corte Suprema".

Un requisito para la solución del conflicto, desde su punto de vista, consiste en reformular o reconsiderar la Ley de Hidrocarburos, "para lograr su impecable aprobación y convertirla en instrumento de la recuperación económica".

Por otra parte, el proyecto considera la preservación del ordenamiento legal en lo referente a la composición del Congreso Nacional como efecto de las elecciones generales de 1989, lo que supondría desconocer el recurso de nulidad interpuesto por el MNR en este sentido.

Todo esto, tendría como resultado la superación del Juicio de Responsabilidades contra los magistrados de la Corte Suprema, con lo que "se sostendrá el principio de la independencia del Poder Judicial al desaparecer las causas del conflicto entre los Poderes del Estado y los partidos políticos que los controlan o influencian", señaló.

CONDEPA definirá su voto en el Senado Nacional

Como parte de "una cruzada contra la corrupción en la administración pública", Conciencia de Patria definirá su voto en el Senado Nacional. Diputados de esa tienda política anunciaron así un virtual respaldo al juicio de responsabilidades contra los Magistrados de la Corte Suprema de Justicia. Sin embargo, aclararon que harán todos los esfuerzos para que se logren la concertación y el diálogo.

Andrés Soliz Rada, diputado condepista, explicó que su partido insistirá en su llamado a la concertación y diálogo, a fin de deponer los "afanes sectarios y triunfalistas que están dañando profundamente el proceso democrático".

Opinó que varias instituciones y organizaciones nacionales se pronunciaron por el diálogo para salvar la crisis institucional que derivó en la iniciación de un juicio de responsabilidades por parte de la Cámara de Diputados contra ocho magistrado de la Corte Suprema.

Soliz Rada aseveró que hasta el día en que se considere en la Cámara de Senadores el juicio planteado contra los magistrados, "creemos que vamos a conseguir muchos más apoyos para el diálogo y la concertación.

PRESENCIA
CENTRAL TELEFONICA
3 7 2 3 4 4

Universitarios detenidos

Repentina enfermedad del juez evitó audiencia de Habeas Corpus

La repentina enfermedad del juez 1º de Partido en lo Penal de La Paz, Luis Gómez Argote, evitó ayer la audiencia de Habeas Corpus dentro del recurso interpuesto en favor de los universitarios detenidos, Carlos Pacajes y Roberto Ibargüen.

Los estudiantes fueron detenidos por agentes del Ministerio del Interior como presuntos responsables de los atentados terroristas contra la residencia de los marines de Estados Unidos y el monumento a John F. Kennedy, el pasado10 de octubre.

El juez Gómez Argote no se presentó en la Sala Civil Primera donde debía cumplirse la audiencia. Argumentó una repentina enfermedad que posteriormente fue justificada con una baja médica por cuatro días, expedida por la Caja de Salud.

El recurso de Habeas Corpus, fue interpuesto el pasado miércoles 14 de noviembre por el rector de la Universidad Mayor de San Andrés, Pablo Ramos, el asesor de la COB, Filemón Escobar; la abogada Mercedes Butrón y el presidente de Derechos Humanos, Rolando Villena.

El asesor de la COB, Filemón Escobar, tras la suspensión de la audiencia dijo que en forma muy extraña el juez se enfermó. "Esperamos que el presidente de la Corte Superior del Distrito de La Paz, Edgar Montaño, fije la audiencia para las próximas 24 horas".

El juez, desde nuestro punto de vista, se excusó de conocer la causa, dijo el secretario ejecutivo de la FUL, Raúl Valencia, para quien las autoridades pretenden dilatar el caso porque no tienen argumentos legales para comprometer a sus compañeros con el Comando Néstor Paz Zamora, que se atribuyó el atentado.

"Solicitamos al Ministerio del Interior la inmediata libertad de Pacajes e Ibargüen, o que presenten las pruebas acusatorias", manifestó el dirigente universitario.

Se sugiere crear Centro de Arbitraje en Bolivia

Para institucionalizar el arbitraje en el país, debe crearse en Bolivia el Centro de Arbitraje y Conciliación, siendo competencia de la Cámara Nacional de Comercio (CNC) iniciar los trámites a la brevedad posible, dice una recomendación del seminario sobre el tema, realizado el 19 y 20 del presente mes en esta ciudad en La Paz.

El seminario denominado "El arbitraje comercial y métodos alternos para la resolución de controversias", contó con la participación de cinco expositores internacionales, entre ellos Rafael Eyzaguirre, presidente de la Comisión Interamericana de Arbitraje Comercial (CIAC) con sede en Washington.

El presidente de la CNC, Daniel Paz Pacheco, informó que desde el pasado año, Bolivia forma parte de la CIAC y cuenta con la autorización de conformar la sección nacional, además -dijo- se está preparando el reglamento para el funcionamiento de los Tribunales de Conciliación y Arbitraje en el seno de la Cámara.

Por su parte, el presidente del Comisión Interamericana de Arbitraje, Rafael Eyzaguirre, hizo conocer las recomendaciones de la reunión para Bolivia, y mencionó la institucionalización del sistema en el país, la importancia de lograr que el gobierno ratifique las convenciones de Nueva York (1958) y de Panamá (1975), logrando así la incorporación de las disposiciones en el marco jurídico nacional.

MNR considera ... de pleno derecho ... resolución acusa...

El Movimiento Nacionalrevolucionario, afirma que ... bación de la resolución ... ria contra los magistrados ... Corte Suprema, en la Cámara ... Diputados, es nula de pleno ... cho por haberse negado ... presentantes nacionales ... cio de sus prerrogativas ... mentarias, manifestó el ... Edil Sandóval Morón.

Dijo que durante toda la ... estuvieron118 diputados ... y cuando se procedió ... mente a la votación de ... discusión para la aprobación ... la resolución acusatoria ... tó inmediatamente la votación nominal de la ... cho que fue rotundamente ... do por el presidente de la ... ra.

"No se permitió esa votación porque de haberse ... se habría demostrado que ... cialismo tenía 70 diputados ... oposición 48, y que de la ... manera habrían alcanzado ... dos tercios para suspender ... lo hicieron, la discusión ... que no se ha realizado en ... momento, porque todos ... nos pasamos considerando ... tos previos de carácter ... tal", agregó.

En la paz del Señor, ha dejado de existir el que en vida fue cariñoso y amado esposo, padre y abuelito:

† Cnl. (r). ADALBERTO JUSTINIANO CASTRO Q.E.P.D.

Isabel Ocampo de Justiniano, esposa; Hortencia Justiniano Vda. de Suárez, Armando Justiniano Castro, hermanos (ausentes); Jorge, Alcira, Adalberto y Rosse Mery, hijos; Carmen, Fortunato, Karla y Eduardo, hijos políticos; Jorge, Marcos, Iván, Vladimir, Boris, Giovanni, Nadia, Vannya, Rosse Mary, Ninoska, Rodolfo y Miroslava, nietos; y demás familiares ruegan a sus amistades instituciones a las que perteneció y en especial a la Policía Nacional, Prom. 1943 y Asociación de Jubilados de la Policía se dignen asistir a la misa de cuerpo presente a Hs. 15 y a la traslación de sus restos mortales al Cementerio General el día de hoy miércoles a Hs. 16.
El cortejo fúnebre partirá de la Av. Hugo Ernst Nº 7590 Bajo Seguencoma.
Favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.
FUNERARIA A. VALDIVIA. OF. FIGUEROA 766 Tels. 353630 - 325254

De enero a octubre

Aduana del aeropuerto de El Alto recaudó cerca de Bs 15 millones

La aduana del aeropuerto de la ciudad de El Alto alcanzó una recaudación aproximada de 15 millones de bolivianos, en el período de enero a octubre del presente año. "Las recaudaciones durante la gestión de 1990 fueron rebajadas con relación a 1989, en alrededor del 60%", afirmó ayer el administrador regional de la Aduana del Aeropuerto de El Alto, Juan Manuel Encinas.

Desde el momento en que entra en vigencia el nuevo gravamen aduanero consolidado, fueron afectadas de alguna manera las recaudaciones, señaló.

Aclaró que dentro de esa nueva modalidad, en octubre del presente año se debería alcanzar una recaudación del orden de los 500 mil bolivianos, pero debido al eficiente trabajo que se aplica en esta regional se recaudó alrededor de 900 mil bolivianos. Sin embargo, dijo, en el mismo mes de la gestión pasada la recaudación fue de 1.6 millones de bolivianos.

Explicó que en la gestión pasada existían más ventajas, porque se cobraba un arancel del 17% para las importaciones, además del

10% para las exportaciones de bienes y capital, y para determinar la base tributaria se consideraba un 100% de los fletes aéreos. Actualmente, añadió, sólo se considera un 25% de los fletes aéreos para determinar la base tributaria. Aclaró que el volumen de las exportaciones no tuvo variación.

Señaló que en el presente mes se espera incrementar las recaudaciones, con la regularización de documentos y pago de impuestos de los vehículos considerados "bárbaros".

Anuncie en PRESENCIA
agencias en todo el país

A la memoria del profesor

CARLOS LOAYZA ARANDA
† Benemérito de la Patria

Padre, te amo y te admiro más
Si bien hace años te fuiste
tu ejemplo y amor han quedado
como viviente testimonio
de lo que nos diste

—oooOooo—

¡De qué fibra estabas hecho!
tan dura y firme en la adversidad
y tan suave y tierno cuando a ti acudimos
en busca de ese inagotable caudal
Tu hija que nunca te olvida
y te quiere

Mary

Recordando los tres años de su ... sa partida, invita a sus par... amistades y personas piadosas ... ma especial al magisterio pasivo ... misa, hoy miércoles 21 a horas ... la iglesia de la Exaltación de Obrajes. Será favor que agradecerá la ... doliente.

LA GERENCIA GENERAL DE LA CORPORACION DEL SEGURO SOCIAL MILITAR
"COSSMIL"

LAMENTA COMUNICAR EL SENSIBLE FALLECIMIENTO DEL QUE EN VIDA FUE AGENTE REGIONAL DE LA INSTITUCION EN LA CIUDAD DE TRINIDAD.

† Sr. Cnl. (SP) Ben. EDWIN CASPARI VARGAS (Q.E.P.D.)

EXPRESA A SU DIGNA FAMILIA LOS SENTIMIENTOS DE PESAR DE LA HONORABLE JUNTA SUPERIOR DE DECISIONES, DEL PERSONAL SUPERIOR Y FUNCIONARIOS EN GENERAL DE LA ENTIDAD.
LOS RESTOS DEL SR. CNL. CASPARI VARGAS, SERAN SEPULTADOS EN LA CIUDAD DE TRINIDAD.

La Paz, noviembre 20 de 1990

LA FAMILIA DE LA SEÑORA:

† JULIA STEVENSON DE GUTIERREZ TEZANOS PINTO (Q.E.P.D.)

MANDARA OFICIAR UNA MISA EN LA PARROQUIA DE SAN MIGUEL EL DIA JUEVES 22 DEL PRESENTE A HORAS 19.00, RECORDANDO UN MES DE SU FALLECIMIENTO.

LA PAZ, 21 DE NOVIEMBRE 1990

SANTIAGO DE CHILE, 21 DE NOVIEMBRE 1990

El director general, ejecutivos, personal técnico y administrativo del Instituto de Vivienda Social

I. V. S.

Expresan su más sentida condolencia a la familia del que en vida fue:

Sr. MARTIN CARVAJAL CRESPO Q.E.P.D.

Padre de nuestro compañero de trabajo y jefe de Contabilidad, Cr. Roberto Carvajal G.

La Paz, noviembre 21 de 1990

INVITACION RELIGIOSA

ELEVAD UNA ORACION POR EL DESCANSO ETERNO DEL QUE EN VIDA FUE, CATEDRATICO DE LA ESCUELA DE ESPECIALIZACION POLICIAL, ACADEMIA NACIONAL DE POLICIAS Y DILECTO AMIGO DE LA POLICIA NACIONAL:

† My. JEAN MICHEL ENFRAZE Q.E.P.D.

EL Sr. COMANDANTE GENERAL DE LA POLICIA NACIONAL, GRAL. FELIPE CARVAJAL ... DANI A NOMBRE DE LA INSTITUCION DEL ORDEN, INVITA A LOS MIEMBROS DE LA EMBAJADA DE LA REPUBLICA DE FRANCIA, COMUNIDAD FRANCESA, AMIGOS Y PERSONAS PIADOSAS, A LA MISA DE OCHO DIAS DE SU SENSIBLE FALLECIMIENTO, QUE SE OFICIARA EL DIA DE HOY MIERCOLES 21 DEL PRESENTE MES A Hs. 12:00, EN LA CATEDRAL METROPOLITANA DE NUESTRA SEÑORA DE LA PAZ (PLAZA MURILLO).

LA PAZ, NOVIEMBRE DE 1990

LAB AIRLINES

EL PRESIDENTE, MIEMBROS DEL DIRECTORIO, GERENTE GENERAL, EJECUTIVOS Y TRABAJADORES DEL LLOYD AEREO BOLIVIANO, EXPRESAN SU MAS SENTIDA CONDOLENCIA A LOS FAMILIARES DEL QUE EN VIDA FUE:

† LIC. RODOLFO PALENQUE PALACIOS (Q.D.D.G.)

BENEMERITO DE LA PATRIA Y SINDICO DEL LAB, AL RECORDAR UN AÑO DE SU SENSIBLE FALLECIMIENTO.

La Paz, 21 de noviembre de 1990

El Sr. Comandante General de la Policía Nacional, los Sres. Generales y el Estado Mayor Policial, comunican el sensible fallecimiento de quien en vida fue meritorio Jefe Policial:

† Cnl. (sp) ADALBERTO JUSTINIANO CASTRO Q.E.P.D.

Digno padre del Sr. Cnl. DESP. Jorge Paredes Ocampo, Director Nacional de Planeamiento y del Sr. My. Adalberto Justiniano Ocampo, ayudante de la Escuela Superior de Policías; y a nombre de los Sres. jefes, oficiales, sub oficiales, caballeros cadetes, clases, policías y personal Administrativo de la Institución del Orden, expresan su sentimiento de congoja a la familia doliente.

La Paz, noviembre 21 de 1990

Latinoamérica

Presidente de Ecuador en Conferencia sobre Pobreza

"Mala distribución de riqueza efecta distribución de libertad"

QUITO, 20 (EFE).- El presidente de Ecuador, Rodrigo Borja, dijo hoy que "la mala distribución de la riqueza impide tener una mala distribución de la libertad", al inaugurar una conferencia internacional sobre la pobreza en América Latina, que afecta a la mitad de la población.

La Conferencia Regional sobre la Pobreza en América Latina y el Caribe comenzó hoy con la asistencia del presidente de Costa Rica, Germán Serrano, Ana Milena Muñoz, esposa del presidente de Colombia, y el secretario general de la Organización de Estados Americanos (OFA), João Baena Soares.

Borja Juan Pablo II envió un mensaje de apoyo a la conferencia en el que exhorta a los asistentes a extremar esfuerzos "para superar esta situación (de pobreza) que afecta a muchas personas en la región" y pide la solidaridad de las naciones desarrolladas.

Unos 180 millones de latinoamericanos viven actualmente en la pobreza, y de ellos unos 80 millones en la indigencia, en su mayor parte niños -, según datos del Banco Mundial citados por el secretario general de la OEA.

El presidente Rodrigo Borja dijo que los regímenes constitucionales en América Latina se enfrentan "al reto de demostrar que la democracia es capaz de dar respuesta a las demandas económicas y sociales" de la población.

"La solución es combinar la libertad política con la estabilidad económica", añadió Borja.

El presidente ecuatoriano señaló que "el poder de compra de las masas latinoamericanas es un factor fundamental en la reactivación económica de la región", que en los últimos diez años sufrió una crisis generalizada.

El secretario general de la OEA, João Baena Soares, advirtió que "la pobreza es origen de factores de inestabilidad que socavan los principios democráticos en los países de la región".

Baena Soares agregó que los gobiernos latinoamericanos actuales están empeñados en lograr "el desarrollo social con justicia social, de cuya falta es un testimonio la pobreza".

Ejército chileno fabrica un nuevo cohete llamado Rayo

SANTIAGO DE CHILE, 20 (EFE).- En el plazo de un año Chile estará en condiciones de fabricar un cohete de uso militar, anunció hoy el general Fernando Hormazábal, jefe del Comando de Industria Militar e Ingeniería del Ejército chileno.

El oficial hizo el anuncio durante la jornada inaugural de una reunión internacional sobre cohetería y misiles, que se efectúa en Santiago con asistencia de especialistas de Gran Bretaña, Francia a Israel.

Hormazábal dijo que el futuro cohete chileno, denominado "Rayo" o "misil de los pobres" ya ha pasado con éxito sus primeras pruebas, en Gran Bretaña y afirmó que Chile podrá fabricarlo en serie dentro de un año y ofrecerlo a otros países.

El uniformado precisó que el artefacto no es propiamente un misil, sino un cohete, es decir, "un arma de complemento a la artillería y lo tienen todos los ejércitos modernos".

Hormazábal señaló además que el proyecto no ha significado un gasto de recursos adicionales para el Ejército o el Estado chileno, sino que "se ha optimizado el uso de los recursos que hay".

El oficial adujo "razones obvias" para no entregar detalles técnicos del cohete "Rayo".

La reunión inaugurada hoy,en Santiago se prolongará hasta el jueves y su propósito, según dijeron fuentes del Ejército, es conocer las capacidades productivas y el desarrollo tecnológico alcanzados en el campo de la cohetería por esa institución, la Armada y la Fuerza Aérea de Chile.

Asimismo, se busca la posibilidad de originar nuevos productos y proyectos, con el fin de lograr una cooperación e integración mutua, dijeron las fuentes oficiales.

Entre los participantes extranjeros hay ingenieros de las empresas British Aerospace y Royal Ordenanza, de Inglaterra; Aerospatiale, de Francia; IAI, IMI y Rafael, de Israel, quienes, según se informó, expondrán 24 temas de alto nivel tecnológico militar.

En pocas líneas

Incidencias en huelga general

SANTO DOMINGO, 20 (EFE).- La huelga general de cinco días convocada por el Colectivo de Organizaciones Populares en demanda de la renuncia del presidente dominicano, Joaquín Balaguer, tuvo hoy menor incidencia frente al éxito alcanzado en su primera jornada. Los ciudadanos salieron a las calles con mayor fluidez, además de que el tráfico de vehículos durante la tarde era más numeroso que el del lunes, aunque la mayoría de los comercios permanecen cerrados.

Paz en el Salvador

NACIONES UNIDAS, 20 (EFE).- El secretario general de la ONU, Javier Pérez de Cuéllar, expresó hoy su preocupación por los informes sobre acciones armadas de la guerrilla salvadoreña del Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional (FMLN), cuando hay una posibilidad real de lograr un alto al fuego en el país. En una declaración fomulada mediante su portavoz, Nadia Younes, Pérez de Cuéllar recuerda que el proceso de negociación entré el Gobierno y la guerrilla salvadoreña, que se inició bajo sus auspicios el pasado abril, "tenía como objetivo inicial alcanzar acuerdos políticos para la concertación de un cese del enfrentamiento armado".

82 jueces fallaran en anonimato

BOGOTA, 20 (EFE).- El Gobierno colombiano presentó hoy el Estatuto para la Defensa de la Justicia que, entre otras medidas nombra 82 nuevos jueces encargados de conocer los procesos contra narcotraficantes, terroristas e insurgentes, y que fallarán en el anonimato para proteger sus vidas. De acuerdo con el Gobierno, la nueva legislación unifica, perfecciona y modifica todas las normas dictadas sobre orden público en los últimos seis años en Colombia.

Explotacion minera

VIÑA DEL MAR (CHILE), 20 (EFE).- Estados Unidos ratificó hoy su apoyo a la posición que establece una moratoria para la explotación de los recursos minerales en la Antártida , en la reunión balneario de la costa del Pacífico chileno. La posición estadounidense frente a este controvertido tema que amenazó con una crisis al Tratado, fue expuesta hoy por el jefe de la delegación de ese país y subsecretario de Estado para Asuntos Oceánicos, Curtis Bohlen.

Guerrilla ataca al ejército

APOPA (EL SALVADOR), 20 (EFE).- La capital salvadoreña permanece cercada por los combates entre el Ejército y la guerrilla en las poblaciones de Apopa, Nejapa y Quezaltepeque, unos doce kilómetros al norte de San Salvador, al lanzar hoy los rebeldes una nueva campaña militar. Varias decenas de guerrilleros del Frente Farabundo Martí para la liberación Nacional (FMLN) han ocupado los populosos barrios El Cocal, Ciudad Obrera, el Alamo y San Sebastián, desde donde atacan a los militares que intentan desalojarlos, según pobladores del lugar.

Venta de petróleo a Panamá y Japón

QUITO, 20 (REUTER).- Ecuador busca ampliar su mercado petrolero con exportaciones a Panamá y posibles ventas a Japón. El Director Nacional de Hidrocarburos, Fernando Albuja, dijo en un comunicado que se realizaron los primeros contactos a nivel de gobiernos con Panamá y el próximo año se efectuarán los primeros embarques.

Nicaragua Violeta Chamorro

Vicepresidente nicaragüense asegura que haya conspiración

MANAGUA, 20 (REUTER).- El vicepresidente nicaragüense, Virgilio Godoy, dijo hoy que encabezara una conspiración para aprovechar las recientes acciones antisandinistas a fin de forzar a la presidente Violeta Chamorro a dimitir.

El Gobierno liberó el lunes al ex líder contra Aristides Sánchez, permitiéndole "razones humanitarias" viajar a Miami donde recibiría atención médica por una afección cardiaca -luego de que Sánchez acusara a Godoy y a otros miembros de línea dura de la alianza gobernante de conspirar contra la mandataria.

En declaraciones que mostraron la ruptura en la alianza Unión Nacional Opositora (UNO), Godoy rechazó el martes las acusaciones y afirmó que miembros del gobierno se unieron a la oposición sandinista para desacreditarla.

"Esto es una burla sangrienta que se hace al pueblo de Nicaragua por medio de funcionarios incapaces que están usando los mismos procedimientos que usaba el régimen frentista", dijo Godoy a la emisora local Radio Corporación.

El gobierno retiró los cargos contra Sánchez, un asesor político del disuelto Ejército Popular Sandinista, a quien se acusaba de organizar violentas protestas entre ex miembros del Ejército Popular Sandinista de línea dura.

Las protestas arrojaron un saldo de al menos ocho muertos en las últimas semanas. Sánchez fue arrestado el jueves.

Ambos bandos pelearon durante ocho años, apoyados por los Estados Unidos, contra el gobierno sandinista pero pusieron fin a su lucha cuando Chamorro ganó en las urnas, postulada por la UNO.

Inundación

Una mujer trata de cruzar una avenida inundada en Buenos Aires. Un fuerte temporal se abatió sobre la ciudad durante la madrugada causando por lo menos tres muertos (Buenos Aires, Argentina, Telefoto, Reuter).-

Arrojar sombra sórdida contra sistema de justicia de EE.UU."

Diario critica al gobierno por juicio contra Noriega

NUEVA YORK, 20 (EFE).- La cúpula del Gobierno estadounidense en el juicio que se sigue al ex jefe de las Fuerzas de Defensa de Panamá, Manuel Antonio Noriega, ha arrojado una sombra "sórdida" sobre el sistema de justicia de Estados Unidos, afirma en su editorial el periódico "New York Times".

Tres meses después de que tropas estadounidenses invadieran Panamá para deponer y capturar el ex general, y llegarle ante los tribunales, no hay perspectivas "realistas" de que sea juzgado rápidamente, y "mucho menos de que tenga el juicio modelo" prometido, afirma el prestigioso rotativo en el editorial titulado "La deshonra no es sólo de Noriega".

El diario, al subrayar que tienen fundamento muchas de las quejas de Noriega de que está a merced de un sistema de justicia totalmente "injusto", denuncia al Gobierno por no haber tomado las medidas necesarias para descongelar los fondos legítimamente obtenidos por el ex general, que permitirían financiar su defensa.

A esa "embarazosa" situación se suma la grabación de las conversaciones entre Noriega y sus abogados en la cárcel de Florida donde se encuentra detenido, añade.Cuando la cadena de televisión "Cable News Network" (CNN) dijo que había obtenido las cintas, tanto los fiscales como los abogados de la defensa se preocuparon más en impedir que ésta las difundiera que en determinar si se habían violado las salvaguardias que protegen las conversaciones entre abogado y cliente, agrega el periódico.

El Gobierno de EE.UU "no le debe a Manuel A. Noriega ninguna disculpa" por presentarlo como un "traidor" de las elecciones de su país, acusarlo de delitos (de narcotráfico) y llevarle por la fuerza ante los tribunales, pero "lo que sí le debe a él y al público es un enjuiciamiento regido por las normas más altas" del sistema de justicia estadounidense, destaca.

"Si un jurado le encuentra culpable, este veredicto no debería ser empañado por nuestra culpabilidad", concluye el rotativo.

De su deuda con bancos comerciales

Brasil pagaría $us 750.000.000 millones de intereses atrasados

NUEVA YORK, 20 (REUTER).- Brasil ofreció pagar 750 millones de dólares el 29 de diciembre en concepto de intereses atrasados de su deuda con los bancos comerciales si se alcanza un acuerdo marco general para la deuda externa del país, dijeron aquí fuentes participantes en las negociaciones.

Brasil hizo la oferta el lunes a última hora, contrarestando una propuesta formulada hace 12 días por los bancos. El 8 de noviembre, un comité de bancos acreedores pidió un pago de 2.500 millones de dólares, lo que representa cerca de un tercio de los intereses en mora desde julio de 1989.

El mayor deudor del mundo en desarrollo debe 8.000 millones de dólares en intereses a los bancos, sobre una deuda a esas entidades de 60.000 millones de dólares.

Negociaciones brasileños volvieron a la tercera ronda de conversaciones aquí esta semana con una oferta para pagar lo que calcularon como un 15 por ciento de los intereses atrasados.

Las fuentes dijeron que la cifra del 15 por ciento está calculada sustrayendo de los 8.000 millones de dólares la parte que las compañías estatales brasileñas no han pagado al banco central.

Brasil ofreció pagar otro 25 por ciento de los intereses atrasados durante el primer trimestre del año próximo. Los bancos buscaban un pago del 50 por ciento durante ese trimestre.

"La diferencia está en las cifras no en el acuerdo básico", dijo un banquero involucrado en las negociaciones.

Luego de los pagos iniciales, las propuestas de ambas partes dejarían el resto de los intereses atrasados para ser emitidos en un bono que pagaría pocos intereses o ninguno hasta su vencimiento.

"Conceptualmente, esto representa un cambio importante en la política brasileña que [hasta ahora] consistió en no hacer frente al problema de los atrasos", dijo otro banquero asistente a la reunión.

La oferta brasileña fue condicionada a que ambas partes acuerden en principio un esquema general para el tratamiento de la deuda, dijeron las fuentes.

"El primer pago sería el 28 de diciembre si esto funciona", dijo un banquero.

Las fuentes dijeron que se espera que los bancos respondan hoy a la propuesta.

Funcionarios del gobierno brasileño, incluyeron al presidente del Banco Central Ibrahin Eris y el secretario de Política Económica Antonio Kandia están visitando Europa y Japón para pedir apoyo para que se libere la entrega de fondos que están bloqueados hasta que se llegue a un acuerdo para un plan de pagos a los bancos.

El Salvador

Guerrilla causa bajas entre muertos y heridos al ejército

SAN SALVADOR, 20 (EFE).- La guerrilla de El Salvador aseguró que ha causado más de 200 bajas, entre muertos y heridos, al Ejército en los diversos ataques lanzados hoy contra guarniciones militares en siete de los catorce departamentos del país, en el comienzo de una nueva campaña militar.

"Radio Venceremos", emisora oficial del Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional (FMLN), dijo también, en su programa nocturno, que un helicóptero del ejército salvadoreño de fabricación estadounidense, resultó averiado durante los combates.

Por su parte, la Fuerza Armada contabilizó 51 bajas en las filas rebeldes, militares y en la población civil, en las mismas acciones armadas.

La guerrilla urbana atacó, a primeras horas de esta noche, el cuartel de la policía nacional en el populoso barrio de Zacamil, en el norte de San Salvador, donde causó heridas a tres miembros de la Fuerza Armada.

El ataque rebelde, en el que utilizaron lanzacohetes, causó una gran alarma en la capital y provocó serios atascos en el tráfico de vehículos.

Un policía de Zacamil dijo a EFE que "nos mantenemos a la expectativa" de cualquier ataque en la zona, que ha permanecido a oscuras varias horas.

Los rebeldes derribaron cuatro postes del tendido eléctrico en diversos lugares de San Salvador y lanzaron clavos en las calles para obstaculizar el tráfico de vehículos.

La policía salvadoreña desactivó algunos explosivos dejados en el interior de un autobús que fue atravesado por la guerrilla en una zona comercial de San Salvador, mientras un vehículo estatal fue incendiado en la colonia "Libertad", en el norte de San Salvador.

La guerrilla advirtió que "se reserva el derecho de lanzar a corto o mediano plazo una ofensiva militar a gran escala si el gobierno sigue oponiéndose a una solución política" al conflicto.

PRESENCIA juvenil
de la juventud para la juventud
Los días JUEVES

COTEL
Cooperativa de Teléfonos Automáticos La Paz Ltda.
CORTE SERVICIO TELEFONICO AREA RURAL
COTEL, comunica a los usuarios del servicio telefónico del área rural, que debido a descargas atmosféricas ocurridas en la Zona del Quiñoano, la repetidora ubicada en las cercanías de la localidad de CHILLO ha quedado seriamente afectada y como consecuencia el servicio telefónico en el área del lago Titicaca, queda interrumpido temporalmente.
La Paz, noviembre de 1990
DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA

AMIGOS
SIN COMPROMISO DESDE LOS 50 A 65 AÑOS VENGAN AL CLUB DE LA AMISTAD. PEDIR INFORMACION AL PROF. AUGUSTO FONSECA DEJANDO NOMBRE Y TELEFONO A LA CASILLA 2190.

EXTRAVIO CHEQUE
HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE Nº 31986 DEL BANCO SANTA CRUZ (BAHAMAS) LTDA. EMITIDO EN FECHA 13.09.90. SE COMUNICA QUE EL MISMO QUEDA NULO POR HABERSE EXTENDIDO SU DUPLICADO.
ORURO, NOVIEMBRE DE 1990

EMPRESA IMPORTANTE
REQUIERE PERSONAL DE ALMACENES CON EXPERIENCIA EN EL MANEJO DE KARDEX Y DE PREFERENCIA CHOFER; PRESENTARSE EL DIA MIERCOLES 21 DE NOVIEMBRE DESDE Hs. 8:30 a.m. ADELANTE EN PERTEC LTDA.; HEROES DEL ACRE Nº 1692.

teletón
El camino más solidario para rehabilitar e integrar a las personas minusválidas.

PLASTIX BOLIVIANA S.A.
Comunica a sus clientes en general que el Sr. Iván Becerra V. ha dejado de pertenecer a su planta de empleados como Vendedor de la línea de Film y Bolsas.
Rogamos tomar nota de la presente ya que nuestra Empresa no reconocerá ningún trámite y/o contrato de trabajo con dicho Señor.
La Paz, noviembre de 1990
GERENCIA COMERCIAL

SEPARACION DE COLORES
ENTREGAMOS EN 24 Hrs.
Editorial LUX. Tel. 329102

Por liderazgo del Partido Conservador

Heseltine obliga a Thatcher a ir a una segunda votación

LONDRES, 20 (AP).- El ex ministro de defensa Michael Heseltine obtuvo hoy suficientes votos para obligar a la primera ministra Margaret Thatcher a ir a una segunda votación en la disputa por el cargo de líder del Partido Conservador y, por ende, de jefe del gobierno británico.

"Confirmó que es mi intención colocar mi nombre en la boleta de la segunda ronda", dijo Thatcher al salir de la embajada británica en París.

Se espera, empero, que algunos de sus partidarios le insten a que renuncie antes que arriesgarse a una humillante derrota luego de once años y medio de gobierno.

"Estoy rebosante de gratitud hacia mis colegas parlamentarios que me han dado su respaldo en semejantes dimensiones", dijo Heseltine, que apareció frente a su casa conjuntamente con su esposa, Anne.

La señora Thatcher ganó 201 votos entre los miembros del partido conservador en la Cámara de los Comunes y Heseltine recibió 152 votos.

Esto representó una ventaja de 9,7 por ciento para la señora Thatchar, quien necesitaba una ventaja de 15 por ciento para ser confirmada en su cargo.

Fue un duro revés para la señora Thatcher, quien ha sido la dirigente incuestionada de las mayorías conservadoras del parlamento durante los últimos 11 1-2 años.

"Esta noche, Gran Bretaña está efectivamente acéfala", dijo Roy Hattersley, subjefe laborista.

"Es el final" de la Thatcher, dijo el legislador conservador Robert Rhodes James.

La votación de segunda ronda programada para el próximo martes será abierta a candidatos adicionales. El ex ministro de relaciones exteriores, Douglas Hurd, ha sugerido que podría postularse contra Heseltine si la señora Thatcher se retira de la contienda.

La Primera Ministra se enteró del resultado en la embajada británica de París, donde asiste a la conferencia cumbre de 34 naciones sobre Seguridad Europea.

La señora Thatcher había argüido que hay más por hacer y que las políticas económicas de Heseltine eran una traición a su cruzada pro libre mercado.

"Creo muy firmemente que estaremos en el 10 de la calle Downing a fines de esta semana y un poquito más que eso", dijo la señora Thatcher ayer, refiriéndose a la dirección de la residencia oficial de los primeros ministros británicos.

Heseltine, de 57 años, dijo ser un verdadero thatcherista, pero uno que tiene posibilidades de ser elegido en unas elecciones generales. Destacó la serie de encuentros de opinión que indican que los votantes favorecerían más al Partido Conservador si él fuera el dirigente del Partido. También prometió reconsiderar un impopular impuesto municipal auspiciado por la señora Thatcher.

"Ellos dicen cada vez más, con tristeza y renuencia, que ella debe retirarse", expresó ayer Heseltine, en una supuesta referencia a sus colegas conservadores del Parlamento.

La tercera ronda será el 29 de noviembre.

La votación de hoy era únicamente por el liderazgo del Partido Conservador en el Parlamento, aunque la tradición dicta que un primer ministro derrocado como líder deberá renunciar.

Los conservadores han quedado detrás del Partido Laborista en las encuestas de opinión durante los últimos 16 meses por motivo de la alta inflación, las altas tasas de interés y el impopular nuevo impuesto municipal.

Para evitar la hambruna

Alcalde de Leningrado pide ayuda alimentaria

MOSCU, 29 (AP).- El alcalde de Leningrado ha solicitado a los países de occidente ayuda alimentaria de emergencia para evitar la hambruna y que el pueblo pida la confianza en las reformas económicas y proceso de democratización del gobierno.

"La gente ya está diciendo volvamos a la época de Brezhnev, en que por lo menos había algo que comer", dijo el líder de la segunda mayor ciudad de la Unión Soviética, Anatoly A. Sobchak. El alcalde, es considerado como uno de los principales reformistas de la Unión Soviética.

En días recientes, Sobchak, de 53 años, ha sido mencionado con frecuencia como posible candidato para el nuevo puesto de vicepresidente en el gobierno reorganizado del presidente Mijail S. Gorbachov.

En una amplia entrevista con la AP, el alcalde declaró que no había hecho contacto para el puesto. Indicó que no esperaba ser seleccionado y no deseaba quedarse permanente en la política.

Sobchak, miembo de la legislatura del Soviet Supremo y exprofesor de leyes, es el primer funcionario soviético de alto nivel que apela públicamente a las donaciones de alimentos de países occidentales.

Dijo que algunas personas en Leningrado lo habían acusado de ser muy orgulloso para pedir ayuda, pero que por el bien de la ciudad estaría dispuesto a "doblar mis rodillas, si fuera necesario".

Agregó que el gobierno alemán y una organización privada norteamericana, Americares, ya han preparado algunos embarques.

Severa escasez de alimentos en ciudades soviéticas

MOSCU, 20 (REUTER).- Una severa escasez de carne, papas y productos lácteas castiga al corazón industrial de la Unión Soviética, y la agobiada economía trastabilla bajo una oleada de acaparamiento, mercado negro y racionamiento.

Los medios de prensa soviéticos describieron hoy un cuadro sombrío de lo que todos prevén será un largo y duro invierno en gran parte del país, ya desgarrado por agitaciones políticas y sociales.

Leningrado, cuna de la Revolución Bolchevique y segunda ciudad del país, ya aprobó un plan de racionamiento, estimándose que pronto le seguirá Moscú.

En ambas ciudades las ventas se encuentran ya circunscriptas a compradores con premios de residencia. Las regiones agrícolas están acaparando alimentos para su auto defensa.

Los acuciantes problemas alimentarios, desatados por el derrumbe del viejo sistema de distribución y la falta de sustituto, plantean la más grave amenaza enfrentada por la campaña reformista de Gorbachov, empantanada en su sexto año de existencia.

El diario local de la juventud, Moskovsky Komsomolets, publicó un letrero de un comercio ofreciendo canjear un par de botas nuevas -rubro que escasea a cualquier precio- por 100 kilos de carne o papas. Los zapatos comunes se ofrecen por 50 kilos.

"Por supuesto que es posible alimentarse. Pero únicamente siguiendo el principio de que lo principal no es vivir, sino sobrevivir, dijo el periódico.

Algunas tiendas de Moscú eliminaron estantes que estaban crónicamente vacíos. Otras pusieron avisos diciendo que estaban cerradas indefinidamente por falta de alimentos.

"Casi en todas partes, los artículos de invierno están peor de lo que estaban el año pasado. Existe una situación de emergencia con los abastecimientos de carne y productos lácteos en las regiones de "Sverblovsk, Chelaybinsk y tyumen", dijo el diario comunista Pravda.

"¿Estamos amenazados por el hambre", preguntó el diario en un artículo de primera plana.

Esta pregunta retórica, potencialmente explosiva en un país donde todavía están frescos los recuerdos de hambruna y privaciones, restalló mientras que gobernantes europeos, reunidos en París para formalizar el fin de la Guerra Fría, estudiaban fórmulas de brindar ayuda directa con alimentos.

El canciller alemán Kelmut Kohl anunció que enviará a Moscú una delegación de alto nivel para sondear fórmulas para despachar urgentes aprovisionamientos de alimentos.

Primer ministro húngaro

Pacto de Varsovia acordó eliminar estructura militar

PARIS, 20 (REUTER).- El primer ministro húngaro Jozsef Antall reveló hoy que los seis miembros del alicaído Pacto de Varsovia han acordado eliminar su estructura militar y estimó que toda la organización habrá desaparecido para 1992.

Las revelaciones de Antall, contenidas en un discurso en el marco de la reunión cumbre de 34 naciones de la Conferencia sobre Seguridad y Cooperación en Europa (CSCE), fueron la primera confirmación oficial de que se ha llegado a un acuerdo final sobre la anulación de las estructura militar dominada por la Unión Soviética.

"Es gratificante para nosotros que se haya llegado a acuerdo sobre la disolución de la organización militar entre las partes", dijo Antall. Es creencia generalizada que esto sucederá para el próximo verano.

"Confiamos en que los prerequisitos para la completa disolución del Tratado de Varsovia serán aportados por el proceso de seguridad europea, a más tardar para el año nuevo de 1992", indicó.

El Pacto de Varsovia, establecido en 1955 para oponerse a la alianza occidental OTAN de 16 naciones, recientemente perdió a un miembro clave cuando Alemania Democrática se incorporó a Alemania Federal y se convirtió en parte del territorio cubierto por la alianza atlántica.

Las nuevas democracias de Europa oriental, en un tiempo sumisos satélites soviéticos, ya han dicho a Moscú que retire sus tropas y tanques de sus respectivos territorios.

Líderes del Pacto de Varsovia firmaron un acuerdo sobre reducción de armas con la OTAN el lunes, que contempla profundas disminuciones de tanques, artillería, vehículos blindados y aviones en un área que se extiende desde el Atlántico hasta los Urales y desde el Artico hasta el Mediterráneo.

"Atlantis" colocó un satélite espía sobre Oriente Medio

CABO CAÑAVERAL (EF. UU), 20 (EFE).- El transbordador espacial "Atlantis", con cinco tripulantes a bordo, puso hoy punto final a una misión de índole militar al descender en el Centro Espacial Kennedy de donde partió hace cinco días.

El aterrizaje en el estado de Florida tuvo lugar a las 16:43 horas locales (21:43 GMT) en una pista mucho más reducida que la que originalmente tenía que haber utilizado, en la Base Aérea Edwards de California, pero que se tuvo que descartar el lunes por los persistentes fuertes vientos y un temporal de lluvias que hizo peligroso el descenso.

La misión militar del "Atlantis", lanzando el jueves pasado, consistía, según fuentes no oficiales, en la colocación de un satélite espía sobre el Oriente Medio.

El vuelo del transbordador debía haber concluído el lunes en el desierto de Mojave (California), pero el mal tiempo existente en esa zona, con fuertes vientos, determinó un aplazamiento de 24 horas.

Los cinco kilómetros de pista del Centro Espacial se dejaron de utilizar desde hace cinco años para el aterrizaje de los transbordadores en vista de que el "Discovery" en abril de 1985 reventó una rueda y sufrió algunos desperfectos en los frenos.

Sin embargo, en esta ocasión no hubo inconvenientes aparentes a pesar de que el "Atlantis" no estaba equipado con un sistema de frenos de capas de carbón, ya ensayados con éxito en el "Discovery", y que facilitará el aterrizaje en pistas tan cortas como la del Centro Espacial Kennedy.

En pocas líneas

Vacuna experimental contra el "SIDA"

WASHINGTON, 20 (EFE).- Las autoridades sanitarias aprobaron hoy el comienzo de las pruebas en humanos de una nueva vacuna experimental contra el síndrome de Inmunodeficiencia Adquirida (SIDA). Los fabricantes dicen que esta nueva vacuna, que ya ha dado buenos resultados, será más efectiva que la anteriormente.

Parlamento vacío de poder

LONDRES, 20 (EFE).- El opositor Partido Laborista interpretó hoy la necesidad de una segunda votación en las elecciones para el liderazgo de los conservadores como una nueva y evidente prueba del vacío de poder que sentó en el Parlamento una moción de censura al gobierno. Neil Kinnock, líder de los laboristas, que asistido en varias ocasiones la necesidad de convocar elecciones generales urgentes, destacó hoy que el 40 por ciento de los diputados conservadores que participaron en la votación votaron contra la primera ministra, Margaret Thatcher.

Nuevos poderes de Gorbachov

MOSCU, 20 (REUTER).- El presidente de la República Rusa, Boris Yeltsin, prometió hoy una reacción ante los planes de Mijail Gorbachov de atribuirse nuevos poderes personales y protestó por el hecho de que fueran ignoradas las opiniones de su república. Yeltsin dijo ante el Parlamento ruso en respuesta a la pregunta de un diputado sobre la propuesta del presidente soviético de arrogarse más atribuciones que reaccionará la semana.

Procesamiento a Zivkov

SOFIA, 20 (EFE).- El ex jefe del Estado búlgaro Todor Zivkov será procesado por los cargos de malversación de fondos y de abuso de poder, de los que fue acusado oficialmente, informó hoy la televisión búlgara citando un comunicado del procurador (fiscal) general de la República, Martin Gounev. La fecha del proceso se fijará "en los próximos días", según indicó la misma fuente.

Problemas Thatcher perjudican unidad

WASHINGTON, 20 (EFE).- El Gobierno estadounidense considera que los problemas que afronta en el seno de su partido la primera ministra británica, Margaret Thatcher, perjudican la imagen de fuerza de EE.UU y Gran Bretaña frente a Irak. Según altos funcionarios estadounidenses consultados por el diario "The Washingtonn Post", los oficiales, para el gobierno de EE.UU la situación de crisis a la primera ministra británica "no podía ser peor en el momento".

Cooperación económica

NACIONES UNIDAS, 20 (EFE).- Una comisión de la Asamblea General de la ONU aprobó hoy una propuesta sobre "El Plan de Cooperación Económica para Centroamérica", mientras el pleno de ese órgano de las Naciones Unidas adoptaba por consenso una resolución sobre el proceso de paz en dicha zona. El plan, elaborado por las agencias de la ONU, será prorrogado por tres años, hasta de 1991, según la propuesta aprobada en la Asamblea y apela a todos los Estados miembros de las Naciones Unidas a que intensifiquen su cooperación técnica y financiera para que puedan llevarse a efecto los proyectos de cooperación presentados por los países centroamericanos.

Prohiben a Bush declarar guerra por su cuenta

WASHINGTON , 20 (EFE).- Un grupo de 45 representantes demócratas estadounidenses presentó hoy una moción judicial para impedir que el Presidente estadounidense George Bush, pueda ordenar un ataque contra Irak sin el consentimiento del Congreso. Los congresistas, todos miembros de Representantes, indican en su demanda que la presente crisis constitucional ha de resolverse antes que el país se vea inmerso en una guerra que podría durar decenas, quizá, centenares de miles de muertos estadounidenses como árabes, y que puede tener "terribles y catastróficas consecuencias políticas y económicas".

Colaboración contra crimen

WASHINGTON, 20 (EFE).- España y Estados Unidos firmaron hoy en Washington un tratado de asistencia en materia penal que facilitará la colaboración entre ambos países en la lucha contra el crimen internacional, especialmente en el campo del narcotráfico y el blanqueo de dinero.

EMPRESA IMPORTANTE

Requiere los servicios de un INGENIERO ELECTRICISTA para trabajar en el área de Potosí que reuna los siguientes requisitos:

1.- Título en Provisión Nacional
2.- Experiencia de trabajo dos años
3.- Edad máxima 30 años.

Los interesados deberán enviar su solicitud de trabajo y Curriculum Vitae a la casilla de correo Nº 477 - POTOSI, hasta el 10 de diciembre del año en curso.

SOLO PARA TRIUNFADORES

EMPRESA EUROPEA LIDER MUNDIAL EN SU RAMO

ESITA:
onas de uno u otro sexo, para incrementar su fuerza de ventas.
FRECE:
lo, comisiones, movilidad, bonificaciones y premios.
citación permanente.
ente ambiente de trabajo.
nsos nacional e internacionalmente.
JISITOS:
a presencia.
os deseos de superación.
22 a 35 años.
xperiencia (no indispensable).
nentos en regla.
RESADOS PRESENTARSE SOLO EL DIA MIERCOLES 21 EN Hs.
NA, CALLE FEDERICO ZUAZO Nº 1523.

MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA

INVITACION AL PANEL SOBRE EL ROL DE LAS ORGANIZACIONES INDIGENAS Y CAMPESINAS EN LA EDUCACION BILINGÜE DEL ECUADOR, PERU Y BOLIVIA

El Ministerio de Educación y Cultura, en el marco del Taller: Hacia un Currículo Intercultural y Bilingüe, invita a los interesados y público en general al Panel sobre EL ROL DE LAS ORGANIZACIONES INDIGENAS Y CAMPESINAS EN LA EDUCACION INTERCULTURAL Y BILINGUE DEL ECUADOR, PERU Y BOLIVIA, con la participación de los consultores de OREALC-UNESCO Ruth Moya (Ecuador), Madeleine Zúñiga (Perú) y Víctor Hugo Cárdenas (Bolivia).

Los comentaristas representarán a la CSUTCB, la Asamblea del Pueblo Guaraní (APG) y la CONMERB.

Lugar: Auditorio del Museo de Etnografía y Folklore (MUSEF) calle Ingavi, casi esq. Jenaro Sanjinés.
Fecha: Jueves 22, Hs. 18:30
Asistencia libre

La Paz, noviembre de 1990

DIRECCION NACIONAL DE PRENSA Y RR. PP.

MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA
DIRECCIONES GENERALES DE EDUCACION URBANA Y RURAL
DIRECCION NACIONAL DE SERVICIOS TECNICO-PEDAGOGICOS
S.A.E.D. - LA PAZ

CONVOCATORIA

CURSO -TALLER DE ACTUALIZACION DOCENTE PARA POSTULANTES A DIRECCIONES DE ESTABLECIMIENTOS: EDUCATIVOS URBANO Y RURAL

- OBJETIVOS:
  - Actualizar, los conocimientos técnico-pedagógicos de los docentes participantes, para mejorar la planificación de las actividades escolares.
  - Promover, en los participantes, actitudes creativas para enriquecer el acervo de ideas y experiencias técnico-pedagógicas.
- PLAN DE ESTUDIOS:
  - Administración Educativa
  - Evaluación Institucional
  - Planificación Educativa
  - Curriculum
  - Estadística Aplicada a la Educación
  - Supervisión Educativa
  - Orientación Educativa
- FECHA DE REALIZACION: Del 3 al 14 de diciembre
- HORARIO OPTATIVO: Mañanas de: 8:30 a 12:10
  Tardes de: 14:30 a 18:10
- LOCAL: Colegio Sagrados Corazones
- INFORMES E INSCRIPCIONES: En S A E D - La Paz, Av.Illimani No. 1953 de Hs. 8:30 a 12:00 y 14:30 a 18:30.
- CERTIFICADOS: A la conclusión del Curso-Taller, se otorgarán certificados que tendrán validez para el Escalafón del Magisterio.

La Paz, noviembre de 1990

DIRECCION NACIONAL DE PRENSA Y RR. PP.

MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA

COMUNICADO

CURSOS DE RECUPERACIO

En cumplimiento a disposiciones superiores emanadas del MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA, se ha dispuesta la realización de los CURSOS DE RECUPERACIÓN para los alumnos Reprobados en las diferentes materias en el Ciclo Intermedio y Nivel Medio de Colegios Fiscales y Particulares, que tendrán una duración de 10 periodos de clase por asignatura, a partir del 3 al 14 de diciembre próximo, con un costo de Bs. 3.00 para una hasta dos asignaturas.

Las boletas de matrícula que les permitirán participar en los referidos cursos podrán ser adquiridas desde el día del presente, en las diferentes cajas dispuestas por el Departamento de Matrícula Escolar.

CAJA 1 AV. ARCE EDIFICIO CENTRAL M.E.C.
CAJA ADICIONAL COLEGIO TECNICO AYACUCHO (Plaza Villarroel)
CAJA 2 EDIFICIO LAZARTE.
DOS CAJAS ADICIONALES (Plaza Venezuela)
CAJA 3 CALLE BOLIVAR (Ed. Ex. Radio Metropolitana)
CAJA ADICIONAL COLEGIO AYACUCHO (C
Yanacocha)
CAJA 4 EDIFICIO JEFATURA DISTRITAL (Av. Illimani)
CAJA 5 EDIFICIO JEFATURA DISTRITAL (Av. Illimani)
CAJA ADICIONAL COLEGIO HOLANDA (Detrás
Cementerio)
CAJA 6 DIRECCION REGIONAL (Alto La Paz)
CAJA ADICIONAL COLEGIO JUAN CAPRILES
La Paz)

La Paz, noviembre de 1990

DIRECCION NACIONAL DE PRENSA Y RR. PP.

pa - Norteamérica

el Centro de Información para la Defensa

nar una guerra contra Irak mandaría a EE.UU. unos tres ses de lucha y 65.000 bajas

GTON, 20 (REUTER).- Ganar una guerra contra ndaría a los Estados Unidos tres meses de lu- y 65.000 bajas en ambos bandos, otros 230.000 costo de por lo menos 50.000 millones de dóla- nuevo estudio.

ento fue elaborado para el Centro de Informa- Defensa (CDI), un grupo liberal de estudios que ciales de los Estados Unidos, y se fundamenta lada presunción de que el objetivo no declara- ington es ahora la destrucción del gobierno ira- ituraria bélica.

ente George Bush ordenó la semana pasada el es de refuerzos al Golfo con el fin de disponer uada opción militar ofensiva", si Washington ar por la fuerza al líder iraquí Saddam Hus-

n demandaría ataques aéreos masivos, así co- ón de Irak con unidades blindadas de infante- CDI. El conflicto debería terminar con la caída anunos de las fuerzas norteamericanas.

tos militares de Europa y los Estados Unidos escenario de guerra que imagina el CDI; uno de que se debaten en Washington, como una eva- ta sobre la forma en que debe librarse una gue- ad de su costo.

dos Unidos deben esperar sufrir aproximada- bajas, alrededor de 10.000 de las cuales serán osiblemente 1.000 desaparecidos en acción", estudio. Los militares iraquíes sufrirían cer- bajas de las cuales 35.000 serían muertos".

do con el estudio, las víctimas civiles de las ras y la batalla por Bagdad, asiento del gobier- Hussein, podrían superar las 100.000.

o no aporta detalles sobre la proporción de rdos entre los civiles pero los estadistas mili- y una regla que estima una tasa de mortalidad del 20 por ciento. Eso significaría 20.000 civi- s en Bagdad.

aciones del CDI concuerdan con las proyecciones alizan en Francia, que contribuye con tropas a nacionales que se sumaron a los Estados bia Saudita después de que Irak se apoderó de

ro de Defensa francés, Jean Pierre Chevene- ifestado que el saldo total de una guerra en el aría a no menos de 100.000 bajas entre los pro- conflicto.

U.S. News and World Report informó en sep- el Estado Mayor Conjunto y el Consejo Nacio- idad de los Estados Unidos calculaban que las mericanas sufrirían entre 20.000 y 30.000 ba- bra que se utiliza para englobar tanto a muer- ertos.

ngs Institution, en su sede en Washington, ha 5.000 muertos entre los militares norteameri- ores vaticinios del Departamento de Defensa según las versiones difundidas por la prensa a, calculan la muerte de 30.000 soldados de as en los primeros 20 días de combate, lo que a tasa de mortalidad tres veces superior a la del CDI.

centro, el costo financiero de la guerra ronda- millones de dólares "incluyendo tanto el des- de fuerzas, la guerra en sí y la ocupación (de n año".

siones no incluyen "los costos de reemplazo rdidas de equipamiento militar... costos peri- ón y apoyo a un nuevo gobierno iraquí, al- ntos derivados de hidrocarburos, y el efecto s en las tasas de interés en la economía esta-

el "Día D", los Estados Unidos inician su ofen- entas bases aéreas, emplazamientos de misiles, ando, líneas de abastecimientos, depósitos les y municiones, puentes, carreteras, puertos ros de tropas de Irak.

ardeos desde el aire harían sentir plenamente a fuerza aérea estadounidense, vastamente de Bagdad por incluir misiles de tipo crucero y ros estratégicos B-52 con base en Egipto y en o Garcia, sobre el océano Indico.

de la destrucción provocada por la ofensiva aé- vré que fuerzas especiales de los Estados Uni- s en el norte de Irak inicien la organización errilleras entre la comunidad kurda, una mi- sido víctima de la represión y los ataques con s ordenados por Bagdad.

puntos de Irak, las fuerzas especiales norte- etarían una campaña de ataques sorpresivos amigicas.

uiente del inicio del conflicto, tras haber que- rma de la fuerza aérea y las defensas antiaére- la artillería norteamericana empieza el bom- fuerzas iraquíes desplegadas sobre la frontera s líneas de aprovisionamiento hacia Kuwait y con minas terrestres y fuego de artillería para ldados a las tropas iraquíes dentro de Kuwait.

sión simultánea, fuerzas blindadas encabeza- ades del ejército y la infantería de marina de ados cruzan la frontera de Arabia Saudita y t Irak. Eluden a Kuwait, flanquean a las defen- ro su desplazamiento hacia el noroeste.

día de lucha, tras establecerse plenamente la aérea norteamericana, las fuerzas de Estados n su principal asalto en dirección na Bagdad tura de una masiva cobertura aérea. Se desal- principal carretera iraquí que vincula Bagdad segunda ciudad iraquí en orden de importan-

as blindadas eluden a los tanques iraquíes em- el muro de un prolijo esquema defensivo que en una línea que corre en un arco desde el n a partir de Basora.

Madres de soldados de EE.UU. piden retirada del Golfo

WASHINGTON, 20 (EFE).- El grupo "Madres Estadounidenses Contra la Guerra en Oriente Medio" pidió hoy al presidente de EE.UU., George Bush, la retirada "inmediata e incondicional" de las tropas norteamericanas del golfo Pérsico para evitar un conflicto bélico.

En una conferencia de prensa ofrecida en Washington, los cinco miembros fundadores de esta recién creada organización, que espera aglutinar a todas las madres y abuelas de soldados estadounidenses que puedan verse inmersos en un conflicto en Oriente Medio, abogaron por la negociación como modo de resolver la actual crisis.

La creación de la organización coincide con el aumento de las críticas entre los estadounidenses sobre el modo en que Bush está conduciendo esta crisis y el temor al estallido de una conflagración en esa zona, según las últimas encuestas publicadas en EE.UU.

Infantes de marina

Helicópteros CH-46 descargan infantes de marina de los Estados Unidos en el desierto saudita, durante el ejercicio llamado "Trueno Inminente" (Arabia Saudita, Telefoto, Reuter).-

Pena de muerte para acaparadores de alimentos en Irak

BAGDAD, 20 (REUTER).- Irak ha dispuesto la pena de muerte para gente que sea declarada culpable de acaparar alimentos, informaron hoy diarios de Bagdad.

La ley, aprobada por la Asamblea Nacional (parlamento), es la medida más drástica anunciada hasta el momento para combatir el bloque comercial de las Naciones Unidas impuesto después de la invasión iraquí de Kuwait el 2 de agosto.

Los diarios consignaron que la pena capital será aplicada a los acaparadores de trigo, harina de trigo, arroz, cebada y maíz. La medida fue adoptada para "hacer frente a las circunstancias de emergencia que el país está experimentando y que están representadas por el injusto embargo económico".

Los periódicos no aclararon cuando la asamblea de 250 miembros aprobó la ley pero se cree que ello habría ocurrido el lunes.

Los diarios también informaron que los aranceles para emitir visas de salida y pasaportes van a aumentar. El impuesto de partida de aeropuerto se incrementará cinco veces, llevándolo a 10 dinares (32 dólares).

El anuncio tuvo lugar un día después que Irak informara que enviará otros 250.000 soldados a Kuwait, donde sus ejércitos enfrentan a una fuerza multinacional dominada por efectivos estadounidenses, la que totaliza actualmente más de 350.000 hombres. Los periódicos indicaron que la asamblea también decidió que las autoridades compren todas las existencias disponibles de los cinco productos alimenticios mencionados y luego los racionarán.

No aclararon si, mientras tanto, los comerciantes tendrán prohibido vender esos productos.

Irak ha racionado varios alimentos básicos desde que la ONU impuso el embargo cuatro días después de la invasión de Kuwait. Pero anuló el racionamiento de gasolina poco después que la medida fuera introducida el mes pasado.

Resto del Mundo

Crisis no puede durar más

PARIS, 20 (EFE).- El ministro francés de Defensa, Jean-Pierre Chevenement, afirmó hoy que "andamos al borde del precipicio" y consideró que la crisis del golfo Pérsico "no puede durar cuatro o cinco meses". "Las posiciones tienen que avanzar rápidamente", en las próximas semanas, declaró el ministro en una entrevista que publicará mañana en Londres y en París al diario árabe "Al Hayat".

Invasión a Kuwait fue planeada por partes

EL CAIRO, 20 (EFE).- El presidente egipcio, Hosni Mubarak, declaró que la invasión de Kuwait no sólo fue planeada por Irak, sino por "otras partes con ansias de dinero", en una entrevista que aparecerá mañana en el diario kuwaití "Asiasa", según informó hoy la agencia egipcia MENA. En dicho diario, que se publica desde hace más de un mes en El Cairo, a causa de la ocupación de Kuwait, al igual que "Al Anbá", el presidente egipcio asegura que "el tiempo terminará desvelando realidades inimaginadas".

Satisfacción en Bonn

BONN, 20 (EFE).- El gobierno de la República Federal de Alemania y la oposición socialdemócrata (SPD) se mostraron satisfechos ante el anuncio hecho hoy por el presidente iraquí, Sadam Hussein, de que pondrá próximamente en libertad a todos los rehenes alemanes. Según un portavoz alemán, la embajada iraquí en Bonn confirmó oficialmente la iniciativa de Hussein, y el canciller federal, Helmut Kohl, y su ministro de Exteriores, Hans Dietrich Genscher, informarán sobre ello en la Conferencia sobre Seguridad y Cooperación en Europa (CSCF), que se celebra actualmente en París.

Mala logística

WASHINGTON, 20 (EFE).- Las críticas suscitadas en el Congreso estadounidense por el anuncio de la Casa Blanca de casi duplicar el despliegue militar en el golfo Pérsico, se debieron principalmente a una "mala logística" del Gobierno, según fuentes oficiales citadas hoy por "The Washington Times". Las fuentes, que no son identificadas por el rotativo, indicaron que un fallo del Gobierno a la hora de comunicar sus intenciones al Congreso impidió que los legisladores estuviesen preparados ante el anuncio del envío de 200.000 nuevos militares, que se unirán a los 230.000 que EE.UU. tiene ya desplegados en esa zona.

EE.UU. prosigue consultas

PARIS, 20 (EFE).- El presidente norteamericano, George Bush, prosiguió hoy sus contactos bilaterales en París en busca del respaldo de la ONU para emprender una acción militar contra Irak. Bush se reunió con el presidente de turquía, Turgut Ozal, después de hacerlo con el primer ministro paco, Tadeusz Mazowiecki, en el centro Cleven parisino donde se desarrolla la Conferencia de Seguridad y Cooperación en Europa (CSCE).

Jefes de Estado de la CSCE debaten sobre la crisis del Golfo

PARIS, 20 (EFE).- Los jefes de Estado y Gobierno de la CSCE se reunirán este mediodía a puerta cerrada, para debatir la crisis del golfo Pérsico.

La cuestión, que gravita desde ayer en la "cumbre" que enterró la guerra fría, volverá a centrar hoy la atención de los dirigentes de los países europeos, Estados Unidos y Canadá, según fuentes diplomáticas.

El presidente estadounidense, George Bush, ha aprovechado la reunión de París para conseguir el máximo apoyo a una nueva resolución de la ONU que autorice el empleo de la fuerza contra ,Irak, y en el empeño ha encontrado algunas reticencias.

El presidente soviético, Mijail Gorbachov, que no excluye el recurso a la fuerza para forzar la salida iraquí de Kuwait, pidió anoche "paciencia".

Una rueda de prensa conjunta tras una cena de trabajo de dos horas y media de duración entre Bush y Gorbachov, fue anulada finalmente.

"ninguna de las dos partes ha decidido solicitar una nueva resolución (del Consejo de Seguridad de la ONU) que autorice el uso de la fuerza", señaló el portavoz de la Casa Blanca, Marlin Fitzwater, y agregó que "aún no ha llegado el momento de la decisión".

Su colega soviético, Vitali Ignateenkn, se limitó a señalar que ambas partes estaban de acuerdo en la necesidad de recurrir de nuevo el Consejo de Seguridad para debatir el problema.

Moscú quiere prudencia e insiste en proseguir la búsqueda de una solución pacífica a la crisis, enconada aún más ayer con el anuncio del envío de otros 250.000 soldados iraquíes a Kuwait.

Francia se muestra también reticente a los deseos estadounidenses, y el portavoz presidencial francés, Hubert Vedrine, precisó que París ha dado su acuerdo para iniciar la discusión sobre un nuevo proyecto de resolución, sin por ello prejuzgar el resultado.

Fuentes estadounidenses habían dicho horas antes que París había dado su acuerdo a un texto de resolución que preveía el recurso a la fuerza.

El asunto dista de estar cerrado, y será hoy objeto de nuevas discusiones entre los ministros de Exteriores de la URSS, Eduard Shervardnadze, y Estados Unidos, James Baker, así como en las entrevistas de Margaret Thatcher con Gorbachov y Mitterrand.

Washington quiere el máximo consenso para un proyecto de resolución que sea presentado antes de finales de mes, pues la actual presidencia estadounidense del Consejo de Seguridad será heredada el 1 de diciembre por Yemen, país proclive al régimen iraquí.

Militares de EE.UU. minimizan número de refuerzos iraquíes

WASHINGTON, 20 (REUTER).- El jefe del Estado Mayor de las fuerzas armadas norteamericanas calificó hoy el anuncio de Irak de que enviará a 250.000 soldados para reforzar a sus tropas en Kuwait como probablemente insignificante.

"No está claro que esas tropas hayan sido solicitadas por el ejército, y no está claro que puedan aportar poder de combate adicional", dijo el general Colin Powell en una entrevista con la televisión estadounidense.

El oficial norteamericano de mayor rango dijo que los refuerzos "pueden introducir vulnerabilidades en su situación, por eso no estamos demasiado preocupados por eso".

Powell no precisó qué quiso decir con vulnerabilidades, pero acusó al presidente Saddam Hussein de intentar distraer la atención de Kuwait, que Irak invadió el 2 de agosto.

Al anunciar el lunes el envío de refuerzos, Irak afirmó que los aliados en el Golfo necesitarían una fuerza de tres millones de hombres para intentar lanzar una contraofensiva exitosa en Kuwait.

"Creo que eso es parte del programa de Saddam Hussein de colocarse en los titulares del día", dijo Powell. "Lo que está tratando de hacer es que el mundo quite los ojos de la pelota".

Irak mantiene actualmente una fuerza de 430.000 hombres en Kuwait y territorios adyacentes del sur de Irak, explicó Powell.

Los Estados Unidos han desplegado a más de 230.000 efectivos militares en la península Arábica, contingente que conforma el grueso de los 370.000 hombres de la fuerza multinacional que se opone a Irak, y enviará a 150.000 hombres de refuerzo para que esa fuerza obtenga un perfil ofensivo.

En referencia a los refuerzos que envía Estados Unidos, Powell dijo que el presidente George Bush "ha ordenado una mayor concentración de tropas para asegurar que tengamos una opción ofensiva militar, pese a que no hay indicios de que necesitemos recurrir a esa opción en estos momentos".

Pero muchos planificadores militares norteamericanos han calificado a la medida de Saddam como un error táctico debido a que concentraría demasiadas tropas en el reducido territorio de Kuwait, convirtiéndolas en blancos fáciles para la fuerza aérea estadounidense.

Edward Luttwak, del Centro de Estudios Estratégicos e Internacionales de Washington, dijo al diario Washington Post que las tropas adicionales harían que Irak sea más vulnerable a un ataque de la altamente móvil fuerza norteamericana instalada en el Golfo.

Encuesta en Estados Unidos

El 41 por ciento quiere que se envíe más tropas al Golfo

NUEVA YORK, 20 (REUTER).- El 41 por ciento de los estadounidenses aprobó la decisión del presidente George Bush de enviar otros 150.000 soldados al Golfo, según una encuesta que se conoció hoy.

Pero cerca de la mitad de los que opinaron en forma positiva consideró que Washington deberá redoblar los esfuerzos para encontrar una solución diplomática a la crisis, agregó el estudio.

El sondeo telefónico realizado por el diario New York Times y la cadena de televisión CBS entre 1.370 personas distribuidas en distintos puntos del país demostró que los norteamericanos están hoy más confundidos y divididos en torno al manejo dado por Bush a la crisis del Golfo que en cualquier otro momento desde la invasión iraquí a Kuwait, el 2 de agosto.

Sólo la mitad de los consultados respaldaron las decisiones de Bush en relación con la crisis, frente al 59 por ciento que lo apuntaló hace tres semanas y el 75 por ciento que le dio su consentimiento en agosto, a poco de producirse la invasión iraquí a Kuwait, el 2 de ese mes. El 41 por ciento se pronunció contra las decisiones de la Casa Blanca.

La mayoría de los norteamericanos rechazó algunas de las principales justificaciones que esgrime Bush para una acción militar: la protección del abastecimiento petrolero, la defensa de Arabia Saudita y la expulsión de las fuerzas iraquíes de Kuwait.

La posibilidad de impedir que el presidente Saddam Hussein desarrolle armas nucleares fue considerada la única razón válida para tomar medidas militares contra Irak por la mayoría de los estadounidenses.

PRESENCIA historietas a todo color para el mundo infantil. TODOS LOS DOMINGOS

YPFB

INVITACION PUBLICA Nº 212-90

SERVICIO DE TRANSPORTE DEL PERSONAL DE Y.P.F.B. PARA LA GESTION 1991

Y.P.F.B. INVITA A TODAS LAS PERSONAS INTERESADAS A PRESENTAR PROPUESTAS PARA EL SERVICIO DE TRANSPORTE DEL PERSONAL DE LA OFICINA CENTRAL.

PLIEGO DE ESPECIFICACIONES POSTERIORES DE LA DIVISION DE ADQUISICIONES, CALLE BUENO Nº 185 PLANTA BAJA, PREVIA CANCELACION DE Bs. 50.- EN LA SECCION CAJA 3er. PISO DEL MISMO EDIFICIO.

LAS PROPUESTAS CON LAS FORMALIDADES EXIGIDAS EN EL PLIEGO DE ESPECIFICACIONES, SE RECIBIRAN EN LA DIVISION DE ADQUISICIONES PLANTA BAJA EN SOBRE CERRADO Y LACRADO HASTA HORAS 10:00 DEL DIA 26 DE NOVIEMBRE DEL CORRIENTE AÑO.

LA PAZ, NOVIEMBRE DE 1990

SECCION DE RELACIONES PUBLICAS

DISFRUTE EN FAMILIA DE UN VERANO TROPICAL En el HOTEL CORTEZ

La Posa del Bato ★ ★ ★ ★

TARIFAS PLANES ESPECIALES EN DOLARES (Tours de compras - Santa Cruz)

VIGENCIA: Todo el año (excepto del 25 de Agosto al 30 de Septiembre)

PLAN "A"
• 3 noches de hospedaje
• 3 desayunos buffet
• Traslado Aeropuerto - Hotel - Aeropuerto
• Cocktail de bienvenida
• Impuesto IVA
Precio:
Habitación simple $us. 102.-
Habitación doble $us. 140.-

PLAN "B"
• 7 noches de hospedaje
• 7 desayunos buffet
• Traslado Aeropuerto - Hotel - Aeropuerto
• Cocktail de bienvenida
• Impuesto IVA
Precio:
Habitación simple $us. 224.-
Habitación doble $us. 308.-

PLAN FAMILIAR
• Cuatro por el precio de uno!
• $us. 40 la noche (Matrimonio con 2 hijos menores de 15 años)
Del 1de Noviembre al 28 de Febrero

NOCHE ADICIONAL
Habitación simple $us. 26.-
habitación doble $us. 40.-

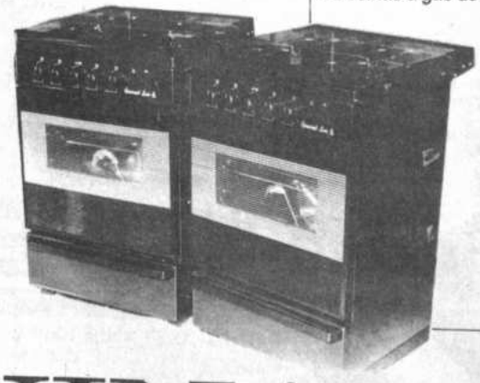
INFORMES Y RESERVAS: Telf.: 331234 - fax: 351186 - Telex: 4333 BV - Casilla 626 - Santa Cruz - Bolivia

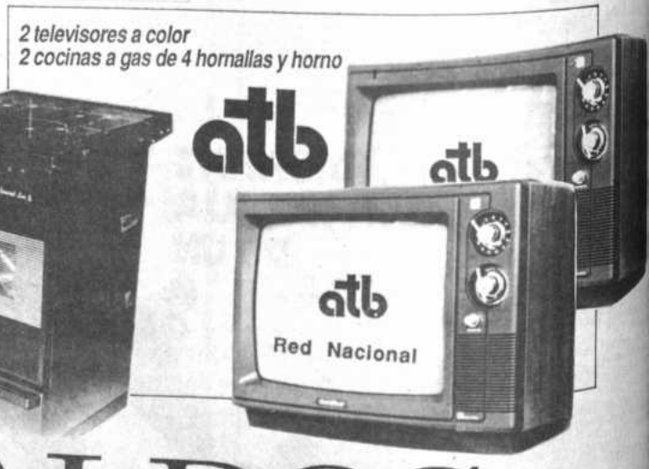
Anunciando en

PRESENCIA

o canjeando cupones.

Además, estos valiosos premios





AGUINALDOS

DE PRESENCIA Y SUS ANUNCIADORES

Cambie por DERBY FILTER CIGARETTES

Complejo turístico

A orillas del embalse del Proyecto San Jacinto, a 8 kilómetros de la ciudad de Tarija se ha formado un complejo turístico que ofrece confortables instalaciones a los visitantes. En este centro se practican actividades deportivas como la pesca y competencias náuticas.

de Chuquisaca:

"El triunfalismo enceguece a s que detentan el poder"

rdotes afirman que se ha institucionalizado la corrupción en el

20 (PRESENCIA).- Un ciamiento a la clase e país hoy aquí el quisaqueño en un docu- reflexión dirigido al se al llamado conflicto

osos de las distintas nes, presididos por el Pastoral de la Arquidióce- José Poveda, reunieron tura en el Arzobispado a local para fijar la posi- la Iglesia chuquisaqueña, en de contribuir a una paz ito de la justicia y de la

era el clero que la situa- ida no es pura casuali- el resultado estructural tema en el cual siempre do presentes intereses es y de grupo.

documento de análisis, mente entregado a **PRE-** se afirma que: "En los años se ha institucionali- ebomo que sutilmente se bajo el nombre de comi- corrupción ha crecido. nos se aprovechan de las del país. No ha cesado la poder, del tener y del pla- esos fines se ha utiliza- los fines más ilícitos. No el medio sino el fin".

delante sostiene que los éticos han quedado por ía. "Un pragmatismo mal ado y mal aplicado -aña- religiosos- está llevando taria un triunfalismo que er a los que detentan el ido cerrado sus ojos, sus s corazones; al parecer ten la miseria y el grito un pueblo que humillado ines de los ansiosos del

Y TRANSPARENCIA

s leyes se han dictado sin tomar en cuenta las necesidades del pueblo. No se ha permitido que aquellas sean más discutidas. No ha habido transparencia".

"Por ello, sostiene el documento de reflexión, hay más luz verde para la corrupción que se manifiesta en las colmas que ya son normales".

Censura la lucha acalorada e interminable entre "oficialistas" y "opositores", calificándola de "verguenza para Bolivia".

Mientras unos pocos creen tener la verdad absoluta, son los pobres los que tienen que seguir cargando con su dolor, reflexiona el clero de Chuquisaca.

Fustiga a quienes se olvidan del hambre que padecen los niños, los campesinos, los desempleados, las mujeres marginadas... "Lo que más duele, abunda el pronunciamiento, es que un pueblo pobre ha confiado en ellos pero no para que se enriquezcan y lo abandonen en su pobreza que crece cada día más".

INMORALIDAD Y EGOISMO

"Se habla de luchar contra la inmoralidad, pero se hace muy poco para aplicar esa acción en las propias estructuras del Estado. Se habla de defender la ley, pero sólo se utiliza a ella cuando conviene, no para amparar y proteger a los siempre sufridos del país. Se comienza a dar un elemento nuevo: la aprobación de leyes que favorecen la corrupción y enriquecimiento ilícito", acotan los sacerdotes de la Iglesia chuquisaqueña.

"No hay duda, abunda el documento, que lo que estamos viviendo y escuchando en éstas horas, es el fruto de un egoismo aferrado en quienes sólo tienen el deseo de dominio desenfrenado. Se han olvidado de la verdad y de la honradez porque nos mienten.

La manipulación, el juego sucio, la ambición, la hipocrecía, el chantaje y la mentira, no pueden seguir siendo normas de comportamiento. Por sobre todas las cosas, debe estar presente la honestidad y el respeto a las leyes".

DOCTRINA Y DIALOGO

Luego de meditar sobre la corrupción y ambición de poder, el clero de Chuquisaca lanza una invocatoria al pueblo boliviano y a sus autoridades, enfatizando que, por encima de todo interes grupal o capricho personal, está la vigencia del sistema democrático, donde haya una verdadera participación y no donde unos pocos decidan la suerte de muchos.

Considera que el diálogo "debe ser el camino normal para superar enfrentamientos, un diálogo sincero y transparente y sincero, un diálogo donde no estén presentes las tradicionales cartas sucias y se elimine el sectarismo político".

"Quienes tienen que responder por acusaciones graves, que tengan toda la libertad para hacerlo como manda la ley. No se puede anticipar ninguna sentencia. Y si tiene que haber, debe emerger de la mayor conciencia de los integrantes de tribunales que se limiten a aplicar la ley".

Para completar su invocatoria, el clero advierte que: "Si los bolivianos, concretamente los gobiernos, siguen afanados en acciones mezquinas, no estaremos cumpliendo con lo que profesamos como cristianos. Ya que el Evangelio de Mateo (23-25-26) nos dice: "Ay de ustedes guías ciegos...limpian por fuera copas y platos, y por dentro están llenos de envidia y avaricia".

Oruro

Ciudadanía protesta por alza de tarifas de energía eléctrica

ORURO, 20 (PRESENCIA).- Las organizaciones cívicas y populares, hicieron conocer hoy su protesta, por el injustificado incremento del 13 por ciento y alza de las tarifas de energía eléctrica, calificando este hecho como atentatorio a los intereses de la ciudadanía y preferentemente de las personas de escasos recursos económicos.

Las protestas fueron exteriorizadas a través de los dirigentes del Comité Cívico de Oruro, Central Obrera Departamental, Federación de Juntas Vecinales y otras instituciones populares que rechazaron el alza de las tarifas, criticando la actitud y falta de interés de los concejales municipales, que hasta la fecha no hicieron conocer ninguna determinación al respecto.

Al incremento de las tarifas se suma el deficiente servicio que ofrece a los abonados, por cortes intempestivos y la baja tensión que se registra, dijo el dirigente de la Central Obrera Departamental, Edmundo Cámara, criticando la actitud negligente de los concejales municipales.

Por su parte el presidente del Comité Cívico de Oruro, calificó como otro atentado a la magra economía de los orureños y bolivianos, porque con resoluciones emitidas por organismos gubernamentales, se grava la economía del pueblo y se atenta contra sus reducidos ingresos.

ELFEO

Por su parte el jefe de la sección comercial de la Empresa de Luz y Fuerza Eléctrica de Oruro S.A., licenciado José Bustillos, afirmó a **PRESENCIA**, que el incrementó fue autorizado por la Dirección Nacional de Electricidad, DINE, a través de una resolución que autoriza el alza de las tarifas en un 13 por ciento, a partir del mes de noviembre.

Explicó que además del incrementó se cobra también un impuesto de consumo específico, ICE, que alcanza al 20 %, el impuesto del valor agregado, IVA del 10 % y el 2 % por impuesto a las transacciones.

CORDEPO analiza situación de LAI

POTOSI, 20 (PRESENCIA).- El presidente de la Corporación Regional de Desarrollo, CORDEPO, Lic. Oscar Barrientos Enríquez informó a PRESENCIA que hasta antes de finalizar el presente año, se decidirá el futuro de Línea Aérea Imperial (LAI).

Se trata de una empresa potosina creada por la Corporación Regional de Desarrollo de Potosí hace varios años, inicialmente, con una aeronave con capacidad para 20 pasajeros y luego fue adquirida otra similar.

Actualmente las dos naves Metro II de Línea Aérea Imperial, se encuentran varadas desde hace varios meses en los hangares del aeropuerto internacional de El Alto sin un trabajo apropiado de mantenimiento.

El presidente de CORDEPO hizo conocer que "uno de los problemas neurálgicos para la entidad de desarrollo es la Línea Aérea Imperial que a la fecha tiene un déficit de más de cuatro millones de dólares".

Hizo notar que una de las primeras decisiones por parte del director de la institución es que se convocará a una licitación pública a fin de lograr el concurso de alguna empresa nacional o extranjera que en forma conjunta con CORDEPO se pueden hacer cargo de la reanudación de operaciones de Línea Aérea Imperial.

án Grande del Izozog

dígenas continuarán lucha por stitución de sus territorios

A CRUZ, 20 (PRESEN- Capitán Grande del Izo- Barrientos advirtió indígenas del departa- ntinuarán la lucha por ción de sus territorios, s que se terminen definiti- los 500 años de opresión ecen las etnias nativas.

riencia fue hecha, al co- la división y el enfrenta- pedradas del domingo idad de Ascensión de entre un grupo de po- y otro de indígenas, que de efectuar una concen-

ián Grande sostuvo que amiento fue propiciado maderos y ganade- ue ha tenido la finalidad de frenar a los pueblos su lucha por recuperar rios. También cuestionó la presencia de gente extraña al lugar, entre ellos miembros de la Unión Juvenil Crucenista y su ex presidente Marcelo del Río.

El Comité pro Santa Cruz, interesado en la firma y ratificación de un documento, por parte de los caciques de la zona, en contra de los organizadores de la concentración, trasladó hasta Ascensión un numeroso grupo de periodistas de diversos medios.

Antes de la concentración del domingo, los caciques reunidos aquí por iniciativa de las autoridades cívicas, se pronunciaron en contra de la presencia de la Central de Pueblos Orígenes del Oriente (CIDOB) en la zona, lo que precisamente solicitan madereros y ganaderos para seguir lucrando.

A diferencia de ello, los indígenas reclaman la inmovilización del territorio guarayo, para no verse afectado por los compradores de tierras.

El Capitán Grande del Izozog advirtió que esto es irrenunciable y que, por lo mismo, a pesar de algunos que se oponen, continuará la lucha por territorios, dignidad, respeto y porque "se acaben los 500 años de opresión".

CENTRAL OBRERA

El Secretario de Relaciones de la Central Obrera, Ricardo Hileras lamentó el enfrentamiento promovido, según dijo, por la Unión Juvenil Crucenista y afirmó que con la división artificial del pueblo guarayo lo que se ha hecho es agravar la situación del lugar.

Dijo que la Unión Juvenil Crucenista también baleó a los trabajadores en 1985, en plena plaza principal de Santa Cruz y que el domingo hizo otro tanto, al propiciar el enfrentamiento entre guarayos, para beneficiar a los madereros y ganaderos.

La Paz

FEJUVE

Plenaria de congreso en cuarto intermedio

La plenaria del congreso ordinario de juntas vecinales de El Alto fue declarada en cuarto intermedio por los delegados que asistieron a la última plenaria, que se desarrolló el domingo en la noche.

La decisión fue tomada después que se complementó la directiva, que está constituida por Jorge Huayta, Bernabé Córdoba, Teresa Almendro, Modesto Aguilar y Adalberto Copa.

El cuarto intermedio durará hasta el sábado 24 de noviembre y luego se reanudarán las deliberaciones. Antes de la elección de la directiva, el domingo en la noche, más de 40 juntas vecinales, adherentes al Frente de Renovación Alteña (FRA), abandonaron la plenaria. Después de ese hecho, se llamó lista y se estableció la asistencia de sólo 104 juntas vecinales, con las cuales sin embargo se conformaba el quórum reglamentario.

A continuación se consideró la expulsión de Raymundo Castañeta, Freddy Baptista y Raúl Bernal, dirigentes del FRA, lo que se decidirá el sábado 24 en aplicación al reglamento de debates de la Federación de Juntas Vecinales, donde se establece la expulsión de quienes instan a la división del congreso.

Una vez reinstalada la plenaria, se procedió a la conformación de las comisiones de trabajo: política, asuntos sociales, dignidad de la mujer, económica, educativa, social y necesidades básicas.

LAS ACTITUDES

Se recordó que el domingo en la mañana, cuando se elegía al presidente de la directiva del congreso, los delegados del FRA trataron de abandonar la plenaria. En la votación

Jorge Huayta (UCS) obtuvo 212 votos contra 202 de Bernabé Córdoba (CONDEPA).

Posteriormente, el lunes en la mañana, durante una conferencia de prensa, el alcalde de El Alto, Mario Aparicio, antes de una marcha de los adherentes de CONDEPA por las calles principales, denunció que los partidos de derecha e izquierda se habían unido, a fin de no permitir la participación de ese partido en la directiva del congreso.

"Es de lamentar que durante la elección del 'presidium' del congreso de juntas vecinales haya existido un manipuleo político, lo que permitió que varias fracciones, disímiles entre sí, se uniesen en un solo frente y mediante un fraude en las elecciones de esa instancia congresal, accedieran a la presidencia del presidium", dijo.

La marcha se produjo como protesta por los acontecimientos ocurridos en el congreso de juntas vecinales y porque fue aislado el partido que tiene a su cargo la alcaldía de El Alto.

Sancionarán a quienes eleven precio del pan

La alcaldía impondrá penalidades a quienes arbitrariamente eleven el precio de la unidad del pan de batalla, anunció el alcalde de El Alto, Mario Aparicio.

Informó que instruyó a la intendencia municipal el estricto control en los lugares de expendio de ese artículo de primera necesidad, a fin de precautelar la economía popular que se agrava más por la medida de los panificadores.

Fundamentó que la Ley Orgánica de Municipalidades y la Constitución Política del Estado, establecen que los gobiernos municipales deben velar por la economía de los pobladores asentados en sus jurisdicciones.

Por su parte, el Concejo Municipal rechazó el alza del precio del pan y el incremento de tarifas de la Compañía Boliviana de Energía Eléctrica, mediante un documento

Argumenta que COBEE no tiene derecho a elevar las tarifas por el consumo de electricidad, ya que la elevación debe ser previamente consultada al gobierno municipal, en acatamiento a la Ley Orgánica de Municipalidades.

ORGANIZACIONES POPULARES

Por su parte, la Central Obrera Regional censura la actitud del gobierno por no atender las demandas de los panificadores, cuya actitud habría originado que ese sector tome decisiones unilaterales para subir el precio de la unidad del pan.

La COR-El Alto rechaza todo incremento de precios de los productos y exige al gobierno el inmediato aumento de sueldos y salarios.

Finalmente, la entidad laboral convoca a una reunión de las organizaciones afiliadas para tomar medidas en defensa de la economía de la población.

Gremialistas piden condonación de deuda en mora

La Federación de Trabajadores Gremialistas, Artesanos y Comerciantes Minoristas de El Alto exige al poder Legislativo la promulgación de una ley que, definitivamente, condone la deuda en mora que arrastran los gremialistas a nivel nacional.

El pedido es consecuencia de una resolución del noveno ampliado de ese sector, que se efectuó el lunes en la tarde.

La reunión planteó también la inmediata modificación de la reglamentación administrativa del DS 22555, si eso no es atendido, ese sector asumiría medidas de hecho.

Los delegados solicitaron, además, el cumplimiento del convenio firmado entre la alcaldía y la Federación de Gremialistas, particularmente en lo que se refiere a la inamovilidad de los puestos de venta.

Otra de las resoluciones que aprobó la reunión de delegados y dirigentes del sector gremial, es pedir la inmediata convocatoria al segundo congreso de la Central Obrera Regional y exigir al comité ejecutivo de esa entidad matriz el estricto cumplimiento de esa resolución.

Finalmente, se determinó la expulsión de la Federación de Gremialistas de Cupertino Herrera, quien se desempeñaba como titular en la secretaría de cultura.

Potosí

CDF proyecta la formación de comités forestales

POTOSI, 20 (PRESENCIA).- El director del Centro de Desarrollo Forestal (C.D.F.) de Potosí Ing. Francisco Subieta informó a PRESENCIA que "dentro de la actividad principal de este organismo, se pretende conformar diversos comités forestales en todo el departamento".

Dijo que se trata de un "programa de desarrollo forestal campesino que será ejecutado en forma de pequeños proyectos de forestería campesina a través de convenios con las comunidades campesinas del departamento de Potosí".

Agregó que "el personal técnico que estará a cargo de este programa trabaja en el propio Centro de Desarrollo Forestal y que en base a la labor que la vaya desarrollando se pretende incrementar el número de técnicos y funcionarios de la institución".

"Como modalidad de ejecución de trabajo, se organizará en cada comunidad "comités forestales" que se constituirán en las unidades de base de dicha organización y cada comité estará conformado por unos 50 socios que manifiestan deseos de participación en el programa forestal" refirió el director del CDF.

Señaló que entre las actividades a encararse se encuentra la producción de 70.000 plántulas anualmente de uso múltiple para la producción de leña, forraje, alimentos y maderas y que cada año se establecerán 70 hectáreas de plantaciones en tierras marginales para cultivo como también en suelos degradados por la agricultura y el pastoreo excesivo".

De otro lado, el Ing. Subieta dijo que otra de las metas que se persigue es el establecimiento de parcelas demostrativas para medir la productividad de las especies así como también para utilizarlos con fines de capacitación además de la realización de trabajos de extensión a través de demostraciones de campo y el abastecimiento de material didáctico y de ayudas audiovisuales".

"Como objetivos generales del programa pretendemos la disminución de la erosión laminar de los suelos, de las pendientes y partes altas de las montañas, disminuir la depredación actual sobre la vegetación natural existente en las partes altas de las cuencas y mejorar la sostenibilidad de los ecosistemas de los valles, mediante las plantaciones forestales comunales y de otro lado realizar plantaciones forestales comunales dentro de los sistemas agroforestales que permitan conseguir los beneficios ecológicos, económicos y sociales" explicó el director del Centro de Desarrollo Forestal de Potosí.

Labores escolares ingresan a su etapa final

POTOSI, 20 (PRESENCIA).- Las labores escolares en los establecimientos fiscales y particulares han ingresado a la última etapa de la gestión lectiva del presente año.

Los colegios particulares se encuentran en exámenes del cuarto y último bimestre para concluir hasta fines del presente mes.

Mientras tanto, las escuelas fiscales han ingresado a la última fase de avance de materia para que en la primera quincena de diciembre se proceda a la recepción de los exámenes del cuarto bimestre, y concluya la gestión el día 21, según dijo la directora departamental de Educación Urbana, Prof. Noemí Barrientos de Soux.

Hizo conocer asimismo que los cursos de rehabilitación se cumplirán en diciembre próximo, para los colegios particulares, y en el mes de enero para los alumnos del sector fiscal.

Tránsito entregó sistema de semáforos

POTOSI, 20 (PRESENCIA).- La Unidad Operativa de Tránsito en acto que contó con la presencia de autoridades, representantes de instituciones locales y de la Policía departamental procedió a la entrega de un sistema adicional de semáforos para la ciudad.

El encargado de dicha entrega fue el comandante de la Policía departamental Cnl. Augusto Russo Oros quien puso de relieve la labor cumplida por la Unidad Operativa del Tránsito a la cabeza del comandante de este organismo, Tenl., Belarmino Franco. Asimismo destacó la labor del Tte. Grover Zapata.

Por su parte, el comandante de Tránsito sostuvo que "no obstante las limitaciones que se tiene para encarar este tipo de proyectos, gracias al trabajo de jefes oficiales y miembros de la entidad uniformada, se ha logrado un paso importante en materia de mejorar el sistema de señalización en la Villa Imperial".

La Universidad instalará facultad de Agronomía en localidad de Betanzos

POTOSI, 20 (PRESENCIA).- La Universidad "Tomás Frías" está a la espera del respaldo de algunas instituciones potosinas, principalmente del Concejo Municipal para llevar adelante la ejecución del proyecto de una facultad "tipo" de Agronomía, en la cercana localidad de Betanzos.

El rector de la Universidad potosina dijo que en la reciente expo Feria Agrícola y Ganadera, se ha presentado el proyecto y la maqueta respectiva y que diferentes instituciones así como la ciudadanía han expresado su respaldo pleno a este proyecto.

Se trata de un proyecto que pretende construir todo un complejo e infraestructura que comprende aulas de estudio, gabinetes, internados para damas y varones estudiantes, y otros en la cercana localidad de Betanzos aprovechando la ubicación estratégica de dicha población en el rubro de la agricultura y la ganadería.

"Una facultad de agronomía debe estar en un lugar apropiado y no precisamente en la ciudad además de la escasa distancia en este caso a Betanzos, motivo por el que estamos empeñados en concretar este anhelo no sólo de nuestra Universidad sino de todo el pueblo potosino puntualizó el Ing. Virreira Iporre.

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
PROVISION DE ESTRUCTURA METALICA
SEGUNDA ETAPA

Se invita a las empresas especializadas a presentar su oferta para la provisión de Estructura Metálica en la construcción del Edificio de la Facultad Técnica en la Ciudad de El Alto.

Los planos y especificaciones técnicas se entregarán a los interesados en las oficinas del Departamento de Infraestructura, Piso 8º del Edificio Administrativo HOY Av. 6 de Agosto 2170, previo pago de Bs. 40.- en Caja del Monoblock Central.

La Paz, noviembre 16, 1990

INDUSTRIAS VARIAS S.A.
"INDUVAR"

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

De conformidad a lo dispuesto en los Estatutos, se convoca a los señores accionistas a la Junta General Ordinaria a celebrarse el día martes 4 de diciembre de 1990, a Hs.11:00 en las oficinas de la Sociedad, Av. Quintanilla Zuazo Nº 614.

El orden del día a considerarse es el siguiente:

1.- Lectura del acta anterior
2.- Consideración del Balance al 31-03-90
3.- Memoria Anual
4.- Designación de Directorio
5.- Varios

EL DIRECTORIO

Cochabamba

Organización de Canadá presta asesoramiento técnico para prospección hidrológica

COCHABAMBA 20 (PRESENCIA).- Por gestiones del Comité Cívico Femenino, el gobierno canadiense a través de la Canadian Executive Service Organization (CESO), dará un asesoramiento técnico científico en la elaboración de estudios específicos de propección hidrológica, en base a proyectos locales hasta el año 2000.

El experto canadiense en prospección hidraúlica, Federick Durrant, miembro de CESO, realizará durante tres meses estudios específicos para la ciudad sobre riego de áreas verdes y la dotación de agua potable mediante pozos a algunos barrios que carecen de este servicio.

El asesor Durrant, inició su trabajo realizando un estudio de la situación de cada una de las entidades que están relacionadas a la solución del problema de agua para la ciudad y el departamento, tanto el Servicio Municipal de Agua Potable y Alcantarillado (SEMAPA), la Corporación de Desarrollo de Cochabamba (CORDECO) y la Empresa Misiculni.

REFLEXIONES

El Comité Cívico Femenino del primer informe presentado por el experto de CESO, destaca que las instituciones dedicadas regionalmente a solucionar el problema de la escasez de agua potable y de riego, tienen proyectos que sustentan dentro de sus posibilidades (estrechas económica y técnicamente) estudios de prospección no mayor al año 2013.

Cochabamba en estudios hidraúlicos ocupa uno de los últimos lugares entre varias ciudades del planeta. El crecimiento de la población y el desarrollo industrial, turístico y comercial exige mayor consumo porque existe mayor crecimiento de la producción y empleo.

AGUA SUBTERRANEA

Frente a la aguda sequía y la falta de lluvias, la fuente de recursos de agua para el futuro está basada en la explotación subterránea, protegida "necesariamente de la contaminación y sobre explotación".

Durrant, aconseja, que se nombre una entidad capacitada para ejercer una estricta aplicación de normas, en base a supervisiones y reglamentos en el control y regulación de la utilización de aguas subterráneas. "Será la única forma de evitar el derroche e irracional utilización de estas fuentes vitales, presentes en la actualidad".

Agrega que "las precipitaciones pluviales han dejado de ser fuente confiable, porque éstas han sufrido desde 1945 variaciones negativas y Cochabamba no cuenta con reservorios naturales que eviten la fuga de agua proveniente de las lluvias, además la anormalidad climática muestra una constante tendente a disminuir".

PROGRAMAS

Los programas que se han diseñado por la empresa [illegible] cal por un decenio, [illegible] versión de 48 millones [illegible] de cumplirse en un [illegible] to, cubriría la dotación [illegible] elemento y servicio de [illegible] lado con el mismo [illegible] hace actualmente, en [illegible] perforación de pozos [illegible] no existen reservorios.

Frente a este pa[illegible] chabamba debe buscar [illegible] fuentes, para dar una [illegible] la falta de agua, que [illegible] solucionado con los [illegible] SEMAPA.

No se trata, señala [illegible] del experto de CESO, de [illegible] pozos, cuando hacen [illegible] ciamientos para bombas [illegible] de reserva, tuberías de [illegible] instalaciones de redes [illegible] rías, etc. Estimándose [illegible] rimiento de un millón [illegible] por gestión.

DERROCHE

Este primer análisis [illegible] que los sistemas pri[illegible] perativizados que [illegible] aguas subterráneas [illegible] deficiencias en adm[illegible] técnicos, suministro [illegible] miento, generando en [illegible] sos derroche de fuentes [illegible] mentales.

Una primera recomen[illegible] CESO, es evitar el pri[illegible] instalación de industrias [illegible] laderas y cerros del [illegible] de la ciudad, a fin de evitar [illegible] venir la contaminación [illegible] subterráneas.

AVISOS ECONOMICOS

INDICE

1. Automóviles: Compra - Venta.
2. Alquiler de Vehículos. Rent a Car.
3. Armas-Caza-Pesca. Accesorios y Servicios.
4. Animales. Veterinarios. Productos y servicios.
5. Albañiles. Pintores. Carpinteros.
6. Atención Fiestas. Banquetes, Recepciones.
7. Camiones. Camionetas. Compra - Venta.
8. Casas: Compra - Venta - Alquiler.
9. Cocinas. Refrigeradores. Electrodomésticos. Compra - Venta.
10. Departamentos: Compra - Venta - Alquiler.
11. Empleos: se ofrecen, se buscan.
12. Extravíos y Reccompensas.
13. Habitaciones con o sin ,muebles. Alquiler - Anticrético.
14. Lotes. Terrenos. Compra - Venta.
15. Libros. Revistas. Monedas.
16. Intrumentos Musicales. Compra - Venta.
17. Máquinas de Escribir. Materiales de oficina.
18. Máquinas de Tejer, de Coser, de uso doméstico.
19. Muebles, Enseres y Menajes de Casa. Compra - Venta.
20. Orquestas. Grupos Musicales.
21. Plomeros. Electricistas Mecánicos.
22. Profesores de Enseñanza y Aprendizaje Academias Institutos.
23. Transcripciones.
24. Peluquería. Salones de Belleza.
25. Técnicos en Radio y TV Técnicos en
26. Electrodomésticos.
27. Teléfonos en alquiler Accesorios. Servicios Compra - Venta.
28. Tramitadores y Gestores.
29. Saunas. Duchas. Gimnasios. Ofertas y
30. Servicios Restaurantes. Snacks.
31. Whiskerías. Servicios Valores. Acciones Patentes. Inventos.
32. Varios.

1 Automóviles Compra y Venta

VENDO Volkswagen Santana. Referencias 377934 (7-11).

Por motivo de viaje vendo auto Passat modelo 75 $us. 1.200 referencias. Entre Rios taller "CHINO" lado colegio Holanda (17-10-90).

5 Albañilas- Pintores y Carpinteros

PINTOR Interiores decoraciones. Teléfono 300660 (15-22).

ELECTRICISTA Teléfono 313006 (8-14)

CALEFONES Reparamos 313006 (8-14)

PLOMERO Instalaciones, reparaciones, calefones, tanques, inodoros, labamanos, duchas, cocinas, gas, eléctricas. Teléfono 365805 garantizados. (8-10)

ALBAÑIL PINTOR Construcciones, remodelaciones, lachadas. Azulejos 811078 (8-9)

CEPILLAMOS Plastificamos, parquetearnos, Referencias teléfono 324180

8 Casa Compra Venta Alquiler Anticrético

OPORTUNIDAD Vendo casita 80 mts2 Alto San Pedro, calle Urcullo Nº 950 (medio día) (08 al 11/11)

CASITA alquiler matrimonio $us. 130 Villa Adela, teléfono 321383. (2-5)

VENDO Casa en Miraflores excelente ubicación. Referencias teléfonos 322835 - 328421 (1-6).

CASA Vendo con dependencias, teléfono calle 30 Cota Cota, Avenida circunvalación 793888 y 355286 (29-5)

ALQUILO Casa y galpón con teléfono, garaje y dependencias, cerca complejo Achumani. Referencias teléfono 325839-790312 (23-18)

$us. 29.000 vendo por viaje casa calle 30 de Cota Cota teléfono. Referencias 793888 - 355286 (15-18).

VENDO CASA Zona Miraflores, Telf. 359556.

OBRAJES vendo casa $US 55.000. Telf. 784796.

CASA Vendo con dependencias teléfono calle 30 Cota Cota. Avenida circunvalación $US. 29.000 Referencias 793888 y 355286 (18-7 Dic).

VENDO Casa céntrica 328832 (18)

10 Departamentos Compra Venta alquiler

DEPARTAMENTO vendo Edificio Murillo. Referencias Administración (27-28)

ALQUILO Departamento tres dormitorios 300 $us.mes otro un dormitorio 160 Miraflores 360523 (03 al 05/11)

ALQUILO Departamento moderno, planta baja, apto para oficina, tres dormitorios, garaje. Conchitas 541, teléfono 321995 (31-4).

VENDO Departamento horizontal Edificio Villazón por urgencia de viaje. Referencia teléfono 341231 (16/18).

11 Empleos se ofrecen Se buscan

NECESITO Señoritas y jóvenes con instrucción media, presentarse de lunes a viernes edificio Fundador oficina 5 plaza Alonso de Mendoza (2-18)

SANATORIO de camisas se traslada a final Landaeta pasaje Jaimes Freyre Nº 1759 Tel. 357749 Sra. Hortencia Irahola.

12 Extravíos y Recompensas

AVISO Queda nula la libreta de caja de ahorros Nº 475017 del Banco Boliviano Americano por extravío. (15-17).

POR EXTRAVIO Quedan nulos cheques Traveller a nombre de Anna María Danninger y pasaporte NO. K-14-92038 nacionalidad Ale-

AVISO Por extravío queda nulo el cheque Nº 555663 del Banco Mercantil perteneciente a Alejandro Patty. (15-26).

POR EXTRAVIO Del RUC 01905481, perteneciente al señor Raimundo Vargas Valdivia. Queda nulo. (7-8).

POR EXTRAVIO queda anulado el deposito a plazo fijo Nº. 95980 del Banco de La Paz (10-12).

POR EXTRAVIO Del RUC Nº 4293029. Queda nulo (14-16).

AVISO Habiéndose extraviado la libreta de ahorro Nº E-0080616 de Mutual La Primera. Queda nula (21).

13 Habitaciones con o sin muebles. alquiler anticrético

ALQUILO dos locales nuevos en Galería Comercial ILLAMPU, planta baja. Llamar teléfono 362869.

EN ALQUILER Departamento nuevo y piezas calle Conchitas Nº 715 (Cerca Universidad). Referencias teléfono 363420 (11-18)

14 Lotes Terrenos Compra Venta

PERMUTO Terrenos grande por pequeño zona sur 340997 (18-25)

VENDO Terreno 187 metros Cupilupaca Alto Miraflores (15-18)

EN VENTA Un lote de terreno de 600 m2. en la zona de Alto Irpavi, altura del velódromo. Referencias teléfono 350999 favor comunicarse familia Rosales. (7-9)

15 Libros Revistas Monedas

COMPRO Libros, revistas, discos, usados, teléfono 354544-1925 (9-15)

20 Orquestas Grupos Musicales Amplificación Entretenimiento

MARIACHI SERENATA Referencia teléfono 322177 (14-20)

WALTER ZEGADA Organista teléfono 332324 (20-23)

22 Profesores de enseñanza y aprendizaje Academias Institutos

ENSEÑAMOS Matemáticas. Teléfono: 34-1599 (12 al 20/90)

CURSOS Fotografía color, diapositiva color, circuitos impresos expositor ingeniero Luque; Informes Dinaju Ayacucho 488 (21-28).

25 Técnicos en Radio y Tv

TELEVISORES COLOR: Reparaciones a domicilio. Ref. 313006 (14 al 22/09)

32 Varios

OCASION Vendo urgente vitrina refrigerada 2 metros por 1.50 alto. Dólares 900. También líquido estantes metálicos. Balanza mesa. Referencias Teléfono 371733 ver Otero de la Vega 604 (15).

CAJAS FUERTES [illegible] ocasión. Facilidades. Movilidad gratis. Entrega inmediata 358706 (4-17)

MATRIMONIOS Bufetes nacional e internacional, bocaditos, repostería fina para todo acontecimiento garantizado y garzones, teléfono 782116 (30-15)

DETECTOR DE METALES Se vende marca Fisher Mod 1210-x Americano, automático con diferenciador de rechazo de barras. Costo $US 400. Ref. Edif. Alameda, bloque B piso 16, Depto. 706 Lic. Baldivieso. Telf. 369439. (08 al 11/11)

CALEFONES reparamos, instalamos, garantizado. Teléfono 358643. (9-23)

VENTA Compresor para Minería Marca Arpic tipo 210D3. Referencias teléfono 40804 Oruro (20-29).

OFRECESE En venta o exploración el invento denominado "Procedimiento para preparar derivados de ácido quinolincarboxílicos", patente boliviana Nº 4789-E de Kyonn Pharmaceutical Co. Ltda. Referencias casilla 3923 (21-22).

CESPED Siembro, corte y mantenimiento de jardines Ofatec S.R.L. teléfono 357045- Casilla 12058 (29-2-100.

CALEFONES Reparaciones construcciones. Ref. 313006 (14 al 22/09)

AVISO Por extravío queda nulo el RUC Nº 01413928 (20-22)

ALQUILO Oficina nueva edificio San Pablo teléfono 328133 (20-23)

PRESENCIA 68 agencias en toda república

cano de Ciencias Políticas de la UTO

no se respeta la Constitución ndirá el caos y la anarquía

, 20 (PRESENCIA).- nos debemos respetar leyes", expresada en stitución Política del ra no violar principios n nuestra vida institu- hoy el abogado Leóni- , subdecano de la Fa- Ciencias Políticas y So- a UTO, con relación al del Poder Legislativo y iterando que existe un político.

e la Constitución Poli- Ley Fundamental del e establece la organi- s atribuciones de los blicos y las libertades, obligaciones de la co- política, citando al tra- s Kelsen, que reitera stitución ocupa la cús- rtice superior de la "pi- rídica", porque es la siva del "poder consti- potestad que tiene el alar de la soberanía, de n Estado mediante la obierno que vea conve- acuerdo a sus ideas e

nace el concepto de a de la Constitución" - olecido en el articulo uestra, que afirma ta- e: "La Constitución Po- stado es la Ley Supre- denamiento Jurídico s tribunales, jueces y s aplicarán con pre- las leyes, y éstas con a cualesquier otras s".

que si no hay respeto a ción y a las leyes, cun- s y la anarquía, y el reria el riesgo de de- . Recordando a Cice- "Todos somos siervos ara ser libres", y esto e allá donde no existe y respeto a la Ley, to- ra, aflicción e incerti- omo corolario de todo receria la democracia taría una dictadura o surgiría una ingravi- social, llevando a la ruina total, añadió.

ue el articulo 2" dice" La soberanía reside en el pueblo; es inalienable e imprescriptible; su ejercicio está delegado a los poderes Legislativo, Ejecutivo y Judicial. La independencia y coordinación de estos poderes es la base del gobierno. Las funciones del poder público: legislativa, ejecutiva y judicial, no pueden ser reunidas en el mismo órgano".

Enfatizó "en un Estado de Derecho, ninguno de los poderes es más que el otro, cada uno tiene sus específicas atribuciones y son de la misma jerarquía. Existen mecanismos o canales que permiten la coordinación de estos poderes que la propia Constitución establece. Pero cuando uno de ellos quiere sobreponerse a los otros, se corre el riesgo de crear situaciones anómalas que ponen en riesgo, la establidad de la nación. Lamentó que en nuestro país las contravenciones a la Constitución y leyes han sido frecuentes, y que los pocos momentos de democracia vividos no han servido casi de nada para fortificar el respeto a nuestra Carta Magna.

CONFLICTO

Sobre el conflicto de poderes, dijo que no debería existir, ya que sus atribuciones son específicas, así: el Legislativo se encarga de elaborar las leyes, abrogarlas, derogarlas, modificarlas e interpretarlas. (artículo 59 CPE); el Ejecutivo se encarga de administrar la cosa pública, es decir gobierna. Es el encargado de ejecutar las leyes y las sentencias emitidas por el Legislativo y el judicial, es el encargado de administrar justicia y de aplicar la ley.

El Poder Judicial es el guardián de la Constitución, porque en cada caso en que es llamado a hacerlo debe pronunciarse sobre la constitucionalidad o inconstitucionalidad de las leyes (artículo 127 inc 5). Respecto a su independencia, el artículo 117 de la Carta Fundamental expresa que "los jueces son independientes en la administración de justicia y no están sometidos sino a la Ley".

Este precepto constitucional responde a los principios de separación de poderes y de igualdad ante la Ley, garantizando la imparcialidad y objetividad de la justicia, que pone a cubierto de intromisiones y presiones de los otros poderes y de personas ajenas asimisma.

El artículo 116 de la Carta Magna establece que "El Poder Judicial se ejerce por la Corte Suprema de Justicia, las Cortes Superiores de Distrito y demás tribunales y juzgados que las leyes establecen". Entre las atribuciones que tiene la Corte Suprema de Justicia, está el de "conocer en única instancia los asuntos de puro derecho cuya decisión depende de la constitucionalidad o inconstitucionalidad de las leyes, decretos y cualquier género de resoluciones" (artículo 127 - 5 CPE), añadió.

Citó que este principio erige a la Corte Suprema en guardian de la Constitución, pues es el único tribunal que puede conocer y fallar en esta materia en defensa de las normas constitucionales, cuya preminencia debe salvaguardar de los actos y resoluciones de los otros poderes.

Por principio -explicó- una ley, decreto o resolución inconstitucionales son nulos; pero la justicia no declara su nulidad, no los deroga, porque carece de la potestad constitucional para hacerlo, ya que no puede sobreponerse ni invadir la jurisdicción y competencia de los otros poderes, y porque la justicia sólo actúa a instancia de partes, no de oficio.

Al conocer un caso concreto que le es sometido en una demanda (caso Taquiña), la Corte Suprema declara, simple y llanamente la inaplicabilidad de la norma impugnada en la especie, y esa declaración sólo tiene validez en el caso cuestionado; no en otros, refirió.

Tarija

Monumento al Mariscal de Ayacucho

TARIJA, 20 (PRESENCIA).- Un monumento al Gran Mariscal de Ayacucho, José Antonio de Sucre, ha sido eregido en la Plaza que lleva elnombre del prócer, fundador de la República de Bolivia.

Esta estatua, que ha sido hecha a iniciativa del Concejo Municipal, constituye un acto de reconocimiento a Sucre por la fundación de la República y a él se debe la reincorporación de Tarija a Bolivia, hechos que han sido puestos de relieve en esta ciudad, habiendo constituido el homenaje un testimonio de gratitud.

El presidente del Concejo Municipal Otto López Murillo, destacó la labor cumplida por el Mariscal Sucre al lado de Bolívar en la lucha por la emancipación americana.

Con este motivo, llegó a esta ciudad el Embajador de Venezuela Gilberto Barradas Fernández, quien expresó reconocimiento en nombre de su gobierno por el homenaje rendido al ilustre prócer venezolano.

Huésped ilustre:

El embajador de Venezuela, el día de su arribo a esta capital, fue declarado "Huésped Ilustre" de la ciudad de Tarija, en una ceremonia cumplida en el Salón de Honor del Palacio Consistorial, ocasión en la cual el alcalde Municipal William Bluske Castellanos, entregó al diplomático representante del gobierno de Caracas de la Ordenanza que, con este motivo, ha sido dictada por el Concejo Deliberante.

El embajador Gilberto Barradas, al agradecer la distinción de que fue objeto, se refirió a los fraternos vínculos que unen a Venezuela y Bolivia desde el nacimiento a la vida republicana.

Destacan importancia de curso sobre terapia intensiva

TARIJA, 20 (PRESENCIA).- Se ha destacado aquí la importancia del curso de post grado y residencia en Terapia Intensiva, auspiciado por el Hospital San Juan de Dios , las autoridades sanitarias y la Universidad Juan Misael Saracho, que ha permitido que, por primera vez, se graduen en el país enfermeras en esta especialidad.

El curso estuvo bajo la dirección de dos médicos; Ivar Bluske Castellanos, prestigioso especialista en Terapia Intensiva, cuyo reconocimiento fue notable en la República Argentina por haber sido el descubridor del método de anestesia general con novocaina endovenosa, método que se ha difundido a varios paises.

Terminó campaña de vacunación

TARIJA, 20 (PRESENCIA).- Julio Pizarro, Director de la Unidad Sanitaria de Tarija, ha informado que ha concluido una campaña de vacunación en todo el departamento para prevenir la epidemia de sarampión, que se ha presentado en otros distritos del país.

Según información proporcionada por la autoridad nombrada, en Tarija no se ha registrado, al presente, ningún caso de sarampión lo que se debe, en su opinión, al éxito de las campañas de vacunación llevadas a cabo en el pasado reciente. La población infantil de esta ciudad se ha visto afectada por baricela, enfermedad que ha sido oportunamente controlada y que no ha causado daños mayores.

Santa Cruz

Federación de Maestros:

Institucionalización no será posible sin la participación sindical

SANTA CRUZ, 20 (PRESENCIA).- Sin participación sindical del magisterio urbano de Santa Cruz y del país no hay posibilidad de concretar la institucionalización de los cargos jerárquicos del sector.

La advertencia en ese sentido fue reiterada hoy por la ejecutiva de la Federación Departamental de Maestros Urbanos de Santa Cruz, Prof. Carmen Arias de Verzain.

La dirigente reveló que el Subsecretario de Educación Urbana del Ministerio de Educación persiste en su actitud de lanzar convocatorias a concursos de méritos, sin la participación de los entes sindicales.

Esta semana, se conoció, por ejemplo, una convocatoria para cubrir las direcciones de los establecimientos de Santa Cruz.

Arias de Verzain anotó que tal convocatoria no fue elaborada en consulta con los entes sindicales, como dice el Código de la Educación Boliviana y que, consiguientemente, será rechazada por las bases.

La dirigente dijo también que la institucionalización necesariamente debe comenzar por la cabeza, es decir, por la Dirección Distrital y seguir con las supervisorias y las direcciones de establecimientos.

Actualmente, en la Direccion Distrital se halla interinamente la Prof. María Luisa Arano, hasta que se institucionalice el cargo, por concurso de méritos.

La dirigente añadió que la próxima semana, tras la realización de un seminario de formación y mejoramiento docente, en la ciudad de Cochabamba, la Federación insistirá en la necesidad de un entendimiento definitivo con el Ministerio de Educación sobre el tema.

ORGANISMO INTERNACIONAL

UIERE LOS SERVICIOS DE:

UN (A) ENCARGADO (A) DE ARCHIVO IOTECA

E REUNA LOS SIGUIENTES REQUISITOS:
ULO DE ARCHIVISTA Y BIBLIOTECOLOGIA
FICIENCIA EN EL IDIOMA INGLES
NOCIMIENTOS DE COMPUTACION

RES SECRETARIAS
E REUNAN LOS SIGUIENTES REQUISITOS:
ULO DE SECRETARIA
MINIO DEL IDIOMA INGLES
NOCIMIENTOS DE COMPUTACION
PERIENCIA MINIMA DE DOS AÑOS DE ABAJO

N MENSAJERO
E REUNA LOS SIGUIENTES REQUISITOS
LOMA DE BACHILLER
ENCIA PROFESIONAL PARA CONDUCIR
RTIFICADOS DE ANTECEDENTES PERSO-LES

S INTERESADOS DEBERAN ENVIAR SOLI- INDICANDO EL CARGO AL QUE POS- ACOMPAÑANDO CURRICULUM VITAE, A LA LA Nº 12954 HASTA EL DIA LUNES 26 DEL ENTE.

LA PAZ, 21 DE NOVIEMBRE DE 1990

YPFB

INVITACION PUBLICA Nº 662/90
SERVICIOS DE MANO DE OBRA PARA ARENADO Y INTADO DE UN TANQUE DE 100.000 BBLS. (10001)

MIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS a las empresas interesadas a presentar sus propuestas estar Servicios de Mano de Obra para el Arenado y Pintado tanque de 100.000 Bbls. (10001) en la Refinería "Guillermo ar" en la ciudad de Santa Cruz.

pliego de Especificaciones Administrativas y Técnicas a disposición de los interesados en las oficinas del PRO- OLEODUCTO YAPACANI - CARANDA, todos los dias de 8:15:00 Hs. a partir del dia miércoles 21 de noviembre de previo pago de Bs 10.00.

interesados deberán presentar sus propuestas en sobre hasta horas 15:00 de dia 10 de diciembre de 1990, en las del PROYECTO OLEODUCTO YAPACANI-CARANDA, en el 3er. Anillo Interno Nº 789, Barrio Equipetrol de la de Santa Cruz de la Sierra, hasta Hs. 15:00 del dia 10 de de 1990.

Cochabamba, 20 de noviembre de 1990

RELACIONES PUBLICAS Y.P.F.B.

390021
¿PROBLEMAS CON DROGAS? ¡LLAMANOS!

SEPARACION DE COLORES en 24 Horas
EDITORIAL LUX

ROLLOS
FAX
TELEX
sumadoras registradoras
INCOPA
CONCHITAS 570 TEL. 324382

RADIO FIDES
760 kc
LA NOCHE PACEÑISIMA
lunes - martes - miercoles y viernes de 19:30 a 22:30
ADEMAS SUS ONDAS CORTAS:
6.155 KC. O.C. 49 Metros - 4.845 KC. O.C. 60 Metros
CONDUCE: VICTOR HUGO MAIDANA

PROGRAMA DE AUTODESARROLLO CAMPESINO-PAC II
COMUNIDAD ECONOMICA EUROPEA-CORDEPAZ
INVITACION PUBLICA Nº 2/90

SE INVITA A LAS EMPRESAS CONSTRUCTORAS LEGALMENTE ESTABLECIDAS, A LA PRESENTACION DE PROPUESTAS PARA REALIZAR LA CONSTRUCCION DE UN PUENTE PRETENSADO SOBRE EL RIO **KEKA** DENTRO DEL TRAMO **ACHACACHI-ESCOMA-CHARAZANI** EN EL DEPARTAMENTO DE LA PAZ.

LOS DOCUMENTOS Y PLIEGOS DE ESPECIFICACIONES PUEDEN SER OBTENIDOS EN LAS OFICINAS DEL **PAC II** UBICADAS EN LA AVENIDA ARCE ESQUINA PINILLA, EDIFICIO DE **CORDEPAZ,** PLANTA BAJA OFICINA Nº 1, PREVIO PAGO DE Bs. 200.- A PARTIR DEL 20 DE NOVIEMBRE DEL PRESENTE.

LAS PROPUESTAS DEBERAN SER PRESENTADAS HASTA EL DIA 9 DE DICIEMBRE DEL PRESENTE AÑO A HORAS 18:00 EN SOBRE CERRADO Y LACRADO, EN LA DIRECCION ARRIBA ANOTADA.

La Paz, noviembre de 1990

Guía Profesional

MEDICOS

CENTRO MEDICO DE ESPECIALIDADES "LA PAZ"
Av. 6 de Agosto Nº 2380 Teléfono 343261
Busca Móvil: 321636 - 320844 - 390222-3-4
- GINECOLOGIA - MASTOLOGIA: Dr. Edgar Tapia Arroyo
- MEDICINA INTERNA ENDOCRINOLOGIA: Dr. Erwin Von Landwuest, Dra. Elizabeth Meteljam.
- PEDIATRIA Y NEONATOLOGIA: Dr. Alfredo Rodríguez Vargas, Dr. Omar Fernandez S.
- NEUROLOGIA Y NEUROCIRUGIA: Dr. Edgar Arené Rada.
- TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA: Dr. Alberto Romero Cruz.
- CIRUGIA PLASTICA Y ESTETICA: Dr. Ricardo Ayala Rojas
- ANATOMIA PATOLOGIA Y CITOPATOLOGIA: Dr. Alfonso Padilla V.
- LABORATORIO CLINICO E INMUNOLOGICO: Dr. Jaime Quintanilla A.
- CIRUJANO UROLOGO
Dr. Hernan Navia Chinel
- GINECOLOGIA - OBSTETRICIA
Lucinda Nota Virhuez
(Policonsultorio La Paz) - 6 de Agosto

Dr. GUILLERMO SUAREZ TEJADA
MEDICO UROLOGO
Enfermedades y cirugía de riñones, vejiga, próstata, etc. Venéreas. Problemas sexuales, Urología infantil.
Consultorio: Edif.Cine Monje Campero, Primer piso Tell. 326703. Domicilio Tell. 785617
Consultas 18 a 20 horas

ENFERMEDADES DE LA PIEL Y ANEXOS
Caida de Cabellos - Acné - Manchas, Cicatrices y Tumores - Alergias - Herpes Genital y otros - Verrugas - Uñas encarnadas - Sudoración excesiva - Etc - Enfermedades Tropicales y Sexualmente Contagiadas - Análisis y limpieza de Cútis - Cirugía de Piel - Emergencias
CONSULTORIO ESPECIALIZADO "AVE MARIA" Calle Valentín Abecia Nº 2089, esquina Av. Jaime Zudañez, frente a Fabrica Espintbol (Parada Micro H- Tembladerani). Hs. 10 a 12 y 15 a 20. Teléfono 354279
Favor reservar hora

LABORATORIOS

Dr. RUBEN TEJADA ANDRADE
LABORATORIOS DE ANALISIS CLINICOS "ROUX"
Análisis de Sangre en general, bioquímica, orinas, heces, L.C.R., jugos gástricos y duodenal, pruebas de embarazo, parasitológicos y bacteriológicos.
Dirección: Edif.Mariscal de Zepita Av.Mcal. Santa Cruz Nº 861 Esq. Pasaje Pealonai bloque "A" 2do. piso Of. 201 entre plazas San Francisco y Pérez Velasco Tell. Lab 324528 Tell. Dom. 321122. Casilla 2665

PRESENCIA
Arte - Cultura - Cine - TV - Música
Medicina - El hogar - Historietas
DE MARTES A DOMINGO

Para evitar desastres por lluvias

Cuatrocientos vecinos limpian zonas con pendientes altas

Cuatrocientos vecinos de zonas con pendientes altas de La Paz proceden al recojo de basuras, durante cuatro horas diarias, para impedir el taponamiento de los ríos, que se agrava en la época de lluvias. Los vecinos realizarán esas labores por el sistema de "Alimentos por trabajo", durante 10 meses.

Ese programa de limpieza es el resultado de las caminatas-inspección que realizó el alcalde interino, Gonzalo Arias, el pasado fin de semana, y tendrá vigencia hasta antes de que empiece a funcionar la Empresa Municipal de Aseo (EMA).

Las autoridades municipales estiman que con ese sistema y el servicio convencional del carro basurero, desaparecerán los problemas de recojo de desechos que hoy confronta la población.

USAID proporciona a cada trabajador -la mayoría mujeres- un cupo de cincuenta kilos mensuales de alimentos y por su parte la Alcaldía pone a disposición herramientas y maquinaria de trabajo, y asume la responsabilidad técnica del trabajo.

Para la realización de ese programa, la periferia de la ciudad ha sido dividida en 22 zonas, que serán atendidas por 16 grupos. Se procederá al recojo y acopio de desechos sólidos en determinados puntos de transferencia, y luego las volquetas y carros basureros trasladarán los desperdicios al relleno sanitario de Sopocachi.

Las zonas son las siguientes: Pasankeri, Las Lomas, Tacagua, Villa Nueva Potosí, Sagrado Corazón, Chamoco Chico, Antofagasta, Pura Pura, Achachicala, Vino Tinto, avenida Periférica, Periférica Alto, Villa El Carmen, Las Delicias, Santa Rosa, Villa Copacabana, Villa San Antonio, Pampahasi, Escobar Uría, Villa Armonía y Villa San Antonio.

Caminata
El alcalde suplente de La Paz, Gonzalo Arias, junto al oficial mayor técnico, Ing. Guido Loayza y el coordinador técnico, Arq. Jaime Vargas, escuchan los planteamientos de los vecinos en el sector noroeste de la ciudad. Como resultado de esta inspección, se inició un amplio programa de saneamiento y limpieza en los lugares donde no hay acceso vehicular.

Preocupación en El Alto por incidentes en FEJUVE

La Central Obrera Regional (COR), la Confederación Nacional de Juntas Vecinales de Bolivia (CONALJUVE) y el Comité Cívico Pro Ciudad de El Alto, expresaron preocupación por los incidentes que promovieron los partidos políticos en el congreso de las juntas vecinales de El Alto.

Lucio Mendoza, secretario ejecutivo de la Central Obrera Regional, lamentó que el congreso de juntas vecinales se haya politizado. Con esa actitud, dijo que los partidos políticos quieren dividir a los vecinos. Aclaró que Izquierda Unida no participa en ninguna coalición.

El vicepresidente de la Confederación Nacional de Juntas Vecinales de Bolivia (CONALJUVE), Hugo Apaza, llamó a los dirigentes y delegados a mantener la unidad en ese congreso, para que el próximo directorio sea representativo. Exhortó a los partidos políticos a que contribuyan a que el congreso se desarrolle en un marco cívico.

A su vez, el Comité Cívico Pro Ciudad de El Alto, llama a la unidad

y al fortalecimiento de la Federación de Juntas Vecinales (FEJUVE)

DIRECTIVA DEL CONGRESO

La directiva del congreso de juntas vecinales planteó la conformación de una FEJUVE unida con el apoyo de la población de El Alto, para proyectar sus actividades al desarrollo Propuso que FEJUVE sea una organización apolítica.

El alza de precios de muchos artículos de consumo afecta más a los pobres

De izquierda a derecha: Martha Ibáñez, Guillermina Vda. de Gonzales, Magda de Mendoza, Max Flores y Emma de Gonzales.

Los precios de muchos artículos alimenticios subieron en diferentes porcentajes desde septiembre a la fecha, y en algunos casos productos como la papa han duplicado su valor con grave deterioro para la modesta economía de los sectores mayoritarios de la población.

Una familia media que gastaba semanalmente Bs 50 en el mercado, ahora debe reajustar ese monto para adquirir la misma cantidad de productos. Un hogar pobre que con gran esfuerzo desembolsaba Bs 20 para sus limitadas compras semanales, ahora debe reducir su dieta, y compensar ese desequilibrio con "pito de cañahua", o también recurre al "pan duro molido, con azúcar".

Estos gastos que efectúan las familias no incluyen productos como pan, café y otros gastos que se hacen al día, sino sólo aquellos productos que de manera usual se compran en los mercados, como papa, verduras, carne, huevos, arroz y otros artículos.

En un recorrido por los mercados de San Pedro, de la avenida Buenos Aires y el centro de la ciudad, se pudo comprobar que los precios de los productos son similares, pero la diferencia está entre puesto y puesto de un mismo mercado y, naturalmente, también depende de la calidad de los productos.

Un kilo de carne que costaba Bs 5, ahora se compra en Bs 8; igualmente, la arroba de papa que tenía un valor promedio de Bs 7, ahora cuesta Bs 15. Los huevos mantienen su nivel de precios, 20 a 25 centavos por unidad.

Algunos alimentos envasados también fueron afectados con las alzas, por ejemplo el atún de Bs 1.20 subió a Bs 1.70; la salsa de tomate de Bs 1.80 a Bs 2.40.

El precio de una lechuga "traída de Cochabamba" puede adquirirse en Bs 1.20; la libra de tomates en 0.80, la libra de arvejas en Bs 1.30.

"Esta situación es insostenible, y el gobierno -no sé si está ciego o qué es lo que le pasa- afirma que todo está bien. Decididamente no dinero que alcance. Noto que cada semana mis canastas son más livianas", declaró molesta doña Guillermina vda. de Gonzales en las puertas del mercado Lanza.

Las vendedoras argumentan que ellas no son culpables de los aumentos de precios en los artículos de primera necesidad. "Son las mayoristas -afirman-, nosotras somos comerciantes de tercera que nos vemos obligadas a cobrar algo más".

Una vendedora de papa del mercado de la avenida Buenos Aires, explicó que las alzas no se deben a la inflación o motivos políticos.

"Octubre, noviembre, diciembre y mediados de enero -dijo-, no son meses de la época de papa, por eso cuesta más. Pero a finales de enero, el precio baja".

Similar situación pintó la vendedora de huevos, quien afirmó que hay producción de este producto, por eso se mantiene estable el precio. "Nada raro -añade- que el precio del huevo en las próximas semanas baje".

Otra comerciante, de carne, se quejó de que las ventas están bajando. "Sólo algunas caseras que tienen dinero siguen comprando la misma cantidad, pero el resto ha disminuido. Otras se llevan menudencias, bofe o zonceras".

Max Flores Luna, chof[illegible] xi, declaró que en las [illegible] manas, su esposa le p[illegible] siete días Bs 10 más p[illegible] cado. "Es automático, p[illegible] semana tengo que [illegible] otros 10 bolivianos más, [illegible] no le alcanza. Antes le [illegible] 40, ahora Bs 50. Tengo [illegible] que trabaja y ella ayuda [illegible] gastos del mercado".

"Actualmente la gente [illegible] tomar taxi. Hasta para [illegible] aeropuerto se van en b[illegible] mantener mi nivel de v[illegible] trabajar 14 horas".

La falta de trabajo y la [illegible] nución del valor adq[illegible] los sueldos es la que [illegible] amas de casa. "Para todos [illegible] hemos sido despedidos [illegible] sa Grace el aumento de [illegible] ductos alimenticios es [illegible] no sabemos qué hacer p[illegible] hay trabajo y el pan ha [illegible] 15 centavos. Necesitaría [illegible] mo de 90 bolivianos p[illegible] para mis compras, p[illegible] puede porque no hay [illegible] afirma Martha Ibañez.

Por su parte, la espo[illegible] profesor, Emma de Go[illegible] jo: "Ahora me quedo [illegible] porque primero debo [illegible] hijos. ¿Cómo puedo [illegible] mis hijos con un sa[illegible] 120? No hay forma, [illegible] hambre".

Explicó que ella [illegible] marido con la venta d[illegible] tas, polkos y otros [illegible] niños, pero aparte de [illegible] crificado vender, el [illegible] tas prendas es de sol[illegible]

"En casa pasamos [illegible] contrarrestamos con [illegible] ñahua o pan duro [illegible] azúcar.

Anuncie en PRESENCIA
agencias en todo el país

PRESENCIA CENTRAL TELEFONICA 372344

SOLICITADA

JUICIO DE RESPONSABILIDADES CONTRA EL PRESIDENTE JAIME PAZ ZAMORA

HONORABLES SEÑORES PRESIDENTE Y MIEMBROS DEL CONGRESO NACIONAL DE LA REPUBLICA

Constituyéndose en acusador, instaura Juicio de Responsabilidades contra el Excmo. Sr. Presidente de la República Lic. Jaime Paz Zamora por los delitos que menciona en el ejercicio de sus funciones.
Otrosí 1o.- Remisión de los antecedentes a la Comisión Mixta de Constitución, Justicia y Policía Judicial del H. Congreso Nacional.
Otrosí 2o.- Domicilio.

Diputado Nacional Edwin Rodríguez Aguirre, mayor de edad, natural y vecino de esta ciudad, hábil por derecho, ante los respetos de Uds. presentándome digo:

En mi condición de Diputado Nacional, y siendo inviolable por las opiniones que emita en el ejercicio de mis funciones, en mérito al artículo 51 de la Constitución Política del Estado, y amparado en el artículo 1o. de la Ley de 31 de octubre de 1944, me constituyo en acusador y denunciante, contra el señor Presidente de la República Lic. Jaime Paz Zamora, por los delitos comunes en ejercicio por el Primer Mandatario, al amparo del artículo 68, inciso 12) de la Constitución Política del Estado, artículo 274 del Código de Procedimiento Penal y Leyes de 31 de octubre de 1884 y 23 de octubre de 1944.

Los delitos cometidos por el Sr. Presidente de la República son:

1) Violación de la Constitución Política del Estado y usurpación de funciones. Uso indebido de la función jurisdiccional. Atropello de la función jurisdiccional del Poder Judicial. Entrega indebida de persona.

2) Violación de la Constitución Política y usurpación de funciones en la entrega a las autoridades norteamericanas del encausado y procesado por la justicia boliviana Luis Arce Gómez.

ANTECEDENTES.- El golpe de Estado del 17 de julio de 1980 encabezado por Luis García Meza y Luis Arce Gómez, impuso en el país un régimen de terror, de asesinatos, persecuciones y torturas conculcando y violando la Constitución Política del Estado, los derechos y garantías individuales. Se adoptaron como métodos de gobierno la violencia y el terror organizados, aflorando la intimidación para amparar el secreto y el manejo doloso de la Hacienda Pública. La opinión pública está enterada de que grupos paramilitares organizados por Luis Arce Gómez, encabezaron el asalto a la sede de la Central Obrera Boliviana el mismo día 17 de julio de 1980, donde fueron asesinados los dirigentes políticos Marcelo Quiroga Santa Cruz, Carlos Flores Bedregal, Gualberto Vega y otros. En ese asalto a la C.O.B., se salvaron milagrosamente de ser víctimados, dirigentes políticos de la talla de Juan Lechín Oquendo, Oscar Eid Franco y otros, que posteriormente fueron torturados ignominiosamente.

Asimismo, la opinión pública y continental, se han consternado, afligido y espantado por los asesinatos de ocho dirigentes políticos del Movimiento de Izquierda Revolucionaria (MIR) en los luctuosos sucesos de la calle Harrington, en fecha 15 de enero de 1981, asesinatos ocurridos bajo la autoriaa material e intelectual del Ministro del Interior, a cuya cabeza se encontraba Luis Arce Gómez.

Todos los hechos delictivos mencionados, determinaron que en fecha 13 de febrero de 1984, los señores Antonio Aranibar y Oscar Eid Franco, por el Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR) y el Partido Socialista (PS-1) hayan presentado Pliego acusatorio ante el Congreso Nacional contra Luis García Meza y Luis Arce Gómez y todos los co-autores, cómplices y encubridores, por los delitos de asesinato, genocidio bajo la forma de masacre sangrienta, organización de grupos irregulares armados, allanamiento armado, asociación delictuosa y resoluciones contrarias a la Constitución y leyes de la República, tipificadas y sancionadas por el Código Penal.

Igualmente, en fecha 16 de febrero de 1984, los señores Antonio Aranibar, Oscar Eid Franco y Guillermo Capobianco, en representación del MIR y miembros del Partido Socialista Línea, presentaron nuevamente al Congreso Nacional un Pliego Acusatorio contra Luis García Meza y Luis Arce Gómez, y los que resultaren co-autores, cómplices y encubridores. Este Pliego acusatorio, en su primera parte dice textualmente: "El golpe de Estado del 17 de julio de 1980, impuso a la Nación un sistema ominoso y despótico de destrucción de las instituciones públicas, de prácticas atentatorias contra la Constitución Política del Estado, de proscripciones a todo el pueblo, de aplicación metódica del terror, de persecuciones, asesinatos, torturas y genocidios. La violencia y el terror organizados como Política de Estado, se constituyeron en instrumento público de intimidación para amparar el secreto y doloso manejo de la cosa pública".

Añade a continuación: "Luis García Meza y Luis Arce Gómez, protegidos por el ejercicio de la fuerza, sostenidos por la mafia del narcotráfico y los elementos más corruptos de la sociedad, saquearon a la Nación en beneficio propio, utilizando métodos delictivos".

Más adelante dice: "Grupos irregulares, financiados con dinero negro del narcotráfico y de algunos empresarios antipatrióticos... dispararon arteramente contra el pueblo desarmado.

Fue uno de estos grupos de paramilitares, vanguardia del comando golpista militar, el que asesinó a... Marcelo Quiroga Santa Cruz, Primer Secretario del PS-1. Junto a él, "fueron asesinados los compañeros Carlos Flores Bedregal y Gualberto Vega".

Continúa el pliego: "En el marco del "toque de Queda" y de la "Cadena Radial", de la censura de prensa y de las más absolutas restricciones a la vida nacional, García Meza y Arce Gómez inundaron las cárceles, restablecieron los campos de concentración,... violaron los domicilios con la práctica intimidatoria de los allanamientos, del crimen y el asesinato".

"En medio de este clima de horror y matonaje, fueron asesinados los ocho dirigentes de la Dirección Clandestina del Movimiento de la Izquierda Revolucionaria el 15 de enero de 1981, los compañeros Artemio Camargo, Ricardo Navarro, José Reyes, Ramiro Velasco, Luis Suárez G., Jorge Baldivieso M., Gonzalo Barrón R. y Arcil Menacho.

"Notable por su cinismo y su descaro, fue el contrato privado entre la Junta de Comandantes y un súbdito brasileño, para la explotación de las piedras preciosas de "La Gaiba". Como si todos los extremos fueran posibles, "por orden del Presidente" se hurtaron los vidrios ray ban, dejando a la interpene la costosa piscina olímpica de La Paz. Y qué decir del caso de $us. 278.085.45 del Bufete de los abogados Howard y Joyce (aprobado) por el general Luis García Meza". "Durante el mismo 17 de julio se ocuparon violentamente por fuerzas paramilitares, destruyendo las instalaciones" diario, "Presencia", Radio Fides, Radio Continental, Radio El Cóndor, Radio Chuquisaca, Radio Progreso, Radio Cruz del Sur, Radio Nueva América, Radio San Gabriel, Radio Pío XII, Radio Loyola, Radio La Plata, Radio La Voz del Cobre. El 18 de julio, aviones de la FAB bombardearon Radio Vanguardia de Colquiri... Se apresaron periodistas de la prensa escrita y oral, se torturó a los trabajadores gráficos y se expulsó a corresponsales y redactores".

En conclusión, los representantes del PS-1 y del MIR presentan "Pliego Acusatorio contra los ex-dignatarios de Estado ciudadanos LUIS GARCIA MEZA y LUIS ARCE GOMEZ, Presidente de la República y Ministro del Interior, respectivamente, así como contra los que resultaren co-autores, cómplices y encubridores, por la comisión de los siguientes delitos y violaciones constitucionales:

"Receso de los partidos políticos, en contravención de lo dispuesto por los Arts. 22 y 223 de la Constitución Política del Estado.;

"Receso sindical y demolición de la sede de la Federación de Mineros, en contra de lo dispuesto por el art. 159 de la Constitución Política del Estado, "Ocupación violenta de radiemisoras en las Capitales de los Departamentos y en los distritos mineros, diarios, semanarios, atacando la libertad de prensa y contravando los Arts. 7º inc. b) y 15 de la Constitución Política del Estado, concordante con el art. 296 del Código Penal.

"Asesinato, tortura y genocidio contra los dirigentes de la Dirección Clandestina del Movimiento de Izquierda Revolucionaria y otros dirigentes y trabajadores mineros, durante la ocupación de los distritos mineros, violando los arts. 6 y 7 de la Constitución Política del Estado y 252 del C.P.

"Malversación, robo, hurto, apropiación indebida de fondos públicos y defraudaciones; tales son lo casos de la explotación ilegal de las piedras semipreciosas de La Gaiba, alteración de las cláusulas del contrato Chimoré, Yapacaní, hurto de los vidrios "ray-ban" de la Piscina Olímpica, negociado de los carritos "Hanne", cobro del cheque por $us. 278.085.45 del Bufete de los abogados Howard y Joyce, liberaciones arbitrarias para la importación de vehículos, promulgación de decretos reservados, estafa al Lloyd Aéreo Boliviano con la impresión ilegal de billetes de pasajes, etc., cometiendo en esta forma los delitos comprendidos en los Arts. 221, 326, 153, 230, 335, 142 y 222 del C.P., respectivamente.

"Conclusión de la autonomía universitaria, contraviando lo dispuesto por el Art. 185 de la Constitución Política del Estado al imponer interventores, manejo arbitrario de los recursos económicos universitarios, supresión y represión de las direcciones estudiantiles y sindicales universitarias".

Dicho Pliego Acusatorio por decisión del Congreso Nacional fue remitido a la Comisión Mixta de Constitución, Justicia y Policía Judicial, órgano que dictó el auto inicial de la instrucción, disponiendo continuar con el Juicio de Responsabilidades. Finalmente, en mérito al dictámen de dicha Comisión Mixta, el Honorable Congreso Nacional, ha resuelto Acusar ante la Excma. Corte Suprema de Justicia, mediante Resolución Congresal, a los procesados Luis García Meza y Luis Arce Gómez y otros, por los delitos de sedición, alzamiento armado, organización de grupos armados irregulares, atribuciones de los derechos del pueblo, resoluciones contrarias a la constitución y leyes de la República, privación de libertades, atentados contra la libertad de prensa y obtención de ventajas para importadores y violación de la autonomía universitaria. Asalto a la COB y asesinatos. Genocidio en la calle Harrington.

Radicado el proceso en la Excma. Corte Suprema de Justicia, el acusado Luis Arce Gómez, estaba bajo la jurisdicción del Tribunal Supremo, habiendo sido declarado rebelde y contumaz a la ley por no haber comparecido a asumir su defensa, y expidiéndosele un mandamiento de detención, para que una vez detenido por cualquier autoridad, pueda ser puesto a disposición de la Corte Suprema de Justicia.

Es oportuno destacar que el acusado Luis Arce Gómez, ha sido encausado por los más graves delitos que figuran en el Derecho Penal. Acaso sea el personaje político que más delitos ha cometido en la vida republicana del país, conjuntamente con el ex-dictador Luis García Meza, donde la vindicta pública clama por que los delitos en que han incurrido ambos acusados no queden en la impunidad.

Las autoridades, políticas, administrativas y policiales, iniciaron toda clase de operativos para capturarlos a los dos hombres más buscados del país, por la publicidad que se le ha dado al proceso, inédito en los anales de la justicia boliviana, y la publicación profusa de edictos en los periódicos del país.

El citado encausado y procesado Luis Arce Gómez fue capturado por los organismos de seguridad en la ciudad de Santa Cruz en fecha 10 de diciembre de 1989, y ante el estupor general del país fue entregado el mismo día a las autoridades norteamericanas. Todas las autoridades del gobierno han declarado que la medida de entrega, ha sido una decisión del presidente de la República, quien asumía toda responsabilidad. El mismo Sr. Presidente de la República a través de los órganos de difusión, ha calificado el acto como decisión política, debida a las "terribles debilidades y la terrible inmoralidad que atraviesa nuestro sistema judicial". (Sic.)

Ante la decisión y responsabilidad del acto de entrega del procesado por la justicia boliviana Luis Arce Gómez, asumida por el Sr. Presidente de la República, la ciudadanía estuvo paralizgirada y con un trauma de incredulidad, porque si los propios dirigentes del MIR, que fueron iniciadores y acusadores del juicio de responsabilidades contra Luis Arce Gómez, con su captura, y posteriores declaraciones en el juicio, se ha la oportunidad de develar sobre los luctuosos acontecimientos ocurridos durante el gobierno de García Meza, en que prestaron dirigentes del MIR, que estaban a cargo de la dirección clandestina fueron asesinados en el genocidio de la calle Harrington? Acaso ha interesado el propio Gobierno y la opinión pública en conocer y saber la verdad sobre las revelaciones que pudo aportar Luis Arce Gómez, esclarecimiento de muchos hechos relacionados con el Gobierno de García Meza? Lamentablemente esos interrogantes no se podrán por la entrega que se hizo de dicho procesado a las autoridades norteamericanas.

1.2. Violación al orden jurídico nacional.-

El artículo 228 de la Carta Magna establece que la Constitución Política del Estado es la ley suprema del ordenamiento jurídico nacional determinando la primacía de la Constitución en su aplicación con preferencia a las leyes, y éstas con preferencia a cualesquiera otras resoluciones.

El artículo 96, atribución 1a. de la Constitución Política determina que las atribuciones del Presidente de la República, son las de cumplir y hacer cumplir las leyes, expidiendo, los decretos y órdenes convenientes, sin definir privativamente derechos, alterar los definidos por el Congreso, ni contravenir sus disposiciones, guardando las restricciones consignadas en esta Constitución.

El artículo 127, inciso 6) de la Constitución Política, establece que son atribuciones de la Corte Suprema de Justicia, fallar en única instancia en los juicios de responsabilidad contra el Presidente y Vice-Presidente de la República y Ministros de Estado, por delitos cometidos en el ejercicio de sus funciones cuando el Congreso les decrete acusación.

El procesado Luis Arce Gómez estaba sometido al Juicio de Responsabilidades, merced a la acusación decretada por el Congreso Nacional. Dicho Juicio de Responsabilidades está sustanciándose actualmente ante la Corte Suprema de Justicia, con plena jurisdicción y competencia. El Tribunal Supremo declaró a Luis Arce Gómez rebelde y contumaz a la ley, emplazándolo por edicto para que comparezca a asumir su defensa, habiéndose dispuesto el secuestro de sus bienes y suspenso en el ejercicio de la ciudadanía.

En estas circunstancias es que Luis Arce Gómez es capturado, y en vez de entregarlo a la competencia del Tribuno Supremo, como es la obligación de todo ciudadano, a riesgo de convertirse en cómplice y encubridor, por orden expresa del Sr. Presidente de la República, es entregado a las autoridades norteamericanas. El primer mandatario del país, asume plena responsabilidad por dicha entrega, sin argumentos expuestos ante la opinión pública a través de los medios de comunicación.

La actitud ilegal y arbitraria del Sr. Presidente de la República, es un atentado a la soberanía nacional, vulnerando los principios de ordenamiento jurídico nacional y todo el régimen legal boliviano, porque Luis Arce Gómez estaba procesado por el Tribunal Supremo de Justicia y sometido a acusación del Congreso Nacional.

La entregá del reo Arce Gómez que hizo el Sr. Presidente de la República a las autoridades de un país extranjero lesiona la soberanía nacional y ha infendo en agravio al Poder Judicial, porque ni siquiera existía un pedido de extradición, y si este pedido hubiera existido, estaría en vigencia el principio universal de Derecho Internacional "locus regit actum", que significa la aplicación de las leyes donde rige el acto, el reo Luis Arce Gómez debía ser entregado a la justicia boliviana.

Al respecto la norma del artículo 3o. del Código Penal vigente, es terminante cuando establece que ninguna persona sometida a la jurisdicción de las leyes bolivianas podrá ser entregada por extradición a otro Estado, salvo que un tratado internacional o convenio de reciprocidad disponga lo contrario. Agregando dicha norma, que la procedencia o improcedencia de la extradición será resuelta por la Corte Suprema. A su vez, los artículos 44 y 45 del Código de Procedimiento Penal, determinan los casos en que procede la entrega de un sindicado, condenado y el trámite y resolución correspondiente. Ninguna de las normas mencionadas ha sido invocada, cumplida ni ejecutada en el caso de la entrega del procesado Luis Arce Gómez.

El Sr. Presidente de la República al haber asumido plena responsabilidad en la entrega del procesado Arce Gómez, sin figura jurídica de juicio, ha transgredido la soberanía nacional, imprescriptible e inalienable, donde su ejercicio está delegado a los Poderes Legislativo, Ejecutivo y Judicial, proclamando el artículo 2o. de la Constitución, que la independencia y coordinación de estos poderes es la base del gobierno, afirmando dicha norma constitucional que las funciones del poder público: legislativa, ejecutiva y judicial, no pueden ser reunidas en el mismo órgano.

El Sr. Presidente de la República con la actitud y conducta de entregar bajo su directa responsabilidad a un reo procesado como el Luis Arce Gómez, a autoridades de un gobierno extranjero, ha usurpado funciones jurisdiccionales que sólo corresponden al Poder Judicial, por mandato imperativo de la Constitución y leyes de la República. Ha trastocado con su conducta, el orden jurídico nacional, haciendo un uso indebido de la función jurisdiccional, atentando contra la independencia de los Poderes del Estado y entregando indebidamente a una persona que tenía causas pendientes con la justicia boliviana.

Todos los actos y hechos jurídicos del Sr. Presidente de la República con relación a la entrega del reo procesado Luis Arce Gómez, son nulos de pleno derecho porque ha usurpado funciones que no le competen, así como ha realizado actos jurisdiccionales que no emana de la conforme prescribe el artículo 31 de la Constitución Política del Estado.

Asimismo, con la responsabilidad asumida por el Sr. Presidente de la República en la entrega del reo procesado Luis Arce Gómez, se ha bajo la competencia y jurisdicción de la justicia boliviana, con dicha entrega ilegal y violatoria, se ha atribuido poderes jurisdiccionales, administrando justicia, concentrando y reuniendo en su persona funciones judiciales que sólo competen al Poder Judicial, haciendo escarnio del estado de Derecho que rige en Bolivia, poniendo en peligro el sistema democrático, y disponiendo un sobreseimiento prematuro en favor del procesado Arce Gómez, al sustraerlo de la órbita jurisdiccional del Poder Judicial para entregarlo a una potencia extranjera.

Respecto al ejercicio de la soberanía, cuyo ejercicio está delegado a los tres Poderes del Estado, es siempre oportuno, y recordar en forma permanente las enseñanzas del Dr. Pantaleón Dalence, el más grande jurisconsulto boliviano y patriarca de la justicia boliviana, que decía: "La soberanía no reside pues, en un sólo poder; la constituye el ejercicio de los tres altos poderes del estado; legislativo, ejecutivo y judicial, moviéndose dentro de sus legítimas atribuciones, en perfecta armonía, equilibrándose en recíproca supervigilancia, sin invasión y sin dominio de uno sobre el otro. El exceso de cualesquiera de los poderes fuera de los límites que les marca la ley, es la tiranía".

CONCLUSION.- Con la entrega ex abrupta del reo procesado Luis Arce Gómez a las autoridades de un país extranjero, el señor Presidente de la República Lic. Jaime Paz Zamora, en el ejercicio de sus funciones, ha cometido los siguientes delitos:

a) Violación de la independencia del Poder Judicial, establecido por el artículo 2o. de la Constitución Política del Estado.
b) Usurpación de funciones del Poder Judicial y nulidad de sus actos, violando el artículo 31 de la Constitución Política del Estado.
c) Violación de la soberanía nacional, imprescriptible e inalienable y el ejercicio de su delegación, establecido en el artículo 2º de la Constitución Política del Estado.
d) Vulneración de los deberes, fundamentales de acatar y cumplir la Constitución y las leyes de la República, determinado en el artículo 96 inciso a) de la Constitución Política del Estado.
e) Entrega del reo procesado Luis Arce Gómez a las autoridades de un país extranjero, estando sometido a la jurisdicción y competencia de la Corte Suprema de Justicia, en mérito a la acusación formulada por la Comisión Mixta de Constitución aprobada por el Congreso Nacional violándose y conculcándose los artículos 127, inciso 6); 68, atribución 12) de la Constitución Política del Estado.
f) Transgresión del artículo 117 de la Constitución Política del Estado, desconociendo que los jueces son independientes en la administración de justicia y no están sometidos sino a la ley.

ULTIMA CONSIDERACION.- Quiero enfatizar que no tengo ningún afán y propósito de asumir la defensa del procesado Luis Arce Gómez. No tengo ninguna relación ni vinculación directa o indirecta con dicho encausado. Al instaurar el presente juicio de responsabilidades contra el señor Presidente de la República, lo hago con la convicción firme de que se han violado normas constitucionales de cumplimiento obligatorio. Mi conducta moral está avalada por más de 40 años de vida política, en que mi actuación pública jamás ha sido mancillada por ningún acto o hecho irregular o delictivo. Por ello mismo, mi autoridad moral para enjuiciar al Sr. Presidente de la República está respaldada y justificada por la honestidad de mis actuaciones públicas y privadas.

Solicito en consecuencia, que al presente juicio de responsabilidades se le imprima el trámite establecido por el artículo 68, inciso 12) de la Constitución Política y leyes de 31 de octubre de 1884 y 23 de octubre de 1944.

Acompaño en calidad de prueba preconstituida los siguientes documentos:

1.- El dictamen de la Comisión de Constitución, Justicia y Policía Judicial del Congreso Nacional y en el Juicio de Responsabilidades contra el ex-presidente García Meza, Luis Arce Gómez.
2.- El discurso Informe del Presidente de la Excma. Corte Suprema de Justicia sobre el Juicio de Responsabilidades.
3.- El Libro "Memorias de un Hombre de Armas", cuyo autor es el Gral. Lucio Añez Ribera, revelando datos esclarecedores sobre la entrega indebida de persona sin sujetarse a la extradición, principio que consagra que ninguna persona sometida a la jurisdicción de las leyes bolivianas podrá ser entregada por extradición a otro Estado, salvo que un tratado internacional o convenio de reciprocidad disponga lo contrario. Y la procedencia o improcedencia de la extradición será resuelta por la Corte Suprema. Al proceder arbitrariamente el señor Presidente de la República sin someterse a estos preceptos, ha conculcado y violado los arts. 3 y 140 del Código Penal; 44 y 45 del Código de Procedimiento Penal y 53, inciso 21) de la Ley de Organización Judicial.

OTROSI 1o.- Solicito remisión de antecedentes a la Comisión Mixta de Constitución, Justicia y Policía Judicial del H. Congreso Nacional.
OTROSI 2o.- Domicilio, Cámara de Diputados, mi curul parlamentario.

Justicia, etc.

La Paz, 19 de noviembre de 1990

Edwin Rodríguez Aguirre

DERECHOS HUMANOS EN BOLIVIA

¿Frustración o esperanza?

Pbro. Julio Tumiri Javier
Presidente Vitalicio A.P.D.H.B.

Este breve resumen acerca de la vigencia de los Derechos Humanos en Bolivia, durante la gestión que está por fenecer, muestra que esos sentimientos se entremezclan, según lo demuestran los propios acontecimientos, que evitan mayores comentarios y consiguientes susceptibilidades.

Sin embargo, no podemos dejar de anotar que en nuestro ánimo prevalece la esperanza, debido a diversas causas, entre las que destacan la conciencia y el valor que ha demostrado el pueblo para luchar por la libertad y la democracia, atributos sin los cuales es imposible pensar en la vigencia de los restantes valores caros al ser humano.

En cuanto al Gobierno y su comportamiento respecto a los derechos humanos, queda reflejado nítidamente en su política social y económica que, al haberla caracterizado como una continuación de la del anterior régimen, vale decir de corte neoliberal, indica también la continuación de los padecimientos de las mayorías de la nación.

Para nadie es un secreto que las disposiciones contenidas en el Decreto 21060, que el actual Gobierno las reimprimió con el Nº 22407, ahondó la miseria, la hambruna y la desesperación en los sectores populares y abrió las compuertas para mayores privilegios y enriquecimiento de los minúsculos sectores económicos y de poder político.

Resultaría larga la cita de estadísticas no sólo de desocupación, tanto por la llamada "relocalización" que aplica el propio Gobierno como el empresario privado, con su secuela de desnutrición, hambre, enfermedades y mortalidad, sino que lo deplorable es que eso se agudiza sin perspectivas de algún paleativo.

Basta ver por las calles de las diversas ciudades enormes contingentes de niños, jóvenes y ancianos humillados por la extrema pobreza que, al no contar con otras posibilidades de subsistencia, recurren a ofertar sus servicios por mendrugos de pan, a vender chucherías o a la mendicidad. Al margen de eso, debe tenerse presente el incremento de la prostitución y de la criminalidad.

Como una contrapartida irónica, es cada vez más notorio el enraizamiento - con visos de institucionalización - de la inmoralidad en la administración del Estado, ya que casi cotidianamente se denuncian algunos de los negociados, malversaciones, defraudaciones, cohechos y otras formas delictivas que atentan gravemente contra los intereses de la nación general.

Pero la política económica del Gobierno, además de muchas otras inconveniencias e incongruencias con la realidad del país, también abrió las puertas para la libre importación de cualquier producto, con lo que no sólo se atenta contra la incipiente industria nacional, sino que ello anula aceleradamente a la producción agrícola.

Esto último tiene efectos desoladores, ya que los campesinos, al no poder competir con productos importados, puesto que no cuentan con ningún tipo de incentivos, sufre también una extrema pobreza y millares han tenido que emigrar hacia las ciudades con la esperanza de mitigar su situación, pero la realidad muestra todo lo contrario.

Si se tiene que hacer referencia a la actitud del Gobierno en cuanto a libertades ciudadanas, no se puede negar que últimamente ha mejorado, si se la compara con la que tuvo a comienzos de este año, cuando se resistía a devolver la libertad de muchos dirigentes sindicales y estudiantes, principalmente, porque habían protestado, mediante huelgas de hambre, por incumplimientos de mejoras salariales y otros aspectos. Muchos de ellos habían sido confinados a lugares inhóspitos del país.

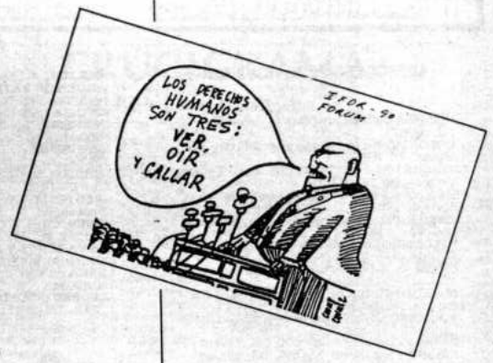
Un párrafo aparte merece la prohibición que hizo en julio pasado el Gobierno para que ingrese al país Tribunal Permanente de los Pueblos, con miras a realizar sus sesiones de "enjuiciamiento moral" a los conculcadores de los derechos humanos, especialmente de las dictaduras de Banzer, Natusch y García Meza.

Resultó demasiado deleznable el principal argumento del Gobierno, seguido a coro por el Poder Judicial y la mayoría oficialista de parlamentarios, para que dicho Tribunal cumpliera su misión en Bolivia, cual era su falta de competencia y porque "mellaría la soberanía nacional".

Esto es mucho más reprochable para uno de los partidos cogobernantes (MIR) porque, hasta que no estuvo en función de Gobierno, no sólo que reconoció la alta calidad moral del Tribunal de los Pueblos, sino que acudió al mismo para denunciar autoritarismos y otros atentados contra las personas.

En síntesis, cuando se habla de medidas que ponen al pueblo en circunstancias tan crudamente difíciles, se le quiere quitar su derecho de opinión, cuando a los trabajadores no se les hace justicia ante sus patrones o se los amenaza con el despido si no aceptan los condicionamientos oficiales, cuando se dilapidan los recursos estatales, ciertamente se trata de atentados contra los derechos fundamentales de las personas y contra la misma democracia.

Esto resulta tanto más deplorable si se toma en cuenta que los componentes y principales integrantes del Gobierno que se instauró el 6 de agosto de 1989, prometieron aquel día y durante la campaña electoral que defenderían la democracia, practicarían el pluralismo para la administración de la República y que combatirían las injusticias sociales y los atentados contra los derechos humanos.



Por la Vida

¿Recuerdan ustedes la más triste, la más cruel, la más expresiva palabra del egoísta que se haya dicho en el mundo entero a lo largo de toda la historia humana?. Está en la Biblia, ya en una de sus primeras páginas: "¿Qué tengo que ver yo con mi hermano?". Y lo dijo Caín después de matar a su hermano.

Ustedes no sean caínes más o menos camuflados. Porque lo somos cada vez que decimos o pensámos: "a mí lo que me importa es marcharme, irme con mi familia, resolver mis problemas, asegurar mi futuro... y de los demás yo no voy a resolver los problemas... cada uno habrá de espabilarse... para eso tiene la cabeza, que bastante me costó a mí...".

El hombre nuevo ha de tener una actitud "mayoritaria", comunitaria, colectivista, abierta siempre hacia los demás, hacia los otros, hacia las mayorías. Deberíamos grabarnos a fuego esa actitud en el corazón. No piensen en sí mismos, sino en los demás. No se interesen por "su" futuro, el de cada uno; interésense por el futuro de nuestros pueblos. de las mayorías oprimidas, de América Latina, del mundo. Sean comunitarios, colectivos.

Pedro Casaldaliga. "El vuelo del Quetzal".

SERPAJ
Servicio Paz y Justicia
Teléfono 351179 - Casilla 5807 - La Paz, Bolivia

Arte IRIPA Luraña

puertA Abierta
PRESENCIA
RESPONSABLE: Mario D. Ríos Gastelú
La Paz, Bolivia, miércoles 21 de noviembre de 1990

- Concierto de madrigales
- Vargas Llosa evoca a Neruda
- Destinan 250.000 dólares a premio Planeta
- Becas Simón I. Patiño
- Premio de periodismo "Cabanes"
- Libertad Lamarque o la voz de la eternidad
- La página bibliográfica
- "Cristal" o el fenómeno de la televisión latinoamericana en España

"PRESAGIO", una de las creaciones del pintor boliviano Gil Imaná Garrón que abrió una muestra pictórica, anoche, en la galería EMUSA donde se aprecia toda la sensibilidad que mueve a una mente cultivada tan sensible a las manifestaciones artísticas.

Xavier Albó-Josep M. Barnadas
La cara india y campesina de nuestra historia

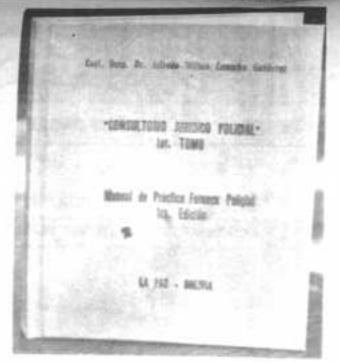
Con un título más amplio y la inclusión de dos nuevos capítulos, sale a luz la tercera edición del libro publicado en 1982 bajo el nombre de "La cara campesina de nuestra historia", fruto de un seminario realizado por UNITAS ese año y nominado "Historia campesina en la historia nacional", destinado a promotores rurales. "Estas páginas (...), aunque sea sólo a grandes brochazos, muestran el revés de la historia oficial (...). Es la historia que no se enseña en la escuela, pero que han sufrido la mayoría de nuestros antepasados (...), señala el texto que, en 1983, presentaba la segunda edición del libro. Para la presente, se revisaron 6 capítulos originales, y se incorporaron múltiples gráficos y fotografías.

Universidad Mayor de San Andrés
Memoria universitaria 1989

El informa de gestión correspondiente al año 89 de la universidad paceña sintetiza los principales momentos, las acciones relevantes y proporciona información que para permitir a la comunidad universitaria interiorizarse sobre el desenvolvimiento institucional, académico, financiero, cultural, administrativo e infraestructural de la misma. En el capítulo de Desenvolvimiento institucional se tratan las proyecciones del Primer Congreso Interno de San Andrés, donde se perfilaron políticas de reforma académica de la educación superior y el consiguiente reordenamiento de la estructura administrativa. Se consigna también los tópicos de investigación científica e interacción social, las finanzas universitarias y política de bienestar universitario, entre otros.

Ministerio de Educación y Cultura
Políticas y logros

Iniciando con un extracto del documento de propuesto para una reforma educativa, formulada por el Ministerio de Educación y Cultura en noviembre de 1989, el volumen da cuenta de los pasos que se han dado hasta el momento para la concreción de esta reforma. Registra documentos como el convenio entre el MEC y el Fondo de Inversión Social, el convenio con la UNICEF y la FAO para la "Escuela para la vida", el programa para la formación ecológica de los estudiantes, el establecimiento de nuevos museos, el decreto para la eliminación de ítems "fantasmas", el proyecto para la educación a distancia, el convenio con Perú para la educación bilingue, la racionalización del sistema de educación de adultos y de las normales, entre otros.



Cnl. Alfredo Wilson Camacho G.
Consultorio jurídico policial

Este manual de práctica forense policial, contenido en dos tomos, y que se encuentra en proceso de edición, abarca 60 amplios temas relacionados con definiciones de normas constitucionales, Derecho Policial, legislaciones policiales, faltas y contravenciones, jurisdicción y competencia y leyes afines a la función administrativa policial. Contiene, además, anexos con las transcripciones de las leyes más importantes que señalan figuras delictivas en las que las reparticiones de la Policía Nacional actúan como órganos auxiliares de la justicia, en su condición de coadyuvantes del Ministerio Público, levantando diligencias de policía judicial. El autor, de amplia experiencia en el tema, ejerció funciones como autoridad policial y es abogado.

Nueva Sociedad Nº 108

La prestigiosa revista bi-mensual, de circulación en América Latina, tiene como tema central, en este número el análisis de los cambios producidos en el campo socialista y sus repercusiones en el continente latinoamericano, con las interrogantes que la izquierda se plantea hoy. Los ensayos sobre ésto siguen aspectos como la defensa de la diversidad -tanto política como cultural y racial-, el replanteo progresista de la cuestión democrática, la comprensión de los efectos desastrosos - en el campo político y económico- que tuvieron los regímenes de gobierno del socialismo "real", y los desafíos propiamente latinoamericanos de la izquierda latinoamericana. En la sección "Dossier", prestigiosos pensadores como Alain Touraine y Mihail Gorbachov aportan con sus ideas sobre el tema central.

Ma. Betty Luján Z.
Edgar Soliz Vargas
En el camino de la historia

El trabajo constituye una aproximación a los 10 primeros años de historia que los cosechadores de algodón comenzaron a forjar a principios de la década de los 70. Estos diez años contienen las aspiraciones inmediatas e históricas de los trabajadores agrícolas temporales, así como sus potencialidades y limitaciones. Para la elaboración de este ensayo, se recurrió a la totalidad de los documentos producidos en esta década, que fueron acumulados en orden cronológico a medida que se iban escribiendo. Asimismo, se apeló al testimonio de los miembros de la Iglesia que participaron desde sus inicios en la lucha de los cosechadores y zafreros, así como al testimonio de los propios trabajadores.

Breve poesía cruceña

En formato de mini-bolsillo, este libro registra lo más representativo de la poesía breve, inspiración de jóvenes autores de Santa Cruz. Aclarando que no se trata precisamente de una antología, el comité editorial señala en la introducción que el criterio que primó para la selección de los trabajos publicados fue de orden colectivo y democrático, con la pretensión de llegar "a todas aquellas personas que padecen de cierto cansancio visual, impedimento que les exige lecturas restringidas y por ende de impecable valor literario". Señalan también que, para la publicación, primó la necesidad de reunir en torno a ella a todos los poetas y poetisas jóvenes nacidos en Santa Cruz, para motivar un encuentro que permita el diálogo respecto a la problemática de la literatura y situación del escritor en ese medio.

Edgar Avila Echazú
Elegía para Jaime Saenz

Editorial "El País" de Santa Cruz publica este homenaje de un gran poeta a otro grande de la literatura boliviana. Un estracto de uno de los poemas para Jaime Saenz señala: "y la dicha te hace llorar/ cuando pasan aparapitas cobijando/ las iluminaciones en lo más recóndito/ de sus cuerpos: y ves gordos bodegueros/ con el penar de sus almas en sus ojos/ en bodegas perdidas en hostigados/ callejones, ex-combatientes escuálidos/ rematando el dolor de tu ciudad:/ electricistas sabihondos./correctores de pruebas, cajistas/ y linotipistas rumiando/ la estolidez de los oficinistas".

Libros

servicios

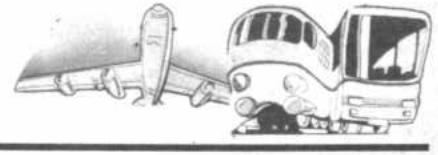
El tiempo

Farmacias de turno

MIERCOLES 21 DE NOVIEMBRE DE 1990

GIMARIN Calle Manuel García Lanza No. 70, Tel. 790671
COLONIAL Av. Montenegro No. 295 Urb. S. Miguel, Tel. 793620
VIRGEN DEL SOCAVON I Edif. Reyna Esther Obrajes, Tel. 782081
REGINA Av. Saavedra Edif. Miraflores, Tel. 326904
CARRASCO Av. José Carrasco No. 1506, Tel. 356180
VIRGEN DE LOURDES Calle Teniente Saavedra Esq. Tejada Sorzano, Tel. 311656
UYUNI Av. 6 de Agosto Esq. F. Guachalla Edf. Alianza, Tel. 360936
MADAME CURIE Av. 20 de Octubre Edf. Las Palmas, Tel. 320280
SOCORRO C. Gral. Lanza No. 1869 Esq. Landaeta, Tel. 363572
EL INDIO Calle Colón No. 610, Tel. 325914
LIBANO Calle Murillo No. 895, Tel. 356658
MAR MAO Av. Kenedy No. 316, Tel. 353540
VIRGEN DE FATIMA Calle Héroes del Acre No. 1643, Tel. 352670
VIVIANA Calle Rodríguez No. 480, Tel. 365091
GENESIS C. Ricardo Bustamante No. 736, Tel. 365058
NIÑO JESUS Av. José María Asín No. 698, Tel. 325303
OSIRIS C. Satélite Plan 405 calle 21 A No. 877, Tel. 812718
LA ESTRELLA Av. Tito Yupanqui No. 1124 V. Copacabana, Tel. 331309
VENUS Cruce V. Copacabana y San Antonio No. 1762, Tel. 332117
NUEVA AURORA Av. Circunvalación Ciudad del Niño No. 90, Tel. 330912
LENKA Av. Circunvalación No. 272 Río Seco, Tel. 850348
ALFONSO UGARTE Av. Alfonso Ugarte No. 1123 Z., Tel. 389213.

Viajes



Vuelos Nacionales

LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.M.
La Paz, miércoles 21 de noviembre de 1990

SALIDAS

VLO 941 SANTA CRUZ	Hs.07:00
VLO 941 SAO PAULO	Hs.07:00
VLO 941 PUERTO SUAREZ	Hs.07:00
VLO 823 COCHABAMBA	Hs.08:00
VLO 823 SANTA CRUZ	Hs.08:00
VLO 751 SUCRE	Hs.09:25
VLO 922 CUZCO	Hs.10:50
VLO 636 TRINIDAD	Hs.14:10
VLO 636 GUAYARAMERIN	Hs.14:10
VLO 636 MAGDALENA	Hs.14:10
VLO 775 TARIJA	Hs.15:10
VLO 827 COCHABAMBA	Hs.17:10
VLO 827 SANTA CRUZ	Hs.17:10
VLO 815 COCHABAMBA	Hs.18:30
VLO 900 SANTA CRUZ	Hs.20:30
VLO 900 PANAMA	Hs.20:30
VLO 900 MIAMI	Hs.20:30

LLEGADAS

VLO 800 COCHABAMBA	Hs.07:20
VLO 901 SANTA CRUZ	Hs.08:40
VLO 901 PANAMA	Hs.08:40
VLO 901 MIAMI	Hs.08:40
VLO 822 SANTA CRUZ	Hs.10:05
VLO 822 COCHABAMBA	Hs.10:05
VLO 923 CUZCO	Hs.13:15
VLO 754 SUCRE	Hs.14:30
VLO 635 TRINIDAD	Hs.16:20
VLO 635 GUAYARAMERIN	Hs.16:20
VLO 635 RIBERALTA	Hs.16:20
VLO 635 SANTA ANA	Hs.16:20
VLO 778 TARIJA	Hs.17:50
VLO 942 SANTA CRUZ	Hs.19:15
VLO 942 SAO PAULO	Hs.19:15
VLO 942 PUERTO SUAREZ	Hs.19:15
VLO 942 SAN IGNACIO	Hs.19:15
VLO 816 COCHABAMBA	Hs.19:20

INFORMES ADICIONALES A LOS TELEFONOS 367711-12-13

LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.M.
TUS PROPIAS ALAS

Informantes, Tel. 367275 - 367276

Empresas de transporte interdepartamental e internacional de pasajeros

Transporte Korilazo	Tel: 323810
Transporte Aroma	Tel: 375449
Pullman Nobleza	Tel: 361427
Pullman Avaroa	Tel: 327096
Flota Copacabana	Tel: 366783-32288
Pullman Bolivia	Tel: 355854
Urus Imperial	Tel: 350793
Flota El Dorado	Tel: 359153
Flota San Francisco	Tel: 378084
Flta Bustillos	
Flota Concordia	Tel: 354612
Flota Panamericana	Tel: 371119
Pullman Urkupiña	Tel: 353214
Transporte San Lorenzo	Tel. 329811
Transportes Cisne	Tel: 361321
Trasnportes 6 de Agosto	Tel: 320542
Trasnportes Litoral	Tel: 358603
Terminal de Buses	Tel: 367274

SALIDAS

A Oruro: todos los días a Hs. 5:30; 6:00; 7:30; 8:30; 9:00; 9:30; 10:30; 12:00; 13:00; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 17:30; 18:00; 19:30; 20:00; 20:30; 21:00.

A Cochabamba: todos los días a Hs. 8:00; 8:45; 9:00; 19:30; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.

A Santa Cruz: todos los días, a Hs. 8:30; 8:45; 9:00; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.

A Sucre: todos los días, a Hs. 8:30; 18:00 y 20:00.

A Potosí: todos los días, a Hs. 18:00 y 18:30.

A Montero: todos los días, a Hs. 9:00; 20:15 y 20:30.

A Llallagua, todos los días, a Hs. 19:00

A Villazón, toos los días, a Hs. 18:30.

A Tarija, martes, jueves y sábado, a Hs. 17:00.

A Trinidad, todos los días, a Hs. 20:00.

A Arica, martes y viernes a Hs. 5:30.

A Tacna, domingo y jueves a Hs. 6:30.

BOLETIN OFICIAL METEOROLOGICO

Temperaturas registradas para hoy **MIERCOLES 21 de noviembre, 1990**

REGIONES	TEMPERATURA (grados C°) PRONOSTICO Máxima	PRONOSTICO Mínima	REGISTRADO Máxima	REGISTRADO Mínima
Cobija	30,0	21,0	31,0	22,0
Riberalta	31,0	22,0	32,0	23,0
Rurrenabaque	35,0	22,0	32,5	24,0
Trinidad	31,0	22,0	28,0	24,0
San Ignacio de Velasco	35,0	21,0	30,0	22,0
Santa Cruz	30,0	22,0	31,0	24,0
Cochabamba	30,0	11,5	24,0	12,5
Sucre	26,0	10,0	21,0	12,5
Camiri	39,0	23,0	36,0	21,5
Potosí	----	1,5	19,0	2,0
Charaña	20,0	1,0	22,0	0,0
Oruro	20,0	3,5	19,0	4,5
Puerto Suárez	38,0	24,0	35,5	23,0
Tarija	29,0	15,0	30,0	15,0
La Paz — Yacuiba	37,0	22,0	35,8	21,0
La Paz — El Alto	15,0	3,5	15,0	3,7
La Paz — Zona Central	19,0	6,5	18,0	6,0

EL TIEMPO PARA HOY

CIUDAD DE LA PAZ.- Presentará cielo nuboso con precipitaciones pluviales y probables tormentas eléctricas en horas de la tarde, temperaturas en descenso y vientos débiles de dirección variable.

BENI, PANDO Y NORTE DE LA PAZ - Presentarán cielo nuboso con precipitaciones y tormentas eléctricas en horas de la tarde, temperaturas en descenso y vientos débiles a moderados del noroeste.

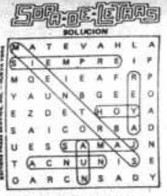
LLANOS ORIENTALES Y TIERRAS BAJAS DEL SUR - Presentarán cielo nuboso a cubierto con precipitaciones ligeras a moderadas, temperaturas en descenso y vientos moderados del sudeste.

EL PAIS EN GENERAL - Presentará cielo poco nuboso, precipitaciones pluviales, tormentas eléctricas, poco cambio de temperaturas y vientos de dirección variable.

Río Piraí - Santa Cruz.

Teléfonos de urgencia

PRESENCIA, Tels. 372340-44;
DIRECCION NAL. DE INVESTIGACION, Tel. 356124;
ESTACION CENTRAL, Tel. 353510 - 352510;
BUSCAMOVIL, Central Maestra Tel. 320644;
INSTITUTO NACIONAL DE FARMACO-DEPENDENCIA (INIF), Tel. 356484 Atención las 24 horas del día.
H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ TELEFONO DEL RETEN, Tel. 371233;
RETEN DE EMERGENCIA, Tels. 375266 y 371236
TASA [Reclamos Tel. 133 Informaciones Tel. 104.
SEÑORITA HORA, Tel. 117 y **LARGA DISTANCIA EXTERIOR**, Tel. 356700. Interior Tel. 101.
INFORMES, Tel. 350211
Tel. 376472
TRANSITO, Tel. 371224 y 371220;
ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118-376668
MATERNIDAD, Tel. 314414
NEUROCIRUGIA, Tel. 320728;
PENSIONADO, Tel. 322823;
BOLIVIAN POWER Co. Ltda. **RECLAMOS**, Tel. 354357;
BOMBEROS, Tel. 378468 - 378469 - 119;
HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL, Tel. 376472;
ATENCION DE PARTO DOMICILIARIO, Tel. 360700;
RADIO PATRULLA, Tel. 110;
AASANA, [Aeropuerto Informaciones] Línea Piloto, Tel. 810122;
SAMAPA, Tel. 311222;



Se leen de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba abajo, de abajo arriba y en diagonal, al derecho o al revés. Trazando una línea alrededor de cada palabra, procure localizar las todas, teniendo en cuenta que una misma letra puede formar parte de dos o más nombres por cruzarse éstos.

35/SIETE.- Adverbios de tiempo.

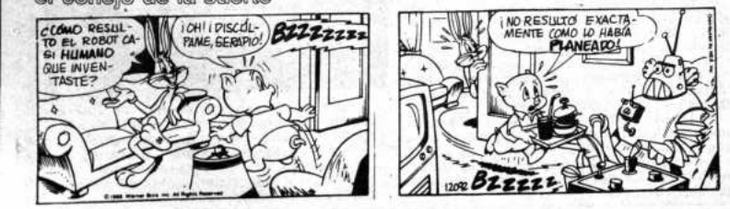
maría de oro

dick tracy

el detalle que faltaba

justo y franco

el conejo de la suerte



CRUCIGRAMA

Por Luis Campos

HORIZONTAL

1 Actriz — Dvorak
4 Pedir con ansia: fam.
8 Ipso — (sin tardanza)
13 Cap. de una Corea
15 Doctrina: suf.
16 Comed. Fred —
17 Di brillo
18 Tribu; grupo
19 Madera de ebanistas
20 Argollas
21 Droga; soporífero
23 Licor aromatizado
25 Mizo
26 Concavidad en la pared
28 Meterse
33 Tira de hierro; resorte
36 Rezar
38 Acaricia
39 Cercanía; proximidad
41 Que rueda
43 Higieniza
44 Mala sombra; mala pata
46 Plaza pública griega
47 Fatigar
49 Trabaja
51 Fruto de palmera
53 Van hacia un lado
57 Cuartel de policía
61 Río/lago de Irlanda
62 Machacaba
63 Compañero de Mercedez
64 Sonrían
65 Niebla + hollín
66 Madera con manchas
67 Bucle; rizo
68 Enmarañado
69 Enaltecer
70 Vocales en palabras

VERTICAL

1 Mortificar; torturar
2 Nervio: pref.
3 Abolidos
4 Merienda campestre
5 Islandia, p. ej.
6 Pena; amargura
7 Atónica
8 Carruaje alto descubierto
9 C. de Francia (Tarn)
10 Sombrero de tres picos
11 C. de Chile (Maule)
12 Cantante Yoko —
14 Elogias; adulas
22 Cerro; loma
24 Melodía romántica
27 3,600 segundos
29 Faringe; garganta
30 Dio vueltas
31 Primo del aguila
32 — avis
33 Levita; casaca
34 Agraviada
35 Lugar delicioso
37 Medida agraria
40 Monstruos
42 Entregará
45 Jarrón con flores
48 Infeliz; nefasto
50 Chaqueta azul marino
52 Cumplido; íntegro
54 Pinzas de cirujano
55 Pato
56 Niñas
57 Hilvané
58 Arbol común
59 Me pertenecen
60 Indio de Machu Picchu
62 Actor — Gibson

SOLUCION ANTERIOR

F	L	U	I	R		B	U	E	N		A	S	M	A
R	O	N	C	O		A	P	T	O		G	E	E	S
A	S	I	A	S		L	A	H	R		U	R	N	A
C	A	R	R	E	T	E	R	A		F	A	V	O	R
			O	T	R	A		N	A	R	C	I	S	O
R	O	O		A	I	R	E		L	E	A			
A	N	T	E	S		I	L	E	G	I	T	I	M	O
P	I	E	L		A	C	U	S	A		E	R	A	L
E	X	A	G	E	R	A	D	O		A	S	A	L	O
				A	T	A		E	F	E	S		S	O	R
A	U	L	L	I	D	O		A	R	O	N			
A	S	I	L	O		T	E	G	E	N	A	R	I	A
R	U	G	E		T	E	M	I		A	T	E	O	S
O	R	A	R		A	L	E	C		D	A	N	T	E
N	A	D	O		C	O	S	O		A	L	E	A	S

1	2	3	■		4	5	6	7	■	8	9	10	11	12
13			14	■	15				■	16				
17				■	18				■	19				
20				■	21				22					■
23				24		■	25							
■			26			27		■	28		29	30	31	32
33	34	35			■	36		37		■	38			
39					40		■	41		42				
43				■	44		45		■	46				
47				48		■	49		50					
■	■	■	■	51		52		■	53			54	55	56
■	57	58	59					60		■	61			
62					■	63					64			
65						66					67			
68						69						70		

528

© 1990 United Feature Syndicate

Cristal' 8 el fenómeno de la televisión latinoamericana en España

Después del éxito alcanzado por la telenovela "Cristal" en España, muchos se preguntarán qué es lo tienen estas producciones, la mayoría de las veces mal consideradas, que no tengan otras que, se supone son "buenas". Lo cierto es que una media de 8.500.000 españoles vieron el pasado 19 de noviembre el último capítulo de esta teleserie, que además ocupó espacio en los noticieros televisivos, emitiéndose un documental sobre ella, en un día casi exclusivamente dedicado a la "cumbre" en París.

Después de un año en antena, "Cristal" consagró a este género televisivo en ese país, convirtiendo a la hora de la sobremesa en la de máxima audiencia. El impacto fue tal que la cadena estatal de televisión española tratará de mantener el record alcanzado por este "culebrón" -como se llaman las largas series de pasiones y penas, pero con final feliz-, el mayor en la historia de la televisión en España, poniendo en el aire otra serie venezolana con los mismos protagonistas y cuyo título es "La dama de rosa".

"Cristal", emitida hace bastante tiempo en nuestro país, trata de una modelo, hija ilegítima de la dueña de una casa de modas y de un cura, que se convierte también en madre soltera, empezando así su particular clavario, pero al final, Cristina vuelve con el hombre que ama, lo malos mueren o se convierten repentinamente en buenos, los alcohólicos y los enfermos se curan y hasta los paralíticos andan.

Sus protagonistas, Carlos Mata, quien interpreta el papel de Luis Alfredo, y Jeanete Rodríguez, Cristina en la telenovela, son ahora personajes populares en España. Su éxito "significa que millones de telespectadores españoles han roto con ese supuesto prejuicio que existía respecto a cualquier tipo de producción latinoamericana, aunque Cristal no sea el mejor exponente de la cultura de América Latina ni de Venezuela", manifestó Mata al diario El País.

El mérito de "Cristal" parece ser precisamente el de haber abierto el mercado español a las producciones latinoamericanas en detrimento de las antes omnipotentes series estadounidenses.

Su influencia fue más allá del triunfo como producción televisiva, el impacto sicológico de "Cristal" traspasó la pantalla y trascendió de manera tal que muchos telespectadores hicieron suyas las angustias, alegrías y enfermedades de sus protagonistas.

Prueba de ello es que el mes pasado la consejala del Ayuntamiento de Madrid reconoció que había aumentado en un 40 por ciento el número de mujeres que acudían a centros de detección de cáncer de mama, impulsadas por el caso de uno de los personajes de "Cristal' aquejado de esa enfermedad.

Similares situaciones se produjeron debido a otro personaje de la serie, en este caso una alcohólica que lucha por rehabilitarse.

"Cristal" ha provocado fuertes emociones e incluso polémicas familiares. El viernes pasado, una mujer en Murcia denunció a su marido por desenchufar el televisor a la hora de emitirse la serie. Según la denuncia presentada por Rosario M.M. por insultos y agresiones, estaba presenciando un capítulo con su hija, cuando llegó su marido y, quejándose de la adicción en su hogar hacia "Cristal", procedió a cortar el suministro de corriente eléctrica al aparato.

Mientras algunos analistas insisten en que la ven mayoritariamente mujeres mayores de clase media y baja, son muchas las personalidades públicas que han expresado afición por la serie.

Actualmente no hay cadena de televisión en España, tanto pública como privada, que no incluya en su programación una novela de sabor latino, e incluso TVE se ha embarcado con la cadena brasileña "O Globo" en la primera experiencia de coproducción española de telenovelas.

"Coracon" es el título de esta serie ya en rodaje que se supone tendrá todos los ingredientes típicos del género y el aliciente, como "Cristal", de ser una historia más "familiar" para los españoles, y realizada en el mismo idioma, que las de las series estadounidenses. (De las agencias EFE y AP)

La importancia de las voces

LOS ANGELES (ANSA).- Kathleen Turner en el cine: un oasis vocal en el desierto del sonido. Se está verificando un retorno de las voces cinematográficas. Hasta la llegada de Ms. Turner, no hubo voces distintas en films durante décadas. En los viejos tiempos, Katharine Hepburn y Bette Davis, Jimmy Stewart y Gary Grant agradaban al oído tanto cuanto a la vista. Sus voces singulares culmaban las salas cinematográficas. Incomparables, únicas, emitían sonidos perfectamente identificables por los espectadores. Tal como Fred Astaire nunca poseía realmente a Ginger Rogers hasta que bailaba con ella, así Spencer Tracy jamás se convertía en Spencer Tracy hasta que abría la boca y hablaba. Entonces la película estaba acabada, completa. La voz lograba que la imagen fuera total.

Actualmente, las estrellas de cine, por comparación, son vocalmente pálidas. Es posible recordar la voz de Kevin Costner? De Michael Fox? De Julia Roberts? Sólo Ally Sheedy tiene una voz destacable. Pero, sin duda alguna, Kathleen Turner, es dueña absoluta de "La Voz" (The Voice). Y del cine la llevó a Broadway, al representar "Cat on a Hot Tin Roof" (El gato sobre el tejado de zinc caliente) de Tennessee Williams. Una voz entre otras Voces inolvidables del teatro: Laurence Olivier, Maurice Evans y Richard Burton, por ejemplo, tenían voces teatrales memorables en el pasado. Hoy en día, aparte de James Earl Jones y Jason Robards, son las mujeres del teatro las dueñas de "La Voz", entre ellas Elizabeht Ashley, Colleen Dewhurst y Blythe Danner.

Y, por último la televisión. En verdad, no hay grandes voces en este medio. Mucho menos que en el pasado. Un reciente documental televisivo comentado por Edward R. Murrow lo probó. Escuchar, una vez más, su voz ronca, severa, a menudo conmovedora, fue una lección. El sonido de Murrow, tanto como su escritura, sus apasionados reportajes, hizo que los espectadores, el país prestarán atención. La suya se transformó en la voz de la conciencia norteamericana. Así lo afirma un artículo de Susan Stamberg, publicado por el "New York Times". Y, según la autora, las voces de la conciencia pública actualmente son débiles en la TV estadounidense.

Cines

16 DE JULIO
Tel. 377099

Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30 "LAMIHADA, ENCIENDEN LA NOCHE"

MONJE CAMPERO
Tel. 323333-329015

Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30 "EL VENGADOR DEL FUTURO" y El Mundo al Instante.

SCALA
Tel. 323535

Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30 "PUÑO DE SANGRE" y El Mundo al Instante.

6 DE AGOSTO
Tel. 362556

Matinée Hs. 15:45 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30 "LOCO, LOCO PERO NO TANTO..."

MEXICO
Tel. 351205

Matinée Hs. 14:45 y Tanda Hs. 18:45 "MISION QUIENS" y "DURO DE MATAR 2"

CINEMATECA BOLIVIANA
Tel. 325346

Matinée Hs. 16:00 y Tanda Hs. 19:30 "LAS AMARGAS LAGRIMAS DE PETRA VON KANT"

UNIVERSO
Tel. 342660

Matinée Hs. 15:15 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:15 "CRITERIS DOS" "EXTRAÑAS CRIATURAS" y El Mundo al Instante.

ROXY

Matinée Hs. 15:00 Tanda Hs. 18:45 "EL REGRESO DE LOS MUERTOS VIVIENTES" y "ROBOCOP II"

PLAZA

Matinée Hs. 15:00 Tanda Hs. 18:45 "LA CAZA AL COTUBRE ROJO" y "CEMENTERIO MALDITO"

MONUMENTAL ROBY
Tel. 362135

Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 18:30 y Noche Hs. 20:30 "LAMIHADA ENCIENDEN LA NOCHE" y El Mundo al Instante.

LA PAZ
Tel. 325533

Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30 "ONCE DIAS ONCE NOCHES" (May. 21 años)

MADRID
Tel. 357174

Matinée Hs. 14:45 "BATMAN" - "FICHADO POR LA MAFIA" Tanda Hs. 18:45 "BATMAN" -"FICHADO POR LA MAFIA" y "LAS BRUJAS DE STEING"

TV

DIBUJOS ANIMADOS son el ingrediente principal de la programación que los canales de televisión preparan para los niños, tanto en los horarios de la mañana como en los de la tarde. "Gigi" es el nombre de uno de ellos y narra las aventuras de una pequeña y dulce niña; entra en pantalla a las 16:15, por Canal 11. Figuran también, en Canal 2, Los pequeños picapiedras, Tandy Show, Los cuentos de Toribio, y dibujos de Walt Disney. En Canal 4, Peter y su cajón y She-Ra, Pitufos, Superman, Laura y Los racoons en ATB, Canal 9.

La teleaudiencia infantil puede además ver telenovelas, emitidas en horarios "infantiles", series de acción y programas de video-clips. Además hay programas como Plaza Sésamo, en los que los pequeños pueden aprender algunas cosas y otro tipo de series como El Chavo del ocho o Chapulín.

tv programación del día

canal 2

06:30 Carta de ajuste
06:40 Primera Perspect.
08:30 Paraíso
08:40 Miguel Servet
09:25 Miniserie Cap.6
10:30 Cagney y Lacey
11:00 Galareporter
11:30 Abot y Costello
12:00 Batman
12:30 Deportivo dos Merid.
13:00 Perspectiva 2 Merid.
13:35 "Tacto de Sangre"
14:25 Bim-Bam-Bum
14:45 -Los pequeños picapiedras
15:10 -Psammead
15:30 Tandy shoe
15:45 Los cuentos de Toribio (Dib. anf.)
17:00 Hora Walt Disney
17:30 Música es
18:00 Paraíso
19:20 Perspectiva Intern.CNN
19:30 Deportivo 2 Noct.
20:00 CRONOS
20:15 Perspectiva Dos
20:40 Telín-Tolín-Telón
21:00 "La guerra de los sexos"
21:45 El hombre que vivía en el fútu
22:25 Miniserie Cap.3
22:45 CNN 24 horas
22:55 Cagney y Lacey
23:50 Viva la música popular
24:30 Cierre de emisión

canal 4

12:10 Carta de ajuste
12:20 Presentación RTP
12:30 Musical/Petete
12:45 Pro Deportivo 1ra. ed.
13:00 Noti. RTP 1a. Ed.
13:35 Rosa de Lejos
14:25 Musical/Petete
14:45 Sólo para gente..
15:10 -Peter y su cajón
15:20 -Super libro Shera
15:30 -Don Quijote
15:45 Manualidades con corbatitas
16:30 Chespirito
17:00 Compacto cuatro
17:30 Tribuna del Pueblo
17:45 Petete
18:00 Aunque Ud no lo crea
18:30 Pro deportivo 2a edic.
18:50 Tribuna del pueblo
19:00 "María María"
19:30 Humor y TV
20:00 Rosa de Lejos
20:40 Tribuna del Pueblo
21:00 Noticiero RTP 2da edición
21:45 "Baila conmigo"
22:55 Serie internacional
23:30 Pro deportivo
23:45 Noticiero RTP
24:00 Club 700
24:30 Cierre de emisión

canal 6

06:30 ECO Internacional
06.40 Gimnasia
07:05 P.A.T. 1ra edición
07:35 Bolsa de valores
08:40 Falcon Crest
09:25 Carrusel
10:00 Porky Pig
10:30 Rev. Impresiones
11:00 "Alcanzar una estrella
11:30 Peterpan
12:00 Tres generaciones
12:20 Años felices
13:00 P.A.T. 2da edición
13:05 Triunfo
13:35 ECO Internacional
14:00 El Magnate
15:10 Chapulín Colorado
15:20 Chavo del Ocho
16:00 Porky Pig
16:30 Mundo de colores
17:45 Peterpan
18:30 Chapulín colorado
18:50 Chavo del Ocho
19:00 "Carrusel"
19:20 "Alcanzar una estrella"
20:00 P.A.T. 3ra edición
20:15 Triunfo
21:00 Atrévase a ganar
21:45 Informe Económico
22:00 El magnate
22:55 ECO Internacional
23:50 Falcón Crest
24:00 P.A.T 3ra. edición
24:30 Largometraje

canal 7

11:40 Musical Nacional
12:00 Deporte 7
12:20 Cinta negra
12:30 Estudio 7
14:00 "Abigail"
14:45 Telealegría
15:45 Plaza Sésamo
16:15 Ricket y Rocket
17:00 Nuestra América
17:15 Barcas de Paulino
17:30 Programa infantil
17:45 Mentuma
18:00 Musicalísimo 1990
18:30 Magia navideña
18:50 Cinta negra
19:00 Deporte de primera
19:20 Media hora con Cristina
20:00 Panorama Laboral
20:15 Telenoche
21:35 "Abigail"
22:35 País político
22:55 Super cine (Amame o déjame)
24:00 La única puerta
24:30 Cierre de emisión

canal 9

07:05 Buenos días país
08:30 "Marifel"
09:25 De mujeres cap. 1
10:30 Pitufos
11:00 Erase una vez la vida
11:30 Tom y Jerry
12:00 La pequeña casa en la pradera
12:30 Beyond 2000
13:00 Reporte ATB
13:35 Luz y sombra
14:25 Present.. Jacky
14:45 Pitufos
15:10 Superman
15:20 Nuevas aventuras
15:30 Clips
15:45 Laura
16:15 Show de Jacky
16:30 Los racoons
17:00 El shoy de Jacy
17:30 Mi oso y yo
18:00 Daniel Boun
18:50 Tres son compañía
19:20 Bahía peligro
20:00 Como duele crecer
20:40 Balada por un amor" (final)
21:45 40 minutos
22:35 La Ley de Murphy
23:30 De mujeres. Cap. 2
23:50 Beyond 2000

canal 11

12:00 "Los ricos también lloran"
12:30 Deporte Total
13:00 Enlace meridiano
13:15 Noticiero Univisión
13:35 Yo compro esa mujer
14:00 "Colorina"
14:25 Amor prohibido
15:45 Heathcliff
16:15 Gigi
16:45 Mi bella genio
17:15 Los magníficos
18:30 La última expedición
18:50 Avance noticias
19:00 "Los ricos también lloran"
19:20 "Colorina"
20:00 Cheers
20:15 UNO Visión
20:40 Informe económico
21:00 Noticiero Univisión
21:35 Deporte Total
22:00 "La Gata"
22:55 Butaca Once (El pelotón perdido)

canal 13

16:45 Tiempo de compartir
18:30 Recreo
18:45 Reporte medicinal
19:00 Musical
19:20 Agenda cultural
19:30 Kurmy
20:00 Sangre y Orquídeas
20:15 Onda deportiva
20:40 Más que cuatro ruedas y un volante
21:35 Cuerpo entero
22:00 Temario

Arte y Cultura

CICLO CIENCIA AL DIA.- En la Academia Nacional de Ciencias se llevará a cabo, hoy a horas 17:00, la conferencia de Ramón Schulzewski sobre el tema "Nuevas tecnologías de comunicación". A horas 18:00, raúl Rivadeneira Prada disertará sobre el "Estado de la comunicación social en Bolivia".

GUSTAVO DEL RIO.- Presenta, hasta el 23 de noviembre, una exposición de óleos, grabados y monogravuras titulada "Figuratis", en el salón Arturo Borda de la Casa de la Cultura.

ARTECAMPO.- En el museo del Tambo Quirquincho se inaugurará mañana, a horas 19:00, una exposición de artesanía cruceña del campo.

RENATO GALVAN.- El artista presentará una muestra de sus obras denominada "Relieve artistico". La muestra será inaugurada mañana, a horas 19:00, en la galería de arte "Puerta del Sol" del La Paz Hotel.

VIDEO DEBATE.- La Sociedad de Arquitectos Paisajistas de La Paz auspician el video debate denominado "La Paz de hoy", que se llevará a cabo hoy y mañana, a horas 18:30, en el salón de Honor de la Facultad de Arquitectura y Artes (calle Héroes del Acre).

JAIME TABORGA.- Presenta una exposición de collage, en la galería Arge Unico (Belisario Salinas 516).

EXPOSICION.- E. Arandia. M. Aruquipa y M. Salazar realizan una exposición titulada "La línea, la estampa y el cincel". La muestra se lleva a cabo en el salón de la Agencia Española de Cooperación Internacional (Av. Camacho 1484).

IKEBANA Y ORIGAMI.- Una exposición de estas dos expresiones artísticas se presenta en el salón Versalles del Hotel La Paz.

EXPO-VENTA.- En el salón de exposiciones de INBOPIA (Av. Camacho esq. Bueno) se presenta la expo-venta de tejidos y bordados hechos a mano por las mujeres alteñas.

GIL IMANA.- Se presenta una exposición de dibujos y pinturas de Gil Imaná, en la galería de arte de la Fundación Cultural EMUSA (Av. 16 de Julio 1607).

DE GAULLE.- Hoy a horas 18:00, se inaugurará la exposición "Homenaje a Charles de Gaulle", en el salón Esther Ballivián de la Casa de la Cultura. Se presentarán fotografías, libros y videos.

PINTOR ECUATORIANO.- Dentro de la programación previa a la visita oficial del presidente del Ecuador, se inaugurará hoy, a horas 19:30, una exposición retrospectiva del pintor ecuatoriano Luis Humberto Wallpher Bermeo, en la galería situada en la calle Campos 273 esq. 6 de Agosto.

YACHAY WASI.- El Centro Boliviano Americano, Espacio Portales y Yachay Wasi "Leonardo Da Vinci" organizan la primera exposición de dibujos, pinturas y cerámicas realizadas por los estudiantes del colegio. La muestra será inaugurada el viernes 23 a las 11:30 en el salón de exposiciones del Centro Boliviano Americano (Parque Zenón Iturralde).

ACUARELAS.- Producciones CIMA auspicia la exposición de acuarelas titulada "Vistas de Potosí", del artista Alejo Céspedes, en el salón "Maria Esther Ballivián" de la Casa de la Cultura.

Espacio Portales auspicia un concierto de madrigales

En el cierre de actividades de Espacio Portales, mañana auspiciará la presentación del conjunto vocal "Cántico" que se presentará a Hs. 19 en Auditorio, Av. Sánchez Lima Nº 2102.

El conjunto vocal Cántico inició sus actividades el 14 de mayo de 1990. Sus componentes transitaron por diversos grupos corales tales como el Coro Polifónico Nacional, Sociedad Coral Boliviana, Coral Nova, Octeto "Vox Corde", Coro de Cámara de la Universidad Católica y otros conjuntos menores, lo que les permitió conjuncionar criterios acerca del canto polifónico en sus varias fases históricas.

En esta oportunidad ofrecerán un repertorio de madrigales italianos, ingleses, españoles y franceses. La elección de madrigales, predominantemente, para la conformación de su repertorio obedece al deseo de realizar una actividad de investigación de la música, puesto que el canto polifónico es realizado explosivamente en el Renacimiento, cuna del canto Madrigal.

Actualmente, el grupo esta apoyado, institucionalmente, por la Universidad Católica Boliviana.

Sus integrantes: Patricia Merino Rodo, soprano; Dagmar Merino Rodo, contralto; Eduardo Fernández Gómez, tenor; Nelson Jordán Wayar, baritono; Javier Aneiva Idiaquez, bajo.

Exposición De Gaulle

Esta tarde a Hs. 18 será inaugurada la muestra iconográfica sobre el general Charles de Gaulle, con auspicio de la embajada de Francia, Alianza Francesa y Alcaldia de La Paz, en el salón "Maria Esther Ballivián" de la Casa de la Cultura.

En esta exposición se presentarán paneles fotográficos, libros y proyección de videos.

La muestra será inaugurada por el embajador de Francia Henri Vidal quien, además, será presentado oficialmente hoy al medio dia en un acto social.

Durante la ceremonia de inauguración de la muestra, se hará entrega de los premios correspondientes a los ganadores del concurso internacional de disertación sobre el tema De Gaulle y su siglo. La exposición estará abierta hasta el 30 del mes en curso.

CHARLES DE GAULLE en cuyo homenaje se realizará una exposición con fotografías que evocan distintas etapas de su vida. Se complementará con una muestra de libros y un video. La exposición será inaugurada hoy.

Vargas Llosa evoca al poeta Pablo Neruda

MADRID, 20 (EFE).- El escritor peruano Mario Vargas Llosa, que presentó hay en Madrid el libro "Adiós, poeta...," del chileno Jorge Edwards, dijo que la obra traza un cuadro ameno y verdadero del poeta Pablo Neruda, al que calificó de "hombre pùblico y mito cuyas opiniones fueron objeto de curiosidad universal".

En un acto, al que acudieron importantes figuras de la literatura de lengua española como Rosa Charel y el argentino Adolfo Bioy Casares, reciente Premio Cervantes, Edwards recibió de manos de la directora de la editorial "Tusquets", Beatriz de Moura, el Premio Comillas 1990 para Biografías y Memorias.

Vargas Llosa, que formó parte del jurado del III Premio Comillas, manifestó que el galardonado es "una de las personas más capacitadas para el género de la chismografía, como ya lo demostró en su anterior libro "Persona non grata".

"Adiós, poeta..." se enmarca en un género literario poco cultivado hasta ahora en el mundo de lengua española: las memorias de asunto literario donde el autor relata anécdotas vividas durante los veinte años que duró su amistad con el fallecidio poeta chileno Pablo Neruda.

Para Vargas Llosa, este libro, lleno de numerosas anécdotas picantes, va identificando la personalidad mitica y humana de Neruda a través de su vida y obra, intimamente ligadas.

Dotación del premio Planeta aumenta a 250.000 dólares

BARCELONA (ESPAÑA), 20 NOV (EFE).- El premio Planeta, el galardón literario de mayor dotación en España, aumentará en cinco millones de pesetas (50.000 dólares) su cuantía, que pasará a ser de 25 millones de pesetas (250.000 dólares) en la próxima edición, informó hoy el presidente del grupo Planeta, José Manuel Lara.

Lara, que presidió hoy en Barcelona el acto de presentación de las obras finalistas y ganadoras de la última edición del premio, "El camino del corazón" y "El manuscrito carmesí", respectivamente, dijo que su intención es aumentar la dotación hasta 100 millones de pesetas (un millón de dólares) en cuanto cambie la fiscalidad en España.

Al acto asistieron los escritores españoles Fernando Sánchez Dragó y Antonio Gala, finalista y ganador respectivamente del premio Planeta de 1990, que expresaron su satisfacderaron secundario el incentivo que supone la dotación económica del premio.

Conferencia de prensa de expertos del Getty

Los expertos del Getty Conservation, que llegaron el viernes pasado, ofrecerán mañana, a las 17:00 horas, una conferencia de prensa en el auditorio del Museo Nacional de Arqueologia (Calle Tiwanaku, esquina Federico Zuazo) para explicar detalles de su trabajo efectuado durante estos dias.

Margareth MacLean, coordinadora del Getty, John Twilley (experto en problemas arqueológicos en piedra, del Museo de Los Angeles) y el geólogo Erick Doehne, especialistas en protección, preservación y conservación de monumentos de piedra, que permanecerán hasta el próximo martes 27 del presente, realizaron un trabajo de verificación de datos recolectados por el equipo automático "de monitoreo del clima", instalado el 1º de agosto de este año en las ruinas de Tiwanaku.

Los especialistas verificaron también el estado de la estela Benett y la conservación de materiales liticos monumentales en Tiwanaku, los mismos que comprenden edificios, estelas y muestras liticas no culturales preparadas para preservación.

Estos trabajos se hallan dentro del convenio firmado entre el Instituto Nacional de Arqueología (INAR), dependiente del Instituto Boliviano de Cultura y el Getty Conservation.

***MOSAICO.- Terni, Italia (Reuter).-** El presidente soviético Mijail Gorbachov, su esposa Raissa y el Papa Juan Pablo II aparecen en la bóveda de la iglesia del Sagrado Corazón en un mosaico puesto delante de tres evangelistas en una creación del padre Ugolino. (Radiofoto Reuter).*

Premio de periodismo "Cabanes"

La Unión Latina, a través del Instituto Boliviano de Cultura, ha convocado al "Premio de la Latinidad Pierre Cabanes" para distinguir los mejores articulos, publicados en Bolivia, sobre temas vinculados con la defensa y promoción de las identidades culturales y lingüísticas latinas.

Los interesados deberán presentar un mínimo de dos articulos, y un máximo de diez, que hayan sido publicados durante el curso de 1990.

Dichos trabajos pueden ser editoriales, artículos de opinión, de información, reportajes, manifiestos y campañas.

Entre los temas se pueden señalar: identidad cultural; cooperación y relación entre los paises latinos; problemáticas audiovisuales en el mundo latino; patrimonio cultural; uso de los idiomas latinos en la investigación, la comunicación, las relaciones comerciales y políticas internacionales; enseñaza de idiomas latinos en niveles secundarios y superiores; traducción automática y terminología en lenguas neolatinas; enseñanza de latin e historia romana y derecho de origen latino.

De acuerdo a la convocatoria, los trabajos deberán ser enviados en seis fotocopias de cada uno de los articulos en la forma exacta que hayan sido publicados en la prensa escrita.

Breve descripción de cada uno de los medios de comunicación, donde fueron publicados los articulos, y qué consten los siguientes datos: periodicidad, tiraje promedio, distribución (internacional, regional) y especialidad (principalmente para las revistas).

Los trabajos se recibirán hasta el 31 de marzo de 1991 en la siguiente dirección:

Joelle Hullebroeck, Secretaria del Premio de la Latinidad, Pierre Cabanes, Unión Latina 14, bd. Arago, 75013 Paris, Francia, Télex 203946 UNILAT F, Fax 33 (1) 45357501

Becas Simón Patiño para estudiantes bachilleres

El Centro Universitario "Simón I. Patiño", convoca a los bachilleres bolivianos de condición modesta, residentes en Bolivia y que hayan terminado el bachillerato en algún colegio del pais, a la selección anual para la obtención de beras establecidas en Ginebra.

El candidato debe demostrar una excelente formación secundaria y evidentes aptitudes intelectuales. La única condición que el Centro impone, es que el beneficiario se consagre después, al desarrollo de su país, por lo que el postulante debe poseer un alto espiritu de sacrificio y abnegación, así como facultad de asimilarse a la vida de comunidad.

Los candidatos deben reunir las condiciones generales siguientes:

1.- Ser bachilleres bolivianos varones, de condición económica modesta.

2. Haber nacido el año 1971 o posteriormente.

3. Un postulante tendrá derecho a presentarse sólo en dos oportunidades a las pruebas de selección.

4. Poseer excelente formación secundaria y evidente aptitud intelectual para seguir la profesión que haya elegido.

5. Estar decidido a volver a Bolivia y consagrar su trabajo profesional al desarrollo del país.

6. Estar dotado de muy buena saud que le permita adaptarse sin riesgo a un nuevo ambiente y soportar el esfuerzo de estudios que el Centro exige.

Las inscripciones se recibirán a partir del 1 de noviembre, hasta horas 18:00 del 30 de noviembre de 1990, impostergablemente, en:

*Espacio Portales en La Paz, Edificio Alborada (Loayza Esq. Juan de la Riva) Of. 210.

* Centro Pedagógico y Cultural de Portales en Cochabamba, Av. Polosi No. N-1450 (Zona de la Recoleta).

* Casa de la Cultura "Raúl Otero Reiche", en Santa Cruz.

Las solicitudes de inscripción por correspondencia deberán llegar hasta el 23 de noviembre indefectiblemente, a la siguiente dirección postal"

Centro Portales - Casilla 544 - Cochabamba

con todos los documentos requeridos. Sin embargo, recomendamos la inscripcieón personal, mediante apoderado o familiar, en cualquiera de las direcciones mencionadas.

Lanzamiento de la revista cubana Casa de las Américas

La presentación de la revista "Casa de las Américas" realizada el lunes en el salón de honor de la Universidad Mayor de San Andrés, inicia un contacto entre Cuba y Bolivia tendente a que escritores de nuestro país publiquen sus creaciones en esta revista latinoamericana que cumplió 30 años de vida y editó el número 180 de esta colección.

El director de la mencionada revista, Arturo Arango, hizo referencia al propósito que existe de editar un número especial dedicado a Bolivia. El propósito es integrar a escritores nacionales con intelectuales cubanos que colaboran en "Casa de las Américas".

Lucila López de Echazú habló a nombre de su esposo Roberto Echazú, poeta tarijeño, que actualmente desempeña las funciones de agregado cultural en la misión diplomática boliviana en Cuba. La señora López de Echazú informó que serán donados 300 libros a la biblioteca de la Casa de la Cultura de Tarija los mismos que serán entregados a nombre del Instituto Cubano del Libro, durante esta semana.

Además del lanzamiento de la revista cubana, se proyectó un video relacionado con las actividades de la Casa de las Américas en la ciudad de La Habana.

ARTURO ARANGO

La unión de Alemania por la Paz mundial

***LANZAMIENTO** de un sello postal de Bolivia en homenaje a la unión de Alemania por la paz mundial. El acto se cumplió ayer en el Palacio de Comunicaciones.*

Exposición del colegio Leonardo Da Vinci

Con el co-auspicio de Espacio Portales, Centro Boliviano Americano y Yachay Wasy "Leonardo Da Vinci", este viernes 23 se llevará a cabo la inauguración de la "Primera exposición de dibujos, pinturas y cerámicas" de los estudiantes del colegio, en el salón de exposiciones del Centro Boliviano Americano a horas 11:30. (Parque Zenón Iturralde Nº 121).

El colegio "Leonardo Da Vinci", desde 1987 viene trabajando por una nueva alternativa educativa; uno de sus principales objetivos es el de crear varias modalidades de bachillerato, una de ellas es el bachillerato artistico.

Partiendo del principio de la educación en libertad, el colegio pone énfasis en todas las manifestaciones artisticas y creativas del niño desde su ingreso. Por tanto, las clases de arte apuntan a fomentar la creatividad y ser una forma de expresión.

El trabajo se empieza con el planteamiento, el proceso y finalmente el resultado cuyo producto es, obviamente, una arte hecho por niños, que pretende no deformar esa cosmovisión, que es muy rica y que no debe ser deformada en su interpretación y realización.

Se trata de una muestra que tiene múltiples temáticas como la familia, la naturaleza, el medio ambiente, interpretación de cuentos y de la historia; en la que se puede disfrutar de la frescura, colorido e ingenio que no es usual encontrar.

Las técnicas utilizadas son el dibujo, la dactilopintura y la cerámica; y la muestra estará abierta al público los dias viernes 23 y sábado 24.

Espacio Portales, en su afán de incentivar las expresiones artisticas en nuestro pais, esta vez, brinda su apoyo a las manifestaciones infantiles con el objetivo de cooperar con el desarrollo de los niños y de nuevas técnicas educativas.

Libertad Lamarque o la voz de la eternidad que aún canta

BUENOS AIRES (PL).- La octogenaria Libertad Lamarque, una de las más maravillosas y afinadas voces del tango y el cancionero romántico latinoamericano, se niega al paso del tiempo. Rechaza la añoranza, busca todavía el futuro y, en su disco número 200, con cierta dosis de audacia, incluye temas de tangos y baladas con arreglos musicales de timbres modernos.

El primer disco lo grabó allá por el año 1926, con piezas como "Chilenito" y "Gaucho sol" de Agustin Irusta, uno de los integrantes de aquella pleyade que acompañó la época de Carlos Gardel. Eran los años del tango "gauchesco", romántico y arrabalero.

Libertad Lamarque, en realidad, es la gran voz femenina que une varias generaciones musicales, desde que la llevó al escenario, en la década del 20, el famoso cantor Agustin Magaldi, hasta este disco número 200, con el cual, a pesar de sus más de 80 años, aspira a eternizar su voz.

Siempre concitó el entusiasmado fervor del público, que se recogió con esa voz eléctrica, punzante y garganta de sentimientos, incubada en las entradas de los barrios humildes que la vieron nacer.

Porque Libertad Lamarque nació en Rosario, por entonces la capital cerealera argentina, de padres inmigrantes, obreros. Cuando ella lanzó su primer llanto, su papá, un batallador anarquista por los derechos de los trabajadores, estaba entre rejas.

La madre fue a la cárcel a darle la buena nueva y le preguntó que nombre ponerle. "Que la llamen Libertad" exclamó el viejo anarquista desde su prisión política.

Y Libertad Lamarque se lanzó a la vida, conoció mil escenarios, filmó, se ganó el corazón de millones y hoy, con más de 80 años a cuestas, graba su disco número 200 y conforma una de las discografías más importantes de América Latina.

La popular cantante cuenta con 130 discos en Argentina, dos en Cuba, uno en España, 64 en México y tres en Estados Unidos.

Pero Libertad no se llama a descanso, acaba de anunciar que prepara una miniserie, cuyo reparto lo integrarán figuras más relevan-

Se licitarán obras para Bolivarianos '93

Reunión de Comisión de Infraestructura tomó importantes resoluciones.-

El Dr. Mario Paz Zamora, centro, aparece con los miembros de la Comisión de Infraestructura de CODEBOL XII. Ayer se efectuó una importante reunión en el despacho del titular de Salud y Previsión Social.

El gobierno que preside el Lic. Jaime Paz Zamora expresó ayer su disposición de iniciar en forma inmediata las obras para realizar con éxito los Juegos Bolivarianos de 1993, en las ciudades de Santa Cruz y Cochabamba.

La información fue proporcionada por el ministro de Salud y Provisión Social, Dr. Mario Paz Zamora, presidente de la Comisión de Infraestructura de CODEBOL XII, luego de sostener una reunión con Alfonso Arévalo, Secretario General del Deporte y la Juventud; Lucio Claros, director nacional del deporte, y los miembros de la mencionada comisión.

15 MILLONES DE BOLIVIANOS

Expresó que el Supremo Gobierno desembolsará 15 millones de bolivianos para encarar los juegos regionales. 14 millones estarán destinados a las obras de infraestructura y un millón para las actividades del Comité Organizador de los Juegos Bolivarianos que está presidido por Roberto Nielsen Reyes.

COMITE ORGANIZADOR

El Comité Organizador de los Juegos Bolivarianos deberá preparar al equipo Bolivia, y organizar las competencias. Los miembros de este comité mencionaron que se cuenta con programas importantes que serán ejecutados exitosamente.

LICITACION

Sostuvo que la licitación para la construcción y ampliación de escenarios se lanzará próximamemte, "estimamos que en el lapso de 60 días, a partir de la firma de los decretos supremos se licitarán dichas obras".

OBRAS

En Santa Cruz se construirán polideportivos, una piscina reglamentaria y una fosa de saltos. Además, se deberá ampliar el estadio Tahuichi Aguilera.

En Cochabamba, se informó, deberá techarse el coliseo de la Coronilla; también el programa de trabajo contempla la construcción del velódromo y la colocación de una pista sintética en el sector destinado al atletismo en el estadio de la Ciudad del Valle.

CARPETAS TECNICAS

Mario Paz Zamora dijo, por otra parte, que los dirigentes de Santa Cruz y Cochabamba preparan las carpetas técnicas para que las tareas de licitación puedan viabilizarse positivamente e iniciarse las obras en forma oportuna".

VISITAS

Dijo que el 15 de diciembre próximo visitará las ciudades de Santa Cruz y Cochabamba con la finalidad de conversar con los dirigentes de estas ciudades y conocer todas las actividades administrativas que se desarrollan con miras a los Juegos Bolivarianos de 1993.

UN COMPROMISO

Finalizó: "El gobierno encarará los Juegos Bolivarianos, pese a la crisis económica. La decisión de realizar los juegos regionales está tomada y por ello existe convicción para hacer realidad estas competencias que unirán a los países del área bolivariana".

Alfonso Arévalo:

"Tenemos que trabajar, a partir de la fecha, contra el reloj..."

"Los nuevos escenarios para los Juegos Bolivarianos de 1993 deberán estar concluidos seis meses antes de la fecha de iniciación de los juegos regionales", expresó ayer la primera autoridad deportiva del país, Alfonso Arévalo.

"Se ejecutarán seis obras importantes en las ciudades de Cochabamba y Santa Cruz; próximamente deberá lanzarse la licitación y luego se iniciarán dichas obras", sostuvo nuestro entrevistado.

CONTRA EL RELOJ

Alfonso Arévalo y Lucio Claros, secretario general del Deporte y el director nacional,respectivamente, se reunieron con los miembros de la Comisión de Infraestructura de CODEBOL XII. Estuvo presente el Dr. Mario Paz Zamora, presidente de esta comisión. El encuentro se desarrolló en el despacho del titular de Salud y Previsión Social.

EQUIPO BIEN PREPARADO

Alfonso Arévalo sostuvo que Bolivia presentará un equipo bien preparado con la finalidad de buscar los sitios de privilegio en los Juegos Bolivarianos del 93.

LUCIO CLAROS

El director nacional del Deporte, Lucio Claros, se mostró satisfecho con los resultados auspiciosos de la reunión de los miembros de la Comisión de Infraestructura.

"Se dieron pasos fundamentales para iniciar, en el plazo más breve posible, las obras en las ciudades de Cochabamba y Santa Cruz. Existe predisposición para llevar adelante los programas que se prepararon para los juegos regionales", añadió Claros.

SATISFACCION

Todos los miembros de la Comisión de Infraestructura, a cuya cabeza se halla el Dr. Mario Paz, dijeron que "existe una voluntad en marcha y decisión para concretar los Juegos Bolivarianos del 93".

La primera autoridad deportiva del país, Dr. Alfonso Arévalo, y el Prof. Lucio Claros, expresaron su satisfacción por los acuerdos que se tomaron para encarar los Juegos Bolivarianos de 1993.

Con 5 de estos cupones

canjee un número y

al colocar su aviso

no importa el tamaño ni el valor RECLAME también su número para el sorteo del 20 de enero.

TOYOTA COROLLA
MODELO '90 - 0 kilómetros
encabeza la lista de los valiosos premios que PRESENCIA y sus ANUNCIADORES le obsequiarán este año.

¡PRESENCIA Cumple!

Aguinaldos de PRESENCIA Y SUS ANUNCIADORES

La Paz, Bolivia, miércoles 21 de noviembre de 1990

deportiva

La Paz, Bolivia, miércoles 21 de noviembre de 1990

RESPONSABLE Julio D. Lazarte L.

PRODUCTOS Oriental

TELF.: 321774 - 322982

Torneo "José María Andreu"

Atractiva jornada se cumple hoy

En Santa Cruz: Real-Destroyers
En Cochabamba: San Pedro-"Wilster"

Ramón Leiva arquero de San Pedro, jugará esta noche frente a Wilstermann, en el estadio "Félix Capriles".

El campeón de peso pesado Evander Holyfield mira al excampeón George Foreman, durante una conferencia de prensa de promoción de la próxima pelea en Atlantic City, New Yersey. (Telefoto-Reuter).

Bolivarianos

Luz verde para los juegos'93

Se licitarán las obras
Gobierno desembolsará 15 millones de bolivianos

AFLP

Bolívar y Municipal definen título juvenil

Las representaciones de Bolívar Municipal se enfrentarán esta arde desde las 13:50 horas en el stadio Hernando Siles, en el pardo final del campeonato juvenil ue organiza la Asociación de Fútol de La Paz.

Será el último encuentro de un orneo que trató de reunir a la ayor cantidad de equipos, con fanes de promocionar valores y uyos resultados permiten esperar on optimismo la aparición de fiuras en las próximas competendas.

Descenso

El primer encuentro que corresponde al descenso indirecto de la Primera "A" estará a cargo de los planteles de 31 de Octubre y Colmil, que disputarán desde las 15:50 horas, en el mismo escenario.

El equipo "minero" jugará dos partidos para eludir el descenso de categoría por haber ocupado el penúltimo puesto en la temporada. Colmil, fue subcampeón de Primera "B" y ganó el derecho de realizar los intentos para llegar a la Primera "A".

Aficionados

Diamantes de Patacamaya se afirmó como líder en el campeonato de Primera Aficionados al igualar ayer a dos tantos con Don Bosco, en partido que se jugó en el estadio Andrade, de Miraflores.

En los demás partidos, Olimpic derrotó a Atlético La Paz, por 4-1 y Guaqui se impuso a Unión Kupini 3 a 0.

Mañana, en la continuación del torneo, desde las 14:00 jugarán en el mismo estadio, Atlético Magallanes con Atlético Abaroa y a partir de las 16:00 Estudiantes Pucarani con Atlético Alianza.

31 de Octubre tratará de eludir el descenso en los partidos de clasificación que iniciará hoy frente a Colmil, subcampeón de Primera "B".

Mariscal Braun juega en las finales del torneo intercolegial de básquetbol.

Intercolegial

San Ignacio venció a Mariscal Braun 3 a 0

Con su triunfo de 3 a 0, San Ignacio forzó un partido de definición frente a Mariscal Braun, en el campeonato intercolegial de fútbol de categoría primera de honor, en partido de acciones intensas que se realizó ayer en el estadio Hernando Siles.

Los dos equipos concluyeron sus campañas con cuarto puntos en la tabla, debiendo jugar un partido de definición, cuya fecha será fijada en las próximas horas por la asociación.

Los goles de San Ignacio fueron convertidos por Mauricio Aponte, Alonso Romero y Roberto Casso.

En primera de ascenso, American School ascendió de categoría, al vencer a Los Pinos por 4 goles contra 3.

Ingavi defenderá su invicto ante la "U"

El quinteto de Ingavi, actual campeón masculino de básquetbol, defenderá esta noche su invicto frente a Universitario, en el encuentro central de la jornada que se efectuará a partir de las 21:00 en el coliseo "Julio Borelli".

Momentáneamente está en el segundo lugar de la tabla, después de la victoria que logró el pasado lunes Colmil frente a Colonia. El título de la temporada se definirá precisamente entre ambos planteles.

En damas, Municipal jugará una de sus últimas oportunidades para seguir en la búsqueda del primer lugar, aunque la situación de Universidad Católica es firme para obtener el título.

Colonia, también luchará por alcanzar un triunfo que le permita eludir el descenso de categoría. A las 18:30 se enfrentarán Gimnasia y Universitario, por el torneo juvenil.

Atletismo

Torneo confraternidad entre El Alto y La Paz

El próximo fin de semana se disputará el torneo confraternidad atlética con la intervención de las figuras más representativas de las asociaciones de El Alto y La Paz.

Dicho torneo se desarrollará entre el próximo sábado y domingo en la pista del estadio Hernando Siles, bajo un programa especial que será faccionado por las comisiones técnicas de ambas asociaciones.

El Alto

La Asociación Atlética de El Alto, inscribió ayer a los siguientes atletas para esa competencia.

Categoría mosquitos: Rodrigo Siñani, Luis Patzi, Jhasmani Adrián, Julio Quispe y Ronald Vargas. Niñas, Inés Gemio, Jimena Zenteno, Geraldina Merino, Paola Vera y Amparo Paca.

Categoría mascotas: José Avetanga, Pablo Paca y Juan Gemio. Niñas, Wilma Zenteno, América Paca, Silvia Fernández y Lucía Quispe.

Categoría infantil: Fernando Beltrán, Apolinar Huarachi, Vicente Paca y Waldimar Toledo. Niñas, Silvia Marca, Tatiana Merino, Dora Patzi e Ignacia Mamani.

Categoría menores: José Ajata Daga, Juan Poma, René Quispe y Darío Mamani. Niñas, Silvia Paca, Lourdes Roque, Romelia Roque y Pacesa Quispe.

Categoría juvenil: Pablo Tola, Víctor Yucra, Víctor Huanacu y Héctor Ramos. Damas, Silvia Capo, Cristina Poma y Doris Castro.

Categoría mayores: Venancio Laura, Policarpio Cala, Freddy Monroy y Prudencio Casas. Damas, Sandra Cortez, Maribel Gutiérrez, Mery Roque, Bernarda Tintaya y Silvia Gutiérrez.

Categoría seniors: Eulogio Mamani, Donato Cruz, José Ajata Ortiz, Pablo Vera, Antonio Gemio, Dionicio Condori, Isidro Siñani y Felipe Mamani. Damas, Guadalupe Monroy.

Gimnasia y Esgrima, equipo que compite en el torneo de básquetbol.

Quelale reclama

El veterano marchista nacional Estéban Quelale envío ayer su reclamo al Director Nacional del Deporte Lucio Claros, por su eliminación de la delegación atlética que debe participar en los Juegos Sudamericanos del Perú.

"Mi nombre figuraba entre los atletas seleccionados para participar en las competencias a realizarse en Lima, Perú, en el mes de diciembre", afirma parte de la carta.

Más adelante señala: "Todas mis marcas en la disciplina estaban registradas debidamente, cumpliendo con el requisito que exige el Comité Olímpico Boliviano para intervenir en el evento".

SUPERCOPA

Boca-Peñarol, hoy en La Bombonera

BUENOS AIRES, NOV. 20 (REUTER).- Boca Juniors de Argentina y Peñarol de Uruguay se enfrentarán el miércoles aquí en su encuentro de desquite por los cuartos de final de la Supercopa sudamericana de clubes de fútbol campeones de América con el equipo local en ventaja respecto del partido de ida.

En ese partido disputado el 14 de este mes en el estadio Centenario de Montevideo, el conjunto argentino se impuso 1-0 con gol de Blas Giunta, por lo que Peñarol deberá esforzarse para obtener una diferencia de dos goles por lo menos para avanzar a las semifinales de este torneo importante sudamericano.

Los argentinos vienen con mucha confianza por buenos desempeños en los últimos partidos, sobre todo tras el encuentro de ida frente a Peñarol, donde se notó una gran recuperación, del nivel de varios de sus jugadores, tal el caso de "Diego Latorre, que demostró un juego brillante.

"El nivel de juego que exhibimos ante Peñarol debería ser el habitual, pero todos sabemos los contratiempos que hemos tenido que superar en el torneo local y lo difícil que se hizo jugar bien", explicó Carlos Aimar, director técnico de la escuadra "auriazul".

"En Montevideo y sin las presiones que teníamos aquí, el equipo demostró todo lo que es capaz y se llevó una victoria clara que pudo ser mayor", agregó Aimar.

El conjunto que conduce César Luis Menotti, técnico del seleccionado argentino campeón del mundo en 1978, arribará hoy a esta ciudad y se prevé que los principales cambios respecto del partido anterior serán Fernando Rosa por Alfonso Domínguez, y Sergio Blanco por Washington Méndez.

El encuentro comenzará a las 2130 hora local (2330 GMT) en el estadio de Boca Juniors y será arbitrado por el chileno Hernán Silva, secundado por sus compatriotas Víctor Ojeda y Carlos Robles como jueces de línea.

Nacional - Argentinos en Montevideo

MONTEVIDEO, 20 (EFE).- El equipo de fútbol uruguayo Nacional confía en derrotar mañana, en Montevideo, por más de dos goles de diferencia al argentino Argentinos Juniors, en partido de vuelta de la segunda fase de la Supercopa Suramericana y clasificarse así para la siguiente ronda.

El partido de ida, disputado la semana pasada en Buenos Aires, finalizó con victoria por 2-1 del equipo argentino.

La prensa de Montevideo afirmó que ese encuentro "no lo ganó Argentinos, lo perdió Nacional", ya que fueron los errores defensivos de los uruguayos lo más destacado del encuentro.

Los dirigentes y el cuerpo técnico del Nacional aseguraron que si el equipo repite las buenas actuaciones ofensivas que mostró en los últimos partidos debe ganar con claridad a Argentinos Juniors, opinión con la que coinciden los comentaristas deportivos.

La plantilla de nacional no hace declaraciones a la prensa por una decisión del gremio de futbolistas.

La delegación de Argentinos Juniors llegará esta noche a Montevideo y, si el tiempo mejora, realizará un reconocimiento del campo del estadio Centenario.

Los rojos del Argentinos Juniors, equipo en el que emergió al fútbol profesional Diego Armando Maradona, no podrán contar con una de sus mejores figuras, el paraguayo Antonio Vidal González, baja por lesión.

El partido se jugará en el estadio Centenario de Montevideo a las 21:30 hora local (23:30 gmt), seguramente con campo pesado debido a las lluvias que desde anoche caen en la capital uruguaya.

El encuentro estará dirigido por los colegiados chilenos Gastón Castro, Enrique Marín y Juan Guerrero.

Racing Club - Olimpia en Buenos Aires

BUENOS AIRES, NOV. 20 (REUTER).- Racing Club de Argentina y Olimpia de Paraguay se enfrentarán el miércoles aquí en su encuentro de desquite por los cuartos de final de la Supercopa sudamericana de clubes de fútbol campeones de América.

En el partido de ida disputado el 14 de este mes en el estadio Defensores del Chaco de Asunción, ambos equipos igualaron 1-1 con goles del Roberto Ortega Sánchez para Racing y de Felipe Neri Franco para los paraguayos.

El conjunto argentino viene de caer 1-0 frente a Boca Juniors en el torneo local, por lo que perdió todas sus esperanzas de adjudicarse ese campeonato. De esta forma, se prevé que Racing se jugará el todo por el todo para alcanzar las instancias finales de la competencia sudamericana.

Las autoridades de Racing Club habían solicitado que el encuentro se realizara el jueves, pero Olimpia no aceptó modificar el programa original, según informó el presidente de Racing Juan de Stéfano.

"Racing tenía previsto sacar réditos por los derechos de televisación hacia Paraguay, pero los dirigentes de Olimpia se opusieron rotundamente", agregó Rubén Mattiuada, directivo del club argentino.

El plantel racinguista, que conduce interinamente Carlos Oleniak, quedará concentrado esta noche y seguramente la formación será la misma que jugó en Asunción aunque se podría producir la reaparición de Osvaldo Escudero.

La delegación de Olimpia, que entrena Luis Cubillas, arriba hoy a Buenos Aires.

El encuentro, que comenzará a las 2130 hora local (2330 GMT) en el estadio de Vélez Sarsfield, será arbitrado por el brasileño Luis Félix, secundado por sus compatriotas Ulises Tavares e Ilton da Costa como jueces de línea.

AGUINALDOS DE PRESENCIA Y SUS ANUNCIADORES

Ya estamos canjeando CUPONES para su Navidad sobre RUEDAS

REUNA 5 CUPONES que publicamos diariamente en la última página de PRESENCIA DEPORTIVA.

Canjéenlos por un número en nuestras oficinas centrales de La Paz o en cualquiera de nuestras oficinas regionales de todo el país, para participar en el sorteo que se efectuará el próximo 20 de enero.

AL COLOCAR SU AVISO en nuestro matutino (de cualquier tamaño y valor) RECLAME, igualmente un número para participar en el sorteo del automóvil TOYOTA COROLLA, Mod. 90 - 0 Km., y otros valiosos premios

Boris Becker, tenista, no pudo culminar exitosamente su desempeño durante la presente gestión. Prometió mejorar su rendimiento en la próxima temporada. (Telefoto Reuter).

Seles: "Graf la más difícil"

BUENOS AIRES, 20 (EFE).- La yugoslava Mónica Seles, reciente ganadora del Masters femenino de tenis, afirmó que la alemana Stefi Graf es la jugadora "más difícil" de vencer en el circuito internacional, debido a que "hay que jugar al limite para poder derrotarla".

No obstante, la vencedora del Masters, de 16 años, opinó que actualmente "cualquiera de las jugadoras mejor situadas en la clasificación puede ganar los torneos, aún las nuevas, como Capriati, que también son una amenaza".

En una entrevista que publica hoy el diario "Clarín" de Buenos Aires, Seles dijo que si bien Graf es la "más difícil", la alemana "ya no está sola".

"La argentina Gabriela Sabatini (a quien venció en la final del Masters en el primer partido de mujeres a cinco sets desde 1901) demostró que puede ganar. Todavía tenemos en cuenta a Martina Navratilova sobre canchas rápidas y aparecieron otras jugadoras", explicó.

Seles y Sabatini jugarán el 23 y 24 de noviembre próximos dos partidos de exhibición en el estadio Luna Park de Buenos Aires, en un enfrentamiento que fue presentado por los organizadores como la repetición de la interesante final del Masters '90.

Graf se mantiene en el primer lugar

MIAMI (FLORIDA, ESTADOS UNIDOS), 20 (EFE).- La alemana Steffi Graf, que no pudo finalizar con brillantez la temporada al caer en las semifinales del "Masters" femenino, renovó el primer puesto de la clasificación final de la Asociación Internacional del tenis Femenino (WITA), mientras que la argentina Gabriela Sabatini finalizó en el quinto lugar.

La novedad más importante de los últimos días ha sido el ascenso de la yugoslava Mónica Seles, ganadora del "Masters", a la segunda posición, en detrimento de la estadounidense Martina Navratilova, ausente del torneo de Nueva York.

- Clasificación final de la WITA:

1.- Steffi Graf (RFA)	278,1 pts.
2.- Mónica Seles (YUG)	203,7
3.- Martina Navratilova (USA)	199,4
4.- Mary Joe Fernández (USA)	147
5.- Gabriela Sabatini (ARG)	137
6.- Katerina Maleeva (BUL)	115,8
7.- Arantxa Sánchez Vicario (ESP)	112,6
8.- Jennifer Capriati (USA)	103,4

Deportistas contra el dopaje

VIENA, 20 (EFE).- Un total de 300 deportistas austriacos de 34 especialidades, entre los que destacan los campeones europeos de atletismo Andreas Berger y de remo Markus Prock, se unieron a la campaña "Atletas contra el dopaje", del Instituto austriaco para el Consejo Médico y Deportivo.

Todos los participantes en la campaña expresaron su disposición a que se realicen controles antidopaje inesperados a los deportistas tanto en los campeonatos como en los entrenamientos.

Entre los primeros que se someterán, en las próximas 24 horas a análisis de este tipo, se encuentra el tenista Alexander Antonitsch y el campeón mundial en ciclismo Roland Koenigshofer.

URSS derrotó a Cuba en torneo de volibol

TOKIO, 20 (AP).- La Unión Soviética venció hoy 3-0 a Cuba y el campeón mundial Italia superó por el mismo marcador a Japón en las semifinales del cuadrangular de volibol masculino de Tokio.

Cuba ofreció resistencia al principio, pero se fue diluyendo a medida que avanzaba el partido y terminó perdiendo 16-11, 15-10, 15-1.

Italia, por su parte, ganó 15-9, 15-9, 15-7.

Los japoneses entusiasmaron a los 7.000 espectadores congregados en el estadio Yoyogi al colocarse 9-6 al frente en el primer set, pero Italia anotó nueve puntos consecutivos y dio vuelta al partido.

Cubanos y soviéticos llegaron a estar 14-11 en el primer set. Los soviéticos, sin embargo, anotaron dos puntos seguidos con bloqueos de Evguemy Krasilnikov y Rublan Olikhver y ganaron el set.

Cuba fue presa fácil de los soviéticos el resto del encuentro.

Italianos y soviéticos jugarán la final mañana y el ganador se llevará un primer premio de 150.000 dólares.

Ben Johnson anuncia su retorno en enero

WASHINGTON, 20 (EFE).- EL canadiense Ben Johnson anunció su regreso a la competición y dijo que disputará el encuentro internacional de atletismo que se realizará el próximo mes de enero en Hamilton, Ontario (Canadá).

El deportista canadiense, que fue suspendido por la Federación Internacional de Atletismo (IAAF) durante dos años después de que confesara haber ingerido esteroides durante los Juegos Olímpicos de Seúl en 1988, confirmó a la prensa en Los Angeles (California), su regreso a la competición internacional.

Johnson consiguió en Seúl la marca de 9,79 segundos en la prueba de 100 metros lisos, lo que le convirtió en el hombre más veloz del mundo.

El atleta informó de que continuará sus entrenamientos en Tempe (Arizona) antes de regresar a Toronto a finales de este mes.

Johnson ha pasado, desde su suspensión tras los juegos de Seúl, cinco pruebas antidopaje sin que se le haya detectado sustancia alguna.

Sudamericano de atletismo para menores en el Perú

LIMA, NOV. 20 (REUTER).- Atletas de cuatro países arribaron hoy a Lima para participar en el Torneo Sudamericano de Menores "Tosame 90" que se disputará a partir del jueves, informó hoy un dirigente de ese deporte.

Carlos Montero, presidente de la Federación Peruana de Atletismo, dijo a la prensa que en el certamen intervendrán atletas de entre 14 y 16 años de edad.

El torneo se disputará con la participación de representantes de Argentina, Bolivia, Brasil, Colombia, Chile, Ecuador, Paraguay, Panamá, Perú, Uruguay y Venezuela, agregó.

El certamen se desarrollará en el estadio de San Luis, ubicado en el distrito limeño de La Victoria.

La delegación de Brasil, que llegó el lunes con un total de 52 deportistas, será la más numerosa del torneo y aspira a retener el título logrado en el sudamericano realizado en Cuenca, Ecuador, en 1988.

Le siguen Perú con 39 deportistas, Chile que inscribió a 38, Argentina con 25, Ecuador con 21, Colombia con 17, Venezuela con 14, Paraguay con 12, Uruguay con siete, Bolivia con seis y Panamá con cuatro.

El Tosame-90 lo debió realizar en Paraguay el mes pasado, pero fue cancelado dos días antes de la fecha de su inicio por problemas económicos.

El torneo se desarrolla anualmente y la anterior edición se realizó en Chile.

Gerhard Berger, piloto de Ferrari, sufrió unn accidente con suerte en 1989 en Imola. Salió con heridas leves. Una especie de milagro en Fórmula Uno. (Fotografía ANSA)

Pablo Cuentas, piloto paceño de automovilismo, que ha confirmado su participación en la competencia "Fundación de Potosí" a realizarse este fin de semana en la Villa Imperial.

Cinco pilotos de Sucre estarán en Potosí

SUCRE, 20 (PRESENCIA).- Por Jochen Rojas Rosales.-

Cinco pilotos de Sucre estarán presentes en la última competencia nacional de automovilismo convocada por la Federación Boliviana de Automovilismo Deportivo y organizada por la filial potosina. Joaquín Alvarez, Víctor Uribe y Néstor Cuba en "Turismo Mejorado" y Mariano Méndez Roca Jr. y Ricardo Dulón en la promocional Volkswagen participarán en esta última prueba. Joaquín Alvarez, al mando de su Toyota será sin duda uno de los principales animadores; Víctor Uribe que en el pasado Circuito "Oscar Crepo" compró el coche Toyota de Ali Eid Ali, probará su nueva máquina en un circuito muy veloz.

"Fundación de Potosí"

Ruta de la carrera en buenas condiciones

Potosí 20, (PRESENCIA, por teléfono).- El presidente de la Asociación de Volantes de Potosí, Edmundo "Kito" Murillo, conjuntamente con el Director Distrital del Servicio Nacional de Caminos, Ing. Hermo Seborga, el Arq. Paco Loayza de la Alcaldía Municipal, y los miembros de la comisión e inspección de la ruta, Agustín Pérez y Ruso Liseca, realizaron hoy (ayer) una inspección al trayecto por donde se correrá la competencia automovilística "Fundación de Potosí", a realizarse entre este sábado 24 y domingo 25 en esta ciudad.

Sobre el particular, el titular de los Volantes potosinos, "Kito" Murillo, informó a **PRESENCIA DEPORTIVA:** "La ruta por donde se disputará la competencia automovilística 'Fundación de Potosí' se encuentra en buenas condiciones, por lo que está asegurada la prueba para este fin de semana".

Más adelante, dijo: "A excepción de un sector de 200 metros aproximadamente, por la excavación hecha a la altura del cerro de Pati Pati, que será solucionada por el Servicio Nacional de Caminos, todo está en orden para la competencia".

Por otro lado, indicó: "Nuestra intención es que la carrera sea un verdadero éxito, por ello estamos haciendo todos los esfuerzos necesarios para poner en el mejor de las condiciones la ruta, y nombrando las diferentes comisiones para la recepción, hotelería, alimentación de los pilotos que nos visitarán".

Por su parte, el Director Distrital del Servicio Nacional de Caminos, Ing. Hermo Seborga, en relación a la habilitación de un camino a la altura de las excavaciones, dijo: "En las próximas horas trasladaremos maquinaria pesada para abrir un camino a la altura de las excavaciones, y de esa manera habilitar un empalme con la ruta principal por donde se disputará la competencia. El Servicio Nacional de Caminos dará todo el apoyo para que la prueba, en la que participarán los grandes ases del volantes sea una éxito total".

Arribo de pilotos

En las últimas horas, han llegado hasta esta ciudad los corredores paceños Armn Franulic y Yerko Garafulic, con el fin de hacer el reconocimiento respectivo de la ruta del circuito "Fundación de Potosí".

El pentacampeón nacional, a su llegada a la Villa Imperial, manifestó: "Me siento orgullo de volver a Potosi, donde siempre hemos tenido buena acogida de parte de su gente. Además, de participar en la competencia, llegamos con cierta anticipación para solucionar algunos problemas de orden personal. Junto a Yerko entre miércoles, jueves y viernes, haremos el reconocimiento correspondiente, para ver si hubieron cambios en el trayecto, en relación a la última prueba desarrollada en el mismo circuito".

Misa en memoría de Guillermo Montenegro y Yeri Tuma

La Asociación de Volantes de La Paz, en los talleres de Paravicini Motors Sport, oficiará una misa en memoria de los corredores cruceños Guillermo Montenegro y Yeri Tuma, quienes fallecieron hace un año, durante la realización de una de las etapas de la Competencia automovilística "Vuelta a La Paz".

El acto religioso se realizará a las 10:00 horas.

Julio Tufiño no va a ODESUR

El boxeador cruceño, Julio Tufiño, subcampeón mundial de la categoría semipesado, fue excluido de la delegación nacional de esta disciplina, que participará en los Juegos ODESUR a realizarse en Lima-Perú.

Según pudimos conocer en forma extraoficial, Tufiño fue descartado por divergencias entre el pugilista y el presidente de la Asociación Departamental de Boxeo de Santa Cruz, Jorge Meschwitz.

Sin embargo, la Asociación de Santa Cruz, alega haber excluido a Tufiño por prescripción médica.

Delegación

En consecuencia, la delegación estará conformado de la siguiente manera:

Los boxeadores son: en la categoría peso mosca ligero: Hugo Colque de La Paz; Mosca: Dimitry Soto Hurtado de Santa Cruz; Gallo: Víctor Ortiz Díaz de La Paz; Pluma: Carlos Ramos de Santa Cruz; Ligero: Elio Anglarill Vaca de Santa Cruz; Welter ligero: Hugo Rodríguez García de La Paz; Welter: Francisco Pacheco Sandóval de Santa Cruz; Medio ligero: Gerson Anglarill Vaca de Santa Cruz.; Mediano: Ignacio Barbery Terrazas de Santa Cruz; Semipesado: Claudio Mainas Díaz de La Paz; y Superpesado: Mario Escalante Sejas de Santa Cruz.

Irá presidiendo la delegación, el directivo Jorge Meschwitz

Entrenador: Gonzalo Ledezma de Santa Cruz, preparador físico: David Lima Rivas de La Paz.

Combates profesionales

El combate programado entre el actual campeón latinoamericano pluma, el boliviano Fernando "Puas" Fuentes, y el retador peruano Juan Peña, fue cancelado, debido a que el pugilista peruano, de manera "clandestina" se presentó en una velada boxística en Perú, donde perdió por K.O. En tal sentido, y al no ser permitido por los reglamentos de la FEDELATIN, en los próximos días, se concretará la pelea frente al segundo delñ ranking, el chileno Luis Concha.

Postergaron Nacional de Pesas

SUCRE, 20 (PRESENCIA).- Por Jochen Rojas Rosales.- Por falta de recursos económicos se postergó el Campeonato Nacional de Levantamiento de Pesas.

El torneo que debería realizarse este fin de semana en esta ciudad en las categorias mayores y juveniles fue postergado hasta la primera quincena del mes de marzo del próximo año, fundamentalmente debido al no desembolso por parte del Tesoro General de la Nación la suma de ocho mil bolivianos. Otro factor que influyó para tomar esta determinación la no presencia de los principales exponentes de este deporte tanto de Santa Cruz, Cochabamba y La Paz por ser miembros del seleccionado nacional que participará en los próximos Juegos Odesur. Ciro Rojas a tiempo de lamentar la suspensión del torneo nacional recalcó que la Asociación que dirige a la vez no cuenta con el juego de pesas reglamentario, constituyéndose este en inseguro para los atletas.

En damas:

Nacional de básquetbol fue declarado desierto

SANTA CRUZ, 20 (PRESENCIA).- La Federación Boliviana de Básquetbol declaró desierto el torneo nacional de selecciones mayores damas a desarrollarse entre el 27 de noviembre y el primero de diciembre en esta ciudad.

Luciano Añez, presidente de la Asociación Cruceña de este deporte, mediante conferencia de prensa, criticó duramente a los dirigentes de la Federación y dijo que " se impuso su interés económico y paseandero, antes que el deportivo".

El dirigente cruceño, dijo que ante la ausencia de selecciones importantes en el torneo, propuso a la FBB que no vengan los árbitros y dirigentes para de esa manera rebajar los gastos del torneo.

La idea fue rechazada por el presidente de la FBB Hugo Barrero, quien decidió declarar desierto el campeonato de selecciones mayores damas.

Ciclismo:

Nacional de damas se realizará en Cochabamba

Debido al desistimiento de la Asociación Departamental de Ciclismo de Chuquisaca, de organizar el torneo nacional de ciclismo para las categorias damas y maxi, antes veteranos, seniors y masters, la Federación Boliviana de Ciclismo, mediante un comunicado, hace conocer, que el campeonato se cumplirá en Cochabamba entre el 8 y 9 del mes de diciembre.

El comunicado en cuestión, dice:

La Federación Boliviana de Ciclismo comunica lo siguiente: Ante el desistimiento de la Asociación de Ciclismo de Chuquisaca en organizar el certamen pedalero con sede en la ciudad de Sucre en las fechas 24 y 25 de noviembre, por confrontar diversos factores, el PRIMER CAMPEONATO NACIONAL DE CICLISMO para las categorias Damas y Maxi ciclismo (antes veteranos, seniors, masters, etc.) se efectuará en la ciudad de Cochabamba, los días sábado 8 y domingo 9 de diciembre del próximo mes de carácter impostergable.

A este evento nacional asistirán todas las Asociones afiliadas a esta Federación. Hasta la fecha han asegurado su participación varias asociaciones.

La modalidad de las competencias no sufrirá ninguna variante de acuerdo a la convocatoria anterior. Los presidentes de las diferentes delegaciones, deben enviar la inscripción de los deportistas damas y varones a la casilla 7856 para reservar con anticipación el alojamiento y otros.

1 1/2 litros
PRODUCTOS Oriental
TELF.: 321774 - 322982

Torneo José María Andreu

Real-Destroyers en Santa Cruz

En Cochabamba, Wilstermann vs. San Pedro

SANTA CRUZ, 20 (PRESENCIA).- Real Santa Cruz y Destroyers rivalizarán mañana en el estadio Tahuichi Aguilera desde las 20:30 horas, en el complemento de la segunda fecha del grupo B, del torneo "José María Andrew" que controla la Liga del Fútbol Profesional Boliviano.

Ambos equipos anunciaron variantes en su formación titular, en procura de darle potencia a sus diferentes líneas. Los rivales de mañana, debutaron en el torneo con suerte distinta.

Real hace una semana cayó por la mínima diferencia ante Oriente y Destroyers empató con Blooming a dos goles por lado.

Las posiciones en este grupo B, están encabezadas por Oriente Petrolero con tres unidades; Blooming con dos; Destroyers con uno y Real sin unidades.

Para este partido, Real Santa Cruz presentará variantes sustanciales, tal el caso de la reaparición en el arco del juvenil Fernando Vargas en lugar del paraguayo Darío Rojas. Ese cambio, permitirá al técnico Adolfo Flores incluir en el medio al paraguayo Ramón Abreu.

Además, Real hará jugar al juvenil Marcos Herrera marcando la punta derecha y a Julio César Amarilla, que sustituirá al expulsado Juan Carlos Mercado.

En cambio Destroyers presentará la variante del argentino Norberto Kekes en la defensa en lugar de Marcos Urquiza, quien se resintió de una lesión en la rodilla.

Raúl Alvarez, técnico de Destroyers, dijo que pretende ganar el partido ante un rival siempre duro.

ALINEACIONES

REAL SANTA CRUZ.- Fernando Vargas, Marcos Herrera, Marcos Coronel, Sergio Rivero y Marcos Urquieta en la defensa; ernando Alba, Raúl Frías, Ramón Abreu y Julio César Amarilla en el medio; Roly Paniagua y Lucio Ramos en la ofensiva.

DESTROYERS.- Mauricio Soria, Carmelo Porcel, Miguel Angel Noro, Custodio Parada y Norberto Kekes en la defensa., Alejandro Ardaya, Ramiro Eguez, Mauricio Ramos y Francisco Takeo en el medio; Rubén Vaca y Enrique Viviani en el ataque.

Pedro Saucedo ha sido designado juez central del partido, colaborado en las líneas por Mariano Céspedez y Guillermo Limpias Suplente Angel Vireux.

Choque de locales:
SAN PEDRO Y WILSTER
BUSCAN LA VICTORIA

COCHABAMBA 20 (PRESENCIA).- San Pedro (de local) y Wilstermann disputarán mañana el partido correspondiente a la tercera fecha del torneo profesional de fútbol por la Copa "José María Andreu", desde las 20.oo horas en el estadio "Félix Capriles".

Ambos planteles se hallan en igualdad de condiciones en el aspecto numérico, con dos partidos jugados y dos puntos, sin embargo los "aviadores" en calidad de invictos por haber empatado sus compromisos, uno en calidad de visitante en Tarija y el otro jugando de local el pasado domingo.

El plantel "sanpedrino" obtuvo una agónica victoria frente a Independiente Petrolero de Sucre luego de perder de la misma manera con el mínimo resultado en Oruro ante San José.

Si bien no es el "clásico" del fútbol cochabambino, tiene la virtud de convocar al público adicto al fútbol a ver en acción a sus dos representativos, que hasta la fecha se han mantenido con algunos altibajos.

Siendo el torneo sumamente corto, los puntos en disputa son de interés de ambos protagonistas que no "debieran perder ninguna unidad en condición de deuño de casa". En la misma situación que San Pedro está Wilstermann, ya que solamente por efectos de recaudación se convierte en visitante. Necesariamente el ganador habrá dado un paso importante para la clasificación.

Este hecho es el que va a primar para ver un buen partido entre los contendientes que se han convertido "en enemigos" para la confrontación sacando a relucir toda su capacidad y habilidad para sacar el partido a su favor.

En San Pedro se anuncia cambios estratégicos tanto en la ubicación de los jugadores como el cambio de uno o dos que estuvieron en la titularidad del plantel. José Issa dijo "no tener problemas de sancionados o lesionados".

Por su parte en Wilstermann es posible que el técnico Luis Terán deje en el banquillo a los tres extranjeros: Siles, Attadia y Aserrad, para colocar un equipo netamente nacional.

El arbitraje estara a cargo de Mario Prado, cooperado en las líneas por Raúl Arnez y Victor Balderrama.

El "Tigre" separa a dos jugadores

El directorio del club The Strongest decidió anoche la separación de dos jugadores, cuyas cartas serán entregadas hoy en Achumani. Se guardo hermetismo total respecto a los nombres de los jugadores afectados.

Los principales miembros del directorio efectuaron anoche una prolongada reunión donde determinaron esa medida.

Fernando Olivares, vocero oficial del directorio, dijo a **PRESENCIA DEPORTIVA:** "Por respeto, primero se entregarán las cartas a los jugadores. No seria nada ético que se enteren por los medios de comunicación".

Informes

El directorio analizó durante varias horas los informes de las comisiones técnicas y económica, antes de adoptar el alejamiento de los jugadores.

Respeto a las obligaciones económicas con los jugadores, se aseguró que el sueldo que corresponde al mes de septiembre, será cancelado en la fecha acordada con los futbolistas.

Fontana

Olivares informó anoche que por determinación del directorio se efectuará una conciliación de cuentas con el argentino-nacionalizado Ricardo Fontana, a quien se le cancelará todo lo que se le debe.

Liga

Finalmente informó que el próximo viernes se efectuará una reunión de presidentes de clubes, que se efectuará en Cochabamba.

Un aspecto de la práctica de Bolívar, realizada ayer en el estadio Libertador "Simón Bolívar" de Tembladerani. En la escena se observa a Marco Etcheverry e Iván Castillo.

Always Ready realizará una sesión de fútbol

Litoral trabajó ayer en la Plaza Villarroel

El conjunto de Always Ready realizará hoy una sesión de fútbol en la cancha del Club 31 de Octubre, zona de Aranjuez, según la información proporcionada por "David Camacho, preparador físico de esta entidad.

Sostuvo que el equipo se prepara para jugar el próximo domingo frente a Bolívar por el certamen de la Liga Profesional de Fútbol, "José María Andreu".

En su debut, el pasado domingo, perdió frente a The Strongest, pero exhibió serenidad y solvencia en la parte complementaria. Los deportistas expresaron su confianza para encarar con éxito el torneo de esta gestión.

El conjunto "millonario" se entrenó ayer en Aranjuez, donde realizó primero una sesión aeróbica y luego "ejercicios de velocidad". Finalmente, un encuentro informal de fútbol.

LITORAL

El plantel de Litoral trabajó ayer en la Plaza Gualberto Villarroel debido a que el campo de juego del estadio Mariscal Braun se encontraba en malas condiciones.

HOY

Hoy, el equipo dirigido por el brasileño Aurelio Almeida practicará, en doble turno en el estadio Mariscal Braun, de la zona de Miraflores. Se informó que no existen jugadores lesionados.

FRENTE A STRONGEST

El equipo "tricolor" jugará el próximo domingo frente a The Strongest en el estadio Hernando Siles, en el marco del torneo de la Liga Profesional de Fútbol.

El cuerpo técnico de The Strongest, instantes antes de la práctica de la víspera en Achumani. Teodoro Cárdenas, ayudante de campo, Isaac Alvarez preparador físico, Héctor del Callejo médico del plantel, y Moisés Barack, entrenador del "Tigre".

Bolívar entrena hoy en doble turno

El primer plantel de Bolívar, realizará hoy una sesión en doble turno, en su estadio Libertador "Simón Bolívar" de Tembladerani, con miras al partido que debe jugar el próximo domingo frente a Always Ready, por el torneo liguero de fútbol, Copa "José María Andreu".

En horario matinal el equipo realizará una sesión física, combinado con una tarea de orden técnico-táctico, con dominio de balón.

En horario vespertino, el plantel efectuará una práctica de fútbol.

Prácticas

El cuadro "académico" que en su primera actuación sometió a Litoral por tres goles a uno, volvió en la víspera a los entrenamientos.

El trabajo matinal efectuado en el escenario de Tembladerani, se dedicó a un análisis del partido con los "tricolores" mediante un video, entre los jugadores del plantel y cuerpo técnico encabezado por Jorge Carlos Habegger.

Al término del mismo, el ayudante de campo, Ovidio Messa, señaló: "El rendimiento del equipo en el partido contra Litoral no fue del todo convincente. se falló en algunos sectores y con el trabajo de la semana buscaremos corregirlos".

Práctica de fútbol

Los integrantes del equipo, una vez concluida la observación del video, se dedicaron a realizar una práctica de fútbol informal, entre los equipos "A" y "B".

Premios

Los jugadores del elenco "celeste" esperan para los próximos días, la cancelación de los premios devengados correspondientes al primer torneo de la Liga.

Los premios pendientes ascenderia a un monto aproximado de 3.000 bolivianos por jugador.

Ratifican separaciones

El directorio del Club Bolívar, reunido anoche en el Gran Centro de Obrajes, ratificó las separaciones de los jugadores Orellana, Arias y Urruti.

Por otro lado, quedó desvirtuado que un sector de los dirigentes de la "academia" busquen la destitución de Jorge Habegger del cargo de director técnico del primer plantel.

Amparo Constitucional será tratado hoy

COCHABAMBA 20 (PRESENCIA).- Inicialmente, las autoridades judiciales del distrito de Cochabamba fijaron la audiencia pública de Amparo Constitucional, para mañana martes a las 15.oo en la Sala Civil Segunda de la Corte Superior de Justicia, que sigue el expresidente de la Federación Boliviana de Fútbol, Alfredo Salazar Rivas contra el actual directorio presidido por José Saavedra Banzer.

Con ganas de retornar.

El futbolista Marco Antonio Sandy, defensor de Bolívar, espera con ansias retornar a las prácticas de Bolívar y al fútbol, del cual fue marginado por una lesión en el pie derecho.

Sandy, ha manifestado, que su lesión está en franca mejoría. "Sólo espero que me retiren el yeso, y volveré a trabajar junto al equipo, porque tengo unas ganas locas de volver al fútbol".

En la fotografía se observa a Sandy, practicando con el pie izquierdo. "No puedo con mi carácter ni con mi costumbre", manifestó.

Tahuichi se marginó del torneo juvenil

COCHABAMBA 20 (PRESENCIA).- El campeón de fútbol juvenil de Santa Cruz, Tahuichi se automarginó del torneo nacional sub-16 que ha sido convocado por la Federación Boliviana de Fútbol, para el 3 de diciembre en la ciudad de Potosí, con los campeones de los nueve departamentos del país.

No hubieron explicaciones al respecto a a la conclusión de los términos de fecha de la convocatoria el pasado sábado 17, siendo la misma la que postergó la iniciación del torneo y el cierre de inscripciones.

Esta postergación podría dar lugar "a la revisión de la medida por la Escuela de Fútbol Tahuichi" o en su caso que la Asociación Cruceña nomine al vicecampeón para el torneo nacional.

Trabajadores del LAB declararon emergencia

Por intento de vender club "aviador"

COCHABAMBA 20 (PRESENCIA).- Los trabajadores del Lloyd Aéreo Boliviano decretaron estado de emergencia y rechazo a la pretendida decisión de tres dirigentes de Wilstermann de "vender el equipo profesional a una inmobiliaria".

Los trabajadores de la empresa aérea nacional que se constituyen en principales socios del club aviador desde su fundación alrededor del año 50, dijeron "que no se puede admitir que el club de tradición cochabambina tenga que venderse a una empresa comercial de lucro, concluyendo la escencia deportiva" de uno de los clubes más prestigiosos del país.

Condenaron la actitud de los dirigentes que virtualmente "tenian todo listo para realizar la operación de la venta del club "aviador" a la mejor oferta que se hizo".

Pidieron que se analice sin apasionamientos y serenamente la situación actual del club en lo técnico y económico para hacer un programa de actividades que vaya a recuperar el respaldo que en otrora tuvo con el público cochabambino y llenó páginas de oro para la región y Bolivia.

Convocaron a todos los socios a tomar cartas en el delicado asunto porque se trata del "patrimonio de todo un pueblo histórico y valiente como ninguno".

Wilstermann representa a toda Cochabamba y como tal tiene que ser tratado por propios y extraños, manifestaron.

Pidieron que se convoque a una asamblea general para tratar el tema con profundidad a fin de darle soluciones y que no vuelva a repetirse un hecho similar.

Causó preocupación la derrota de Independiente

SUCRE, 20 (PRESENCIA).- POR JOCHEN ROJAS ROSALES.- Luego de la derrota sufrida como local la primera plantilla de Independiente Petrolero de Sucre, reinició sus prácticas con miras a recuperar los puntos perdidos por el segundo torneo liguero "José María Andreu" la derrota ante Ciclón de Tarija el pasado domingo ha puesto en peligro al cuerpo técnico por el mal planteamiento que tuvo. Los puntos "debiles" estuvieron en la zona defensiva y medio campo. La ausencia de Raimundo Nuz y Miguel Angel Bengolea en el sector central de la defensa y de Salomón Enriquez encargado de marcar la punta derecha; todos ausentes por lesiones es la mayor preocupación del adiestrador Guido Campos donde ha empezado a trabajar pensando y probando las variantes que tendrá que realizar para enfrentar este domingo frente a Wilsterman de Cochabamba al jugar su segundo encuentro como local.

La falta de estado atlético de los jugadores "refineros" les llevó a jugar demasiado lento por lo que hoy el preparador físico José Coroto de "Garcilazo" tratando de lograr el estado físico ideal.

DESDE LA TRIBUNA

Por Tío de la Viña

¿Quién sanciona a los instigadores?

La pregunta vale para recordar que no siempre los condenados de un hecho delictivo son los verdaderos responsables. Existe otra categoría de gente que obra entre bambalinas y se coloca en el papel de instigador o autor intelectual. Esos ciudadanos, casi nunca ofrecen la cara y en consecuencia, no reciben las sanciones de los hechos alejados de la ley o las normas reglamentarias.

En el caso Cristaldo, la sanción ha caído con todo su rigor en la parte visible del delito: el jugador, pero una vez más ha dejado en las sombras de la impunidad a los instigadores y autores intelectuales del hecho consumado. Tal situación produce una sensación de vacío, si consideramos que muchas veces es más culpable el que instiga y planea el hecho delictivo, que el que lo ejecuta. En el caso del fútbol, generalmente el jugador obedece ciegamente los planes y objetivos de los dirigentes, porque su posición como elemento laboral así lo aconseja y porque su discriminación entre lo legal y lo incorrecto es muy reducida.

Los males que en las últimas décadas está cargando el empobrecido fútbol boliviano, están referidos en su mayor parte a la incorrecta interpretación de la realidad que vive el país y el propio fútbol, por esos señores que tienen a su cargo la conducción de Liga, Federación o clubs. Para la mayoría de ellos, lo importante es conseguir victorias a como de lugar. El fin justifica los medios, pareceria ser su mayor argumento para justificar actitudes injustificables.

De la mano de ese falso sentido de patriotismo o de grandeza institucional, dan paso a hechos que a todas luces son punibles como cualquier otro hecho delictivo, de cualquier ciudadano en el país.

Además, ha prevalecido casi siempre aquello de "si a mí no me tocas, yo tampoco te toco", que referido a las actitudes que se producen frecuentemente para mal de nuestro fútbol, significa que "todo marcha bien si no se destapa la olla".

Es decir, dejar que las cosas sigan su cauce sin poner nunca coto a nada. Sin sentar precedentes. Desde ese punto de vista, la sanción a Cristaldo es ejemplarizadora y tiende a sentar el precedente para el futuro. Para que nadie nunca más pueda repetir el ingrato caso. Para que de una vez por todas se obre concienciamente y no interesadamente. Para que el jugador medite antes de firmar un documento o aceptar un ofrecimiento venal. En suma: para que el fútbol se cure de la inmoralidad que lo está afectando desde hace tiempo atrás, sin que nadie diga nada y sin que los encargados de velar por la corrección, sancionen y pongan coto al mal. Y aquí repetimos la pregunta del título: ¿Y quién sanciona a los autores intelectuales e instigadores? Es como pensar que se cura una enfermedad por sus síntomas y no por su causa, por su verdadero origen.

Citación del C.P.D.L.P.

El Círculo de Periodistas Deportivos de La Paz, cita a todos sus socios afiliados, a la asamblea general a efectuarse el día jueves 22 del presente a horas 19:00 en la sede de la institución edificio Bolívar, 7° piso (Av. Mariscal Santa Cruz), siendo el orden del día el siguiente:

1.- Lectura de correspondencia
2.- Análisis económico y administrativo del C. P. D. L. P.
3.- Varios

Se recomienda puntual asistencia, además se les recomienda a los socios cumplir